

Éma Apóstole Mateo májuequenehahi eta  
máichararacavahi éma Jesucristo, ticaijare  
puiti eta

## EANGELIO SEGÚN SAN MATEO

*Éna achaneana máchucáequeneanaini éma Jesús eta acane  
(Lc 3.23-38)*

<sup>1</sup> Nuvaraha numeta caheya mayehe éma Jesucristo. Éma, vijaneanahi israelítahi, taicha eta mámarié que nérahi éma viáchucaini Abraham. Éneri chuvare, éma Jesús rey-yarehi taicha eta mámarié que nérahi éma ví-yarahaini rey David. Éta juca eta nalista éna máchucáequeneanaini éma Jesús.

<sup>2</sup> Éma ví-yarahaini Abraham, macachichapa éma Isaac. Éma Isaac macachichapa éma Jacob. Éma Jacob macachichapa éma Judá énapa éna apamuriana mapara pe naveana. <sup>3</sup> Éma Judá macachichapa éma Fares émapa éma Zara. (Ésu naena ticaijaru Tamar.) Éma Fares macachichapa éma Esrom. Éma Esrom macachichapa éma Aram. <sup>4</sup> Éma Aram macachichapa éma Aminadab. Éma Aminadab macachichapa éma Naasón. Éma Naasón macachichapa éma Salmón. <sup>5</sup> Éma Salmón macachichapa éma Booz. (Ésu maena ticaijaru Rahab.) Éma Booz macachichapa éma Obed. (Ésu maena ticaijaru Rut.) Éma Obed macachichapa éma Isaí. <sup>6</sup> Éma Isaí macachichapa éma rey David. Éma rey David macachichapa éma Salomón. (Ésu máenaini ticaijaru Betseba, ésu mayenainihi éma Urías.) <sup>7</sup> Éma Salomón macachichapa éma Roboam. Éma Roboam macachichapa éma Abías. Éma Abías macachichapa éma

Asa. <sup>8</sup> Ema Asa macachichapa ema Josafat. Ema Josafat macachichapa ema Joram. Ema Joram macachichapa ema Uzías. <sup>9</sup> Ema Uzías macachichapa ema Jotam. Ema Jotam macachichapa ema Acaz. Ema Acaz macachichapa ema Ezequías. <sup>10</sup> Ema Ezequías macachichapa ema Manasés. Ema Manasés macachichapa ema Amón. Ema Amón macachichapa ema Josías. <sup>11</sup> Ema Josías macachichapa ema Jeconías énapa ena maparapenaveana, ena nacarata ruanahi námaqueneanahi ena apavasana ticvasanahi te Babilonia.

<sup>12</sup> Te táequenepa eta juca, ema Jeconías macachichapa ema Salatiel. Ema Salatiel macachichapa ema Zorobabel. <sup>13</sup> Ema Zorobabel macachichapa ema Abiud. Ema Abiud macachichapa ema Eliaquim. Ema Eliaquim macachichapa ema Azor. <sup>14</sup> Ema Azor macachichapa ema Sadoc. Ema Sadoc macachichapa ema Aquim. Ema Aquim macachichapa ema Eliud. <sup>15</sup> Ema Eliud macachichapa ema Eleazar. Ema Eleazar macachichapa ema Matán. Ema Matán macachichapa ema Jacob. <sup>16</sup> Ema Jacob macachichapa ema José, ema suímahi esu María, máenahi ema Jesús, ema ticajare Cristo, ema vicuchapaquenehi.

<sup>17</sup> Tacahe, catorce muriana ena mámarié qué que nea nainihi ema Abraham. Ema rey David, émapa náichecuinehi eta natupa. Tacahe, ema rey David, catorce murianavare ena mámariequeneanainihi. Ena nacarata ruanahi námaqueneanahi ena apavasana te Babilonia, énapa náichecuinehi eta natupa. Ema Jeconías, catorce muriana ena mámarié que nea nainihi. Ema Jesucristo, émapa náichecuinehi eta natupa.

*Eta máuchusira ema Jesús*

*(Lc 2.1-7)*

<sup>18</sup> Ani tacahahi eta máuchusirahi ema Jesucristo. Esu maena María, tráaturipahi eta suítauchirayahahi ema José.

Vuíchahasera nacacha ne ca cahini. Ticaja ri pa hisera ésu, mávajue chirahi ema Espíritu Santo. <sup>19</sup> Ema José, tétavicavahi eta máuriva. Eta tacahe, vahi tisemaimahi. Váhivare mavarahahini máimicatsiriacahini esu María. Mavara ha hisera macaepaha eta matratune suyehé ésu. Váhisera mávara hahini náechahini ena achaneana eta tacayemaquenehi. <sup>20</sup> Ema Viya máimarracahi eta mapanereruhi. Eta tacahe, tiúcupaicapa ema ángele mameta panahi te mavapure ema José. Ánipa máicha\*:

—Tata José, tímite canuhi numeta panavi eta juca: Vahi picueñamava eta pítauchirayare esu María. Tájina píchavaimahi. Taicha ticajaripahi ésu, mávajue chirahi ema Espíritu Santo. <sup>21</sup> Tacahe, te máuchucapa ema suchichayare, enacayare eta máijareyare JESÚS. Éma ticatiuchayare ena achaneana tayehe eta naviurevanaya rehini taicha eta napecaturana —máichapa ema ángele.

<sup>22</sup> (Títauchavapahi tamutu eta juca máechajiriruvanahi ema Viya mayehé ema víyarahaini profeta Isaías. <sup>23</sup> Ani tacahehi: “Sutiarihiyare esu amaperu esena témunahi ricavaya ticajari. Ema suchichayare, yátupi que neyare eta émaira Viya, tiúcupauchahaviyare ticatiuchahavipana yare” tacahepa.)

<sup>24</sup> Tacahe, te téjamiu chavapa ema José eta macava pureirahi, ichaperinehi eta masuapirahi eta máechajiriruvanahi ema ángele mavaneruhi ema Viya, eta máिताuchirayarehi esu María. <sup>25</sup> Váhisera nánecacahini te jena cájeanahi eta sucajarirahi. Tacahe, suínacapa ema suárachichahi. Nanacapa eta máijarehi JESÚS.

---

\* 1:20 Ema ángele, eta máechajisirahi ema José, manacahi eta nayeherepi náechajisira ena israelítana. Ani macahehi: “Piti José, machicha ema David”.

## 2

*Náejirapana ema amuya ena reye mágoana*

<sup>1</sup> Eta máuchusinehi ema Jesús te avasare ticaijare Belén tayehe eta departamento Judea. Te jena año, ema Aluresi ema tayehehi rey eta Judea. Tásiha, títeca panapa te Jerusalén ena reye mágoana tiásihanahi te tayerehiquene avasare tinapaica te táuchusine eta sache. <sup>2</sup> Nacayasesere rupaipahi, ánipa nacahe:

—Víti, tímite cahavi eta vitanu sirahi ema amuya máúchurehi rey-yarehi eyehe eti israelítana. Taicha vímahahi eta arairu jarairiqui, vémetearuhi máicutiarahi ema Viya eta máuchusinehi ema amuya rey-yare. Titupihapa eta te juca eyehe. Puiti vivarahahi véjirapanayare éma. ¿Távihapuca mávihahi ema amuya? —nacahepa.

<sup>3</sup> Te masamai ricapa ema Aluresi, ichape rinehi eta mapaneré queneháirahi. Vaipa máurisa murehíni. Ena achaneana te tajuhe eta avasare, énerichuvare napaneré quenehahi éna apanavare eta juca téchacarehi. <sup>4</sup> Tacahe, ema Aluresi máimichu havacapa namutu ena tuparairu cana énapa ena títuruequenehana eta Sagrada Escritura. Mayaserecavacapa:

—¿Távihapuca máuchusi ha yarehi ema vicucha pa quenehi ticaijareyare Cristo? —macahepa.

<sup>5</sup> Éna najicapapa:

—Te Belén te tachacaya eta juca viávasa Jerusalén. Taicha tacahehi eta májurehi ema víyarahaini profetaini Isaías. Máechajicahi éma eta avasare tímícutijiricavahi eta achané nahini. Ánipa macahe: <sup>6</sup> “Piti avasare Belén, tachichavihi eta Judea, picuna cha ca re pá nayare píti. Taicha eta máuchusi hayarehi piyehe ema ichapequene yarehi eta maháque nucávayare. Éma, téchapajiri muri hayare namutu ena vijaneanana israelítana”.

<sup>7</sup> Tacahe, te masamapa ema Aluresi, máichuha vacapa ena mágoana. Mañajichamuripa, taicha mavaraha máechaya tájamu hupuca te tépana vainapa náimahapa eta jarairiqui. <sup>8</sup> Te máechapa, mavaneca vacapa éna te Belén. Máichapa:

—Eyana etanuca ema amuya te Belén. Te étupiacapuca, echava emeta canuyare, apaesa nuyana núti apanavare néjirapanayare —máichavacapa.

<sup>9</sup> Tacahe, ena mágoana, eta nasamirahi, tiyana na varepa. Tásiha, náimaha varepa eta jarairiqui náehirupahi. Tiyanapa te namirahu. Éta pa te Belén eta tatupi haiyahi, te táinahu eta mávihahi ema amuya. <sup>10</sup> Tétavicava eta náurisamurevahi ena mágoana eta náimairahi eta tatupihai raripa. <sup>11</sup> Títeca pá na vanepa eta te peti mávihahi ema amuya. Náimahapa éma, ésupa esu maena María. Tásiha, tépuyucanapa natsiucapa ema amuya. Navecuhapa eta námava hua napahi. Náijara ca sichapa eta oro, eta incienso éta pa eta táijiyequene perfume. <sup>12</sup> Te táequenepa eta náejirairahi ema amuya, tichava na yarepa te návasa. Apana pasera eta achene eta nayanihapahi, taicha ticametacasianapa te navapure vaipa nacuetavajica te mávihahi ema Aluresi.

*Éma José ésupa esu María náimijunapa ema amuya te Egipto*

<sup>13</sup> Tacahe, te táequenepa eta nayanirahi ena mágoana, tiúcupaicapa ema émana ángele mavaneruhi ema Viya, mametapanayarehi ema José te mavapure. Ánipa máicha:

—Péchepuca, José. Piyana piáma ema amuya ésupa esu María tayehe eta Egipto. Pinasiyare ánaqui. Tiámainucava te numetacavivare eta pichavirainapa, taicha ema Aluresi títecayare matanucayare ema amuya, mavarairahi macapacayare —máichapa ema ángele.

<sup>14</sup> Tacahesera ema José téchepucapa. Tétupi rí ca va navanepa te jena yati. Tiyananapa námapa ema amuya tayehe eta Egipto. <sup>15</sup> Nanasipa ánaqui. Tiámainucava te tépenapa ema Aluresi, ticavanahianavarepa mayehe ema ángele eta nachavirayare. Tamutu eta juca títauchavahi eta juca mametarapi ema Viya eta te Sagrada Escritura, ani macahehi: “Te Egipto nímijunaiyahi ema nuchicha. Te táequenepa, níchuhayarepa éma”.

*Emá Aluresi máimicapapajicapa ena amuyanaini te avasare Belén*

<sup>16</sup> Tacahe, ema Aluresi te masamairiricapa eta nánucui raripa ena mágoana, tisema rinehi eta navayua sirahi. Máimiva ne recapa nacapa pajicapana namutu ena amuyana ajairana tiávihanahi te Belén énapa ena tiávihanahi te tachacayahana, ena ticayeheanaripa apina año énapa ena náuchusi rávana. Máepanae que nehapa eta táuchusihahi eta jarairiqui náimahaquenehi ena mágoana. <sup>17</sup> Tacahe, te Belén eta táitauchiravahi eta májucha quenehi ema víyarahaini profetaini Jeremías. Ani tacahehi: <sup>18</sup> “Tétavicavahi eta najapanuiravahi ena esenana. Ichape eta náiyairahi taicha ena suntaruana nacapapaji sirahi ena nachichanaveana. Nájina naratahahini nacama tinacahini taicha eta najapanuiravahi ichape” tacahepa.

<sup>19</sup> Tacahe, te jácani año te táequenepa eta máepenirahi ema Aluresi, tiápechavavarepa ema ángele máechajicahi ema José te mavapure ánaqui te Egipto. Ánipa maicha:

<sup>20</sup> —Péchepuca, José. Piveha ema amuya ésupa esu maena. Piyana pichava te piávasa Israel taicha vaipa táeñama vacare. Tépenaipahi ema tipane reu chainihi ticapacayahini ema amuya —máichapa ema ángele.

<sup>21</sup> Jéhesare, ema José téchepucapa. Tétupi ricavapa, ésupa esu maena ema amuya. Tiyananapa tichavanahi

tayehe eta návasa. <sup>22</sup> Tacahe, eta napaisi rapahi eta nachavirapa tayehe eta návasa, masamairiricapa ema José eta mavira vaipahi aquenuca ema Arquelao, machicha ema Aluresini. Tipicapa ema José machavahini tayehe eta Belén. Tásiha, ema ángele mápechavarepa máechajicahi te mavapure eta matupiruirayarepa te Nazaret te tina-paica Galilea. <sup>23</sup> Te títecapanapa, ánaqui étapa náejasi-hahi. Tacahehi eta táitachiravahi eta táechajiriruvanahi eta Sagrada Escritura nájureanahi ena profetanaini eta macaijarerayarehi Nazareno ema Jesús.

### 3

*Ema Juan Tícachasiricarahi tépanavapa ticametarairu eta máechajiriruva ema Viya nayehe ena vámahicuruhana*

*(Mr 1.1-8; Lc 3.1-9, 15-17; Jn 1.19-28)*

<sup>1</sup> Tacahe, te jácani treinta áñohe, matiari hi hivare ema achane ticaijare Juan. Éma, máichuha quenehi ema Viya eta macame ta rai rui rayare, máetupi ri ca va cayare ena achaneana. Tacahe, masuapahi eta matupa rahahi. Tiyanapa vámahicuruhapa. Váipa avasarecuru hainahini. Ticametarairupaipa nayehe ena macuti que neanahi vámahicuruhana, ticavasanaahi te tachausi eta Jordán te tinapaicahi eta Judea. <sup>2</sup> Ánipa macahehi eta máimituresirahi:

—Ítsivacha eta epane reruana. Éneuchava mayehe ema Viya, taicha márājapainapa ema aquenucayare mavaneruhi ema Viya —máichavacapa.

<sup>3</sup> Ánaquia pa ripahi eta áñoana acane, ema Viya mametacapa ema víyarahaini profeta Isaías eta mapaneruhi, eta mavanesi rayare ema Machicha te juca apaquehe, ticatiurahiyarehi eta tímitecayarehi. Éneri chuvare matiarihi yareva ema apana achane máichuha quenyarehi ema Viya. Macametarairuyarehi, máetupi

rica va cayare ena achaneana, náinajisi rayarehi eta napanereruana tamauriqueneana, apaesa táuri eta najaca pirayare ema Machicha ema Viya. Émaripa ema Juan, ema máechaji si ha quenehi ema Viya, máetupi ri ca va cayare ena achaneana. <sup>4</sup> Ema Juan, vanairucahi me Viya, profetahi éma. Eta mamuirihahi eta náitsameru tajiyaha eta náitátiquene ticajare camello. Eta máitijuhe, vácapi jayumepi. Eta maniriji manicasare eta tsacara. Eta matítivera eta mápama. <sup>5</sup> Tiyananavare nacapayaca ena achaneana ticavasana te Jerusalén, navarairahi nasamararaca eta máechajisi haquene; énapa ena ticavasana te Judea, énapa ena tiávihanahi tayehe eta cajacure Jordán. <sup>6</sup> Tacahe, eta nametauresiravaipa, navarairahivare náinajica eta napecaturana, ema Juan máicachasicavacapaipa te cajacure Jordán.

<sup>7</sup> Énaripa ena fariséoana énapa ena saducéoana nayanau chahivare ema Juan. Vahi náeneucha vahini, navara ha hisera ticaica chasiana. Tacahe, ema Juan máichavacapa:

—¿Tájaha tacayema eta epauchi ranuhi, eti tachicha na vea na tataji eta quichare? Esamai ri ri ca hipuca eta járaja pai ra yarepa eta táíñehi que neyare ecuñaraqui. Evara ha hipuca iúchucu hayare. <sup>8</sup> Tiuri puiti, te evara hapuca eta iúchucuha, yátupina tátupiruva eta epane reruana. Ímrecava eta ínaji siraya eta epeca turana. <sup>9</sup> Váhivare eluca ja murava eta mámarié que ne háí rahahi ema viáchucaini Abraham. Taicha tayanapane mámari hepuca éma, váhisera iúchucu haimahi te vahi ecuitsivacha eta epanereruana. Ema Viya, tájina máemaitucaimahi éma. Te mávara hapuca, vahi máejecara chaimahi máepiyaca achaneanaina eta juca mari, mavarai rainahi yátupina ena mámarie que neanaina ema Abraham. <sup>10</sup> Ecauneuchava, taicha tiánehipa eta táitecapau



chi ra ha viyare eta ecuñaraqui nayehe ena achaneana máitucarahanahi téneuchavana, váhivare náitsivachahini eta napane reruana. Tímicu tiji rí cavaipa te máechuca yarepa ema achane eta yucuqui máhireana. Ticaechu yarehi tamutu eta tapareana. Tíjuyarehi. <sup>11</sup> Yátupi núti nícachasicahahi te une, te éneuchava mayehe ema Viya. Ávane pai pahisera mácani ema yátupiquene Cristo. Te yátupina ecasiñava mayehe, tícachasicahayareva; támara caheyareva ema Espíritu Santo. Téhesera vahi ecucasiña vapuca mayehe, tícuñacaheyare tayehe eta táijurequene yucu. Éma, ichape quenehi nuyehe núti. Váiparinehi nácutinasimahi eta máitupajijiasiravahi. Váiparinehivare nácaemuñavaimahi macamusuranuhini núti páuresami. <sup>12</sup> Puiti éma máraja painapa tinere ji ri cainapa nácani yátupi queneana téhicana. Máunacainapa éna. Ticutinapa mácani achane te tiácatayajirica eta arusu. Máunacainapa. Tásiha, máquijicapa eta tapiraquiji. Máijucha yarepa te yucu. Eta nacaheyare ena máurira hanahi, tíjuanáinapa te yucu, máitavacayarehi eta namuruirá —máichavacapa ema Juan.

*Eta macaicachasirahi ema Jesús*

*(Mr 1.9-11; Lc 3.21-22)*

<sup>13</sup> Tacahe, títecapavarepa ema Jesús te cajacure Jordán te mávihahi ema Juan. Éma, másihapahi te tinapaica eta Galilea. Mavarahahi ticaica chasiyare mayehe ema Juan. <sup>14</sup> Émasera ema Juan, vahi mávarahahini máicacha sicahini. Ánipa macahe:

—Tata Jesús, nútira táuricahi nútivaina pícachasicanu. Nusapihapa núti picaiju henuhi eta nícacha si caviya — máichapa.

<sup>15</sup> Émasera ema Jesús majicapapa:

—Tájinachucha táichava. Ticamu nu carehi nítauchayare eta mavara ha quenehi ema Nucaiyaquene —máichapa.

Tásiha, ema Juan tísapavapa. <sup>16</sup> Te tamutupa eta macaicachasirahi ema Jesús, tiúcupaicapa tayehe eta une. Tásiha, títahú chavapa téjiaca eta anuma. Máimahapa ema Espíritu Santo tiúcupaicapaipahi, mavasimahipaipa eta paloma. Tavenesicapa ema Jesús. <sup>17</sup> Tacahe, tiárami carepa eta mahu ema Viya tásihaquenehi te anuma, ánipa macahe:

—Ema maca ema yátupiquenehi nuchicha némunaru quenehi. Tétavi cavahi eta núrisa mu revahi máicha — macahepa.

## 4

*Emá Váinaraji Satanás mavara ha macaitsamaraji ema Jesús*

*(Mr 1.12-13; Lc 4.1-13)*

<sup>1</sup> Tacahe, ema Espíritu Santo enurujipa máimitucaipahi ema Jesús eta mayaniraya te mávapahi apaquehe. Ánaqui macuchapayarehi eta máitsamarajiyare ema Váinaraji.

<sup>2</sup> Tájjina manicahini ema Jesús te jena cuarentaquenehi sache, cuarentavare yati eta mayerevahi. Ichapepa eta máecuavahi. <sup>3</sup> Tásiha, ema Váinaraji témeña havapa mayehe. Mavarahapa macaetemayarehi. Ánipa máicha:

—¿Pécuhapa píti? Tacahe, pivaneca eta juca mari táepiyacava pan, taicha píti machichavihi ema Viya, ¿masí? —máichapa.

<sup>4</sup> Ema Jesús majicapapa:

—Váhipuca pecha eta táechajiriruvahi eta Sagrada Escritura, ani tacahehi: “Vahi tacarichuimahi eta tinicacare ticaita re cayare ena achaneana. Tacacha ne yarehi eta

máechajiriruvana ema Viya. Jéhevare, éta ticaitarecara hiyare” macahepa.

<sup>5</sup> Tásiha, ema Váinaraji mámavarepa tayehe eta tacapi cahuquene avasare Jerusalén. Máimiapanapa te táinahu eta Templo. <sup>6</sup> Tásiha, máichapa:

—Te yátupina machichavina ema Viya, písapa vayare pémirica te apaquehe. Tájina píchavaimahi eta pémiri si rayare. Pécharichuhi eta táechaji riruva eta Sagrada Escritura, ani tacahe: “Ema Viya mavanecapa ena mayeheana ángeleana téchapajiricaviana. Tiámavianayare te navahuana, apaesa vahi picucayutetu eta máriana eta te pipaisirayare” tacahepa. Tásiha, németeaca tijanea cavianayare puiti, vahi náisapaimahi picajara te pémirica —máichapa ema Váinaraji.

<sup>7</sup> Tacahe, ema Jesús majicapavarepa:

—Énerichuvare ani tacahe eta Sagrada Escritura: “Vahi picaitsamarajimahi ema Viya, taicha Piáquenuhi éma” —máichapa.

<sup>8</sup> Tacahe, ema Váinaraji mámavarepa te táinahu eta anuquehe mari cerro. Máimechapa tamutu eta ichape queneana avasareana te juca apaquehe ticuti rinehi tacacha ca ya ji ri ca cahini taicha eta máitupa ji jia si ra va hicacha ema Váinaraji. Máimechavarepa eta ichape queneana náimahaqueneana ena achaneana. <sup>9</sup> Tacahe, máichapa:

—Núti nájara ca viyare tamutu eta juca avasareana. Pítina náquenuvina ena távacuanahi eta avasareana. Pépuyu ca nu masera te numirahu. Pitsiucanu apaesa níjaracavisarepa tamutu —máichapa ema Vainaraji.

<sup>10</sup> Émasera ema Jesús majicapapa:

—Pévuisi ha tataji piti Satanás te juca numirahu. Váhipuca pecha eta táechajiriruvahi eta Sagrada Escritura. Ani tacahehi: “Macarichu ema Viya vépuyumirau

chayare. Macarichuvare vicaemataneacayare” tacahepa. Váhiquene táurica nucaema ta nea ca vihini —máichapa ema Jesús.

<sup>11</sup> Tacahe, ema Váinaraji téraji cavapa. Majuni jicapa ema Jesús. Tásiha, tiúcupaicana ena ángeleana, náechapajiricapa ema Jesús.

*Emá Jesús tépanavapa ticametarairu*

*(Mr 1.14-15; Lc 4.14-15)*

<sup>12</sup> Tacahe, te jena sácheana, nacaratacapa ema Juan. Námapa te jácani tayere hiquene. Tacahe, ema Jesús, eta masamai ri ri sirapa eta macaera tairahi te cárcel ema macheji Juan, tiyanapa tichava te mávasa Nazaret te Galilea. <sup>13-17</sup> Váipasera mánasihini te majurusinehi. Tiyanapa tayehe eta avasare Caperaum. Étapa máejasihahi. Eta juca avasare távihahi te tachausi eta cáquiure Galilea. Eta macametarairuirahi, tamutuhi mapaica eta tinapaica eta provincia Galilea\*

—Éneuchava mayehe ema Viya. Ítsivacha eta epane reruana, taicha tiánehi eta sáchezare tímerecavaya eyehe ema ticatiuchaheyare. Aquenucayare mavaneruhi ema Viya, téchaheyare éma —máichavacapa.

Eta juca títauchavahi eta májureanahi ema víyarahaini profeta Isaías, ani tacahehi: “Tiúrica carea nainapa ena achaneana cávasanahi te tachausi eta cáquiure Galilea tayehe eta provincia Zabalón etapa eta Neftalí, namutu támairiaca ena ticavasana te apachara eta Jordán. Éna, tiyerehi eta nacatajivairanahi, tacuti eta tavayureva eta tamapicuva. Puítisera máiteca pau cha va ca ripahi ema

---

\* 4:13-17 Emá profeta Isaías, ánvare macahehi eta máechajisihairahi: “...étaripa eta provincia táviha náitecapihahi ena apavasanana”. (Acane eta juca apaquehe, apina eta apana tájareanaini: eta Zabalón etapa Neftalí.) Eta máimitisiravacahi ena achaneana, ánipa maicha ema Jesús:

timícau cha murihi. Ticatiu cha va ca yarehi tayehe eta nacatajivairahi. Éma, tétumechavacahivare eta mamícau chiravacahi” tacahepa.

*Éma Jesús máichuha ena cuátroqueneana ténicarahiana, máimitureanayare*

*(Mr 1.16-20; Lc 5.1-11)*

<sup>18</sup> Tacahe, eta mapaisirapahi éma Jesús te tachausi eta cáquiure Galilea, máimahavacapa ena apinana ajairana, éma ticaijarehi Simón Pedro émapa éma maparape Andrés. Éta náemata nerepi éna nani, ténica ra hianahi. Náquijieracahi éta nayehe tarrafa. <sup>19</sup> Tacahe, éma Jesús máichuhavacapa:

—Yare, éhicanu. Núti níjaracaheyare éta apana émata nerepiyare. Éti ítucavaparacahi éta jímana; tacaheyare éta ítusi ra va yareva éna achaneana, machane ra nayare éma Viya —máichavacapa.

<sup>20</sup> Enevanepa náinajicapa éna éta náenisirahi. Tiyananapa náehicapa éma Jesús.

<sup>21</sup> Ánaqui pa navarepa máimahavarepa éma Jesús éna apinana ticaparapécánavare: éma Jacobo émapa éma Juan. Téjacanahi te napacure. Matiarihihivare éma naiya Zebedeo. Náititijiricahi éta nayehe tarrafa. Éma Jesús máichuhavarepa. <sup>22</sup> Enurujipa náehicavare. Nanaquica varepa éta napacure, émapa éma naiya. Najunijicavarepa.

*Éma Jesús máimitucavacapa éna camuriqueneana achaneana*

*(Lc 6.17-19)*

<sup>23</sup> Éta mapaisirahi éma Jesús tayehe éta avasareana te Galilea, máimitucavacapahi éna achaneana te sávaru muhuana tayehe éta náurujisirarevana. Mavanecapa éta náeneuchiravaina taicha tiánehipa éta sácheyare tímere

ca vayare ema ticatiu chayare, ema aquenu cayare ma-  
vaneruhi ema Viya. Énerichuvare ema Jesús macanaraca  
pahivare tamutu eta apana panequeneanahi jumareana  
eta najumanapahi ena achaneana. <sup>24</sup> Tacahe, nasamairi  
ricapa ena achaneana ticavasanahi eta tasimutuqueneana  
avasareana te tinapaica eta Siria. Tásiha, námavacapaipa  
ena nacaju ma queneana, apana pa ne ne ji quenehi eta  
najumana, nacatiruhavanahi. Énaripa ena návahárua-  
nahi ena éreanana, ena tirapapasiana, énapa ena muraca  
quihana. Namutu ena nani, macanaracavacapaihi ema  
Jesús. <sup>25</sup> Tacahe, camuriana ena achaneana téhicanahi  
éma. Éna, tiásihana te Galilea, te Judea, te Jerusalén, te  
avasareana tinapaica eta Decápolis, étapa te apachara eta  
Jordán.

## 5

*Éma Jesús máimitucahi nayehe ena ticunachacareanahi me  
Viya*

*(Lc 6.20-23)*

<sup>1</sup> Tacahe, eta máimaira vacahi ema Jesús ena camuri  
queneana achaneana, tiápanapa tayehe eta anuquehep-  
ahi apaquehe taicha tiúripanahi eta nasama ra ra si ra  
yarehi ena achaneana. Téjacaripa éma, énapa ena máim-  
itureana nachayacaipahi. <sup>2</sup> Ani tacahehi eta máimitura  
pianahi:

<sup>3</sup> —Ena náimatihí eta tacamu nu que neanahi eta  
náchanevana, tétaví cavahí eta náurica carevaya taicha  
máéjerare eta najaca pí rayare eta máéchaji riruva ema  
Viya, machaneranayarehi.

<sup>4</sup> Ena nani tijapa nu ji ri ca vanahi, tétaví cavahí eta  
náurica careva taicha émaripa ema Viya macurisa mure  
chavacayare.

<sup>5</sup> Ena nani tisuapaji ra hianahi me Viya, mánsuanahi mayehe, tétavicavahi eta náuricacareva taicha máijararua nayare eta arairu apaquehe náicuchihi me Viya.

<sup>6</sup> Ena nani, ichape eta najamurachirahi eta náitaresirahi eta matapiravacare te mamirahu ema Viya, tétavicavahi eta náuricacarevaya taicha máijaracayare éma eta navara haquenehi.

<sup>7</sup> Ena nani tijapanurahianahi nayehe ena apamuriana achaneana, tétavicava eta náuricacarevaya; taicha ema Viya, éma apanava majapanuvacayare éna.

<sup>8</sup> Ena nani vahi náisapaji ríca vahíni tahapa pi cahini eta náehisirahi ema Viya, tétavicavahi eta náuricacarevaya; taicha éna, títecapa nainapa te mamirahu ema Viya, náimararacainapa éma.

<sup>9</sup> Ena nani ticonse ja ra hianahi nayeheana ena achaneana, nacaepahairahi eta semanereana, tétavicava eta náuricacarevaya éna; taicha máimereuchainapa ema Viya eta machichairavacahi éma.

<sup>10</sup> Ena nani ticatajivanahi eta nacatianacasivahi nayehe ena achaneana te juca apaquehe táichavenehi eta táurivahi eta náitaresirahi, tétavicavahi eta náuricacarevaya; taicha éna aquenucarahanaya majupahanayare ema Viya.

<sup>11-12</sup> Eti nuchaneranihi, járaja painapa eta sache eta nacatianasiraheya ena achaneana táichavenehi eta éhiseranuhi. Tipanararachaheanainapa, tépiyaequenehaheanainavarepa. Váhisera ecuarami eta juca. Ene nacahehi eta nacatajivairahi ena profetanaini, ena náinapureanahi machaneranihi ema Viya. Eta tacahe, te nacatianaca hepucá, ¡jcuri samurecha vachucha, evapi na vachucha! ¡Tétavicavahi eta iúricacareva taicha ejaca payare eta ícuchiyare te anuma, taicha ichape eta macunachirahehi ema Viya!

*Ena Jesús tímitucahavi eta vicamunucareravayarehi tacutihi eta tacamunucarevahi eta icheve, étapa eta tijarahi*

*(Mr 9.50; Lc 14.34-35)*

<sup>13</sup> Eti ímiyanavayare eta ecamunucareravahi nayehe ena achaneana, tacutihi eta tacamunucarevahi eta icheve. Vahi tacuepaha eta ecamunucareva. Vahi ecucuti eta tajachira eta icheve, taicha tájina eta táichevevainahíni. Tásiha, nájinapa ticamunuimahi. Náepuruinapa namutu.

<sup>14</sup> Tacutiquene éti ecutihi eta tijarahi. Éti, namica huyarehi namutu ena achaneana eta ímitusi ravacaya, apaesa náinajica eta náehisirahi eta tamauri queneana. Ímereuchayarehivare eta iúri va, ecutiya eta avasare tiávi hahi te tajirumane eta anuquehe mari. <sup>15</sup> Tacutiquene, vahi ecucuti nácani súnsuana tiyustacanahi jácani lám para, tásiha nanaca pa pucaini te tajuhe eta cajune, nayumu ru si hahini. Nanaca ya re hisera te anuquehe apaesa náimairi ricarepa namutu ena tiávi hahi te peti, tamicaura nayehe. <sup>16</sup> Ene ecaheyare éti, ímere cayare eta ejarai vayare nayehe ena achaneana apaesa eta náimairainahi eta táuriqueneana íchaqueneanayare; tásiha nacunachainapa ema Tata Vicaiyaquene tiávi hahi te anuma.

*Ena Jesús tímitucahavi tayehe eta tasuapacarevahi eta Sagrada Escritura*

<sup>17</sup> Vahi étaina tímite canuhi núti nucaepa hahini eta mavanai ripiana ema víyahaini Moisés, étaripa eta náimitu rapianaini ena profetanaini. Eta tímite canuhi núti, nímine ca pae que ne ha heyare eta nájureanahi. <sup>18</sup> Nutupiruva numetacahe: Títauchavaya tamutu eta máechaji ri ruvana ema Tata. Tímiyanava eta tasuapaca reirahi nayehe ena achaneana tamutu eta Sagrada Escritura. Tájina ticaepa haimahi, tayanapane táitavapuca eta anuma étapuca eta apaquehe. <sup>19</sup> Eta tacahe,



nácani tépuruanayare eta tavanairipianahi eta Sagrada Escritura, jácani ánichichaquenehi, vahi tisiapanaimahi te anuma. Tavetijipa te námitucapuca ena apamuriana eta náepuruiraya. Nácanisera tisuapanayarehi, tímiture canahivare eta juca nayehe ena apamuriana achaneana eta náehisiraina; éna, ichapeyare eta nacuna cha ca re vayare eta nasiapiraipa te anuma. <sup>20</sup> Táicha te evaraha ítujicava esiaipa te anuma, tacamunuhi tíapajucavaya eta táurivahi eta eyeherepiana éti, eachuricayare eta nayehe repianahi ena escribánoana, énapa ena fariséoana.

*Ena Jesús tímitucahavi vahi tacunasi te visamure eta vise-maneva*

*(Lc 12.57-59)*

<sup>21</sup> Eti écharichucha eta nayehe repiana ena iáchuca na veanaini ani tacahe: “Vahi ecucapaca mácani pi-paraeipiya; taicha mácani ticaparecahi, ticaicuñayarehi”. <sup>22</sup> Nútisera numetacahe eta apana: Mácani tisemahi mayehe ema maparape, éneri chuvare ticaicu ñayare. Mácani tiúmehahi ema maparape, ticaya se re hiyare te namirahu nácani tuparai ru canahi tayehe eta avasare. Tacutiquene mácani ticaecahihi ema maparape, mávacu haipahi eta ecuñaraqui tayehe eta infierno.

<sup>23</sup> Eta tacahe, te piámapahi eta piámavahu te mamirahu ema Viya, tásiha, péchapanainapapuca eta pitapiravahi mayehe ema piparape. <sup>24</sup> Vuíchaha picuiyacuha eta piámavahu. Tativanumayare piyaseapanaya eta perdón ema piparape. Pétupiricanumayare tativa eta píchavaque nevahi mayehe éma. Táuricasarepa pichava píyaracuha panainapa eta piámavahu te mamirahu ema Viya.

<sup>25</sup> Tacutiquene te matiarhi ya repuca mavaraha mametauchavi te namirahu ena tuparai rucana, vahi picucuchapa mametauchavi. Tativayare pétupirica eta píchavaque nevahi mayehe, mapurare vuíchaha picaera

tahini mayehe ema juez tayehe eta cárcel. <sup>26</sup> Taicha te náimisiapavipa tayehe eta cárcel, ticajeraequenénapa eta piúchusiraya.

*Emá Jesús tímitucahavi vicuneuchavaya eta jácani táimi-aquipaica havi tayehe eta pecatu*

<sup>27</sup> Énerichuvare écharichuhi éti eta náimiturapihi ena iáchuca na veanaini: “Vahi ecuveha esu apana esena”. <sup>28</sup> Puítisera núti numetacahe eta apana: Mácani majamu rachahi esu apana esena, ticape ca tu raipahi te masamure taicha eta majamurachirahi. <sup>29</sup> Eta tacahe, eta iúquiha váure, te tavarahapuca tímiaquipaicahe tayehe eta pecatu, tavarairahi táimahayare eta tamauriqueneana tájipa racana, tiúripana evecu hau quichava iáquiicaya. Taicha tiúripanahi táejiacava ánichichaina te iáquehe, váhisera tacuimicuñacahe eta te yucu infierno, tamutupahi eta iáquehe. <sup>30</sup> Étaripa eta evahu váure, te tavana hapuca tímiaquipaicaheyare tayehe eta pecatu, tapamisi rahénapapuca íchayare eta tamauriqueneana, tiúripana eyuchatica iáquiijica. Taicha tiúripanahi táejiacava eta evahu, váhisera tacuimica siapahe támutu eta iáquehe tayehe eta yucu infierno.

*Emá Jesús manacahi eta máimiturapi nayehe ena tínajicacana*

*(Mt 19.9; Mr 10.11-12; Lc 16.18)*

<sup>31</sup> Énerichuvare ena viáchucanaveanaini náisapahi eta máejerare eta máinajisira mácani achane esu mayena. Ani nacahahi: “Mácani tínajicahi esu mayena, máemepi ya recahi eta ajumeruca táechajisi hayarehi eta máinajisiraya esu mayena”. <sup>32</sup> Nútisera numetacahe eta apana: Mácani achane, te máinajicapuca esu mayena, ticapecatu raipahi me Viya. (Váhinénipuca sucaecahihini mayehe ema apana achane.) Énerichuvare te tiápechavahipuca

ticaima ésu, tamuriacahi ésu eta maviurevahi ema suima. Tásiha, mácani arairuhi suima, émapa tamuriacahi eta máejecapiravahi taicha eta mavirahi esu esena sucaima quenehi.

*Ema Jesús tímitucahavi eta vahi vijurachaimahi*

<sup>33</sup> Énerichuvare esamairiricavare eta náimitucasivahi ena iáchucanaveanaini: “Machu vahi ecuítaucha jácani ejurachirahipuca. Yátupinasera eta ítauchiraina tamutu eta íjara si ravahi me Viáquenu” nacahepa. <sup>34</sup> Nútisera numetacahe éti: Vahi táuricahini íchahini eta juramento. Vaipa échajisihahini eta anuma taicha éta, mávacurehi ema Viya. <sup>35</sup> Váipavare échajisihahini eta apaquehe taicha éta, macaemata néyahi éma. Váipavare échajisi hahini eta Jerusalén, taicha éta, mávacu re yarehi ema yátupi quenehi Rey, mavaneruyare ema Viya. <sup>36</sup> Váipavare échajisi hahini eta ejura chirahi te echuti, taicha vahi árata haimahi ehapa mai chahini, ítsiva chi rahini eta táimahi, tijapupuca, tiquisapuca. <sup>37</sup> Numetacahe: Te tatiarihipuca eta íjarasiravayare, átupiruva ácahe: “Tiuri”. Te váhipuca evarahahi, átupiruva: “Vahi” ácahe. Te émuna ha ca vapuca ejuracha, ema Váinaraji títurucaheripa.

*Ema Jesús tímitucahavi eta vahi vicusema ne nácani ticaetemajiricahaviana*

*(Lc 6.29-30)*

<sup>38</sup> Éneri chuvare esamai ri ricahi eta acane: “Mácani achane téhararecahi mapuchuquichahi ema apana achane, éneri chuvare éma napuchu qui cha yareva ena tuparai rucana. Te macave tu quia he cha hipuca, éneri chuvare nacavetu quia he chayareva ena tuparai rucana”. <sup>39</sup> Nútisera numetacahe: Vahi ecujicapa te masema mácani achane váinarajihi. Tiúripana, te náehahepuca nácani te emira, íjara cayare eta apachacaya eta

emira. <sup>40</sup> Tacutiquene, te natiarhipuca ena timetauchaheana, navaraha naverejicahe eta ecamisa, vahi ecusema. Váhivare ecuji ca pairihi. Íjara cavare eta apana eta epacuha. <sup>41</sup> Ísapayare te nácani navane ca hepuca eta enaracureca eta tijitacare. Te navaraha íámina étanaina kilómetro, evapinava eta eservichiravacaina. Vahi ecobra cha va caimahi. <sup>42</sup> Mácaniripa tájahapuca mayaseacahe, íjara cayare. Vahi ecueñamiha mácani ticapucahe eta ecayehequeneana.

*Éma Jesús tímitucahavi eta vémunasirayare nácani ticianacahaviana*  
(Lc 6.27-28, 32-36)

<sup>43</sup> Énerichuvare esamairiricahi eta acane eta náimitu ca sivahi ena íachuca na veanaini: “Émuna sirahi nácani témunacaheanahi. Tásiha, ecatichayarepa nácani ticatia nacaheanahi”. <sup>44</sup> Nútisera numetacahe: Émunacayareva nácani ticianacaheanahi. Eyaseaca éma Viya eta nayuja rahuina nácani téchajicanahi eyehe. Ímereca eta iúriva nayehe nácani ticati cha heanahi. Eyujaucha nácani tiúmehaheanahi ticaetemajiricaheanahi. <sup>45</sup> Te ítaucha eta juca, éta tímereuchaheyare eta machichahéirahi éma Vi-caiyaquene te anuma. Taicha éma nájina manerejiruina, namutu máemuna cavaca: ena achaneana váinarajiana, énapa ena tiúriana. Éma, tíjaracahavi vimutu eta sache vimícahuhi, étapa eta tiquiva. <sup>46</sup> Éti, tájina ecuna cha ca revaina eta me Viya, te nacarichuhi émunaca nácani témuna ca heanahi éti. Apanasica ena tisipe ca tu ra ra hiana náichahi eta juca. <sup>47</sup> Tacutiquene, tájinavare ecuna cha ca revaina eta me Viya, te iúriyare nacarichuhi ena eparapenaveanahi. Apanasica ena máimatirahanahi éma Viya tiúrianahi eta nayehe ena naparapenaveana. Étisera tatuparacahe ecachuricayare eta iúriva. <sup>48</sup> Tétavica va

sareya eta iúriya nayehe namutu. Vahi enerejicaimahi ena achaneana. Váhivare eyavanaimahi eta iúriya. Ecutiyare ema Vicaiyaquene te anuma eta máurivahi.

## 6

*Ena Jesús tímitucahavi eta vahi vicusiñavavaicapa eta víchira eta táuriqueneana*

<sup>1</sup> Eta ecajirayare ena páureana, échapavayare. Ena Tata Vicaiyaquene, tájina ticuna cha hemahi te evara hapuca náimaha ena achaneana eta ecajirahi, evarairahi ticuna cha hea nayare. Tájinavare máitsiri ji ca vahini éma eta eyehe. <sup>2</sup> Eta tacahe, te ímicatacayarepuca nácani ticamu nuvanahi, vahi ecumetajirica. Vahi ecucuti ena apimirana timetajiricanapa te viúrujisirarevana, téhepa te aneca pahiana. Eta juca náichahi, navarairahi ticunachacareana yarehi nayehe ena achaneana. Nútisera numetacahe: Ena nani ticaheanahi, tájina nacunachacarevaimahi me Viya. <sup>3</sup> Te jácani píjaraca nácani ticamunuvanahi piyehe, vahi picumetajirica. Váhivare picumetaca nácani pémunaca sareana. <sup>4</sup> Piñajichayare eta píjarasirayare nácani píjaraca siruyare. Tacahe, ema Tata Vicaiyaquene te anuma máimara racahi tamutu. Jácani píchaqueneana tayumu rurevana, éma títsirijie quenehayare, tíjaracaviyare eta pícutihi.

*Ena Jesús tímitucahavi eta viyujarasirayare  
(Lc 11.2-4)*

<sup>5</sup> Te eyujaracahi, vahi ecucuti ena apimirana tiyuja racana te viúrujisirarevana, téhepuca te anecapahiana. Titupihanahi éna eta nayujarasirahi, navarairahi náimara racayarehi ena achaneana. Nútisera numetacahe: Tájinachucha nacunachacarevaimahi me Viya. <sup>6</sup> Étisera ani tacaheyare te eyujaraca. Esiapayare te eyehe cuarto,

ératacayare eta tapaja. Eñajichavayare eta échajisirayare ema Tata Vicaiyaquene. Éma, tímararachavihi; masama yarehi eta piyujaracasa.

<sup>7</sup> Tacutiquene, váhivare ecuapepirica eta ecayemaque neanayare. Vaipa tácomesahini eápepiricahini eta eyuja rasirahi. Vahi ecucuti ena máimati rahanahi ema Viya. Tiúpiemanapa eta nayujarasirahi, náimijachaipa tisama careanahi mayehe ema Viya. <sup>8</sup> Vahi ecucuti éna, taicha ema Viya máimati ripahi éma jácani vivara ha quenehi viyaseaca. <sup>9</sup> Éti, ani tacaheya eta eyuja rauchi ravaina: Tata Vicaiyaquene, piti piáviha te anuma, vipicauchahi yátupi eta píjare. <sup>10</sup> Vivaraha ichapeina eta tasuapa ca revaina eta pivanairipiana nayehe namutu ena achaneana ani te apaquehe, tacuti eta nasuapiravihi ena ángeleana te anuma. <sup>11</sup> Pájapanuhavi píjaracahavi puiti jena sache eta vicamunuirava eta vinicaqueneana. <sup>12</sup> Pájapanuhavi piperdo na chahavi eta viviurevana piyehe, tacuti eta viperdo nachira víti ena ticaviu revana viyehe. <sup>13</sup> Vahi picuisa pahavi eta vicha eta tamauriquene. Picatiucha havivare mayehe ema Váinaraji. Taicha píti yátupique nevihi Viáquenuvihi. Nájina pácuti eta pítupa jija si ravahi. Máichecuaraquire eta pijaraivahi. Amén.

<sup>14</sup> Taicha te yátupihí eta eperdo na chirahi nácani ticaviurevanahi eyehe, ema Tata Vicaiyaquene te anuma tiperdo na cha heyare éti apanava. <sup>15</sup> Téhesera te vahi eperdo nachahi ena ticaviu re vanahi eyehe, ema Tata Vicaiyaquene váhivare tiperdonachahémahi eta éjecapi ravanahi éti.

*Éma Jesús tímitucahavi tayehe eta ayuna*

<sup>16</sup> Tacutiquene, te ayunahepuca, vahi ecajapanurami raimahi te namirahu ena achaneana. Vahi ecucuti ena apimirana ena tímicaecherachavanahi eta ayunairanahi.

Núti numetacahe: Tájinchucha nacunachacarevaimahi me Viya. Éma, váhivare títsirijicavaimahi eta nayehe. <sup>17</sup> Étiserá, te ayunahepuca, ímiyanava eta esipauquichi ravaya, etatacavavare, apaesa nacuija nacuimatiacahe eta ayunairahehi. <sup>18</sup> Ema Tata Vicaiyaquene tímara ra cahehi tamutu eta esamureana. Tisama careyarehi eta eyasearuihi.

*Ema Jesús tímitucahavi eta vahi vicuisapava vicasamure eta vímahaqueneanahi*

*(Lc 12.33-34; 11.34-36)*

<sup>19</sup> Váhivare tacuavasamurerecahe eta ímahaqueneana te juca apaquehe. Eta juca ticamitie que ne ha careana taicha eta tajara resira eta cachusiri, étapa eta táichasi vayare. Natarihivare ena tiámeyechaheanayare. <sup>20</sup> Epane re chasera eta ecaima ha que neraya te anuma. Ánaqui jararihi eta táitsivayare eta íchirahi eta táuriqueneana te juca apaquehe. Ánaqui, tájina cachusirina, nájinavare tiámerahina tayehe. Tájina témitia caimahi. <sup>21</sup> Éti, te ecasamurepuca eta ímahaqueneanahi te juca apaquehe, evarahahi enasiyare te juca. Vahi ávarahahini ejuni jicahini eta ímahaqueneana. Téhesera te ecasamurehi chapuca eta ícuchiana te anuma, ánaqui evara hayare eyanavaneyare.

<sup>22-23</sup> Tacutiquene, ecuneuchava, machu tacueta viuchava eta ejamu rachira eta ímahaqueneana. Ecara tacava, vahi ecuisapa tahapa samurechahe eta ecaima ha que nerahi. Taicha te tahapa samure ruhe papuca eta ímahaquene, tétavica vahi eta tamapicuvahi eta te iáchanavana. Téhesera esuapa eta nímiturapiana, tétavica vahi eta tamicauchiraya eta iáchanavana, tímijunijicayare eta emaurivahi, étapa eta ejamurachiravahi eta ímahaqueneana. Eta tacahe, machu ísapava tayanariana

eta timapicu eta te iáchanevanasami. ¡Páurehesami éti te ísapavapuca tanasipa!

<sup>24</sup> Tacutiquene éti, eta ítare sirahi, vahi táuricahini apinanainahini ena iáquenuana. Taicha émunacapanayarehi ema émana, tisuapacarepanayarehivare; tásiha ema apana, apaesarineya eta émunasiraya, váipainapa tisuapacaremahi éma. Ene tacahehi eta juca ímaha queneana, vahi ecuisapa tahapasamurechahe eta plata, machu tahapapirica eta émunasirahi ema Viya, étapa eta ecaemataneasirahi éma.

*Éma Jesús tímitucahavi eta majaneasirahavihi ema Viya viti machichanaveana*  
(Lc 12.22-31)

<sup>25-26</sup> Étasera nuvaraha yátupina eta ecasi ña vairaina mayehe ema Tata Vicaiyaquene. Vahi ecuae ña mara cavaicha tayehe eta enica que nerepi étapa eta emuiri harapi puiti juca ítare sirachaha. Eta enica que nerepi, étapa eta emuiri harapi, tájina táéñama vacare vahini. Ímara vacarichuhi eta cáyureana. Vahi táevacahini, váhivare táechatijiricahini, táunacahipucaini eta tanica queneyare. Émasera ema Tata Vicaiyaquene máechapa jiricahi, máijarasirahi tamutu eta tanica que nerepiana. Evetijipa éti, íapajupanavahi eta éñamacarévahi me Viya tayehe eta cáyureana. <sup>27</sup> Tájina táuricahíni eta éñami ravahi eta júcana. Éti, nájina tiratahaimahi étijivainahini ecajurucavahini, tayanapane tahapasamurechahehipuca.

<sup>28</sup> Tacahe, ¿tájaha tacayema tihapasamurerecahehi eta emuiri harapi? Ímara vacarichuhi eta tajuru sirahi eta flúreana, vahi tacaéñamaracavahini tacaemata nehini, táijururecahipucaini. <sup>29</sup> Táitsivahisera, te tépunehapa, tétavicavahi táurinavahi eta taflurene. Nájina tácuti eta nacamuirihaira eta táurinava, émaripa ema víyarahaini rey Salomón eta tajanu nusira eta macamui ri hairahi.



<sup>30</sup> Apana sicahi, ema Viya máijaracahi eta táurinavahi, ánipi ri chu hinéni eta táitare sirahi. Evetijipa éti eta máechapaji ri si rahehi, máijara si ra heyarehi eta emuiri harapi eti achaneana. ¿Tájaha tacayema vahi ácasi ña vahíni eta mayehe? <sup>31</sup> Eta tacahe, vahi ecucae ña mara cavaicha tayehe eta enicaquenerepiana étaripa te echuri ria capuca eta une érayare, váhivare eta emuiri harapi. <sup>32</sup> Ena achaneana vahi náimatihini ema Viya, ichape murihi eta tacaenamarasiravacahi eta júcana. Vahi nácase ña vahini mayehe ema Viya, nacucha pa hi pu cahini eta máijararuyarehi éma. Étiserá, écharine eta mararirahahi ema Ecaiyaquene te anuma. Máimatihí éma tamutu eta ecamu nu que neanahi. <sup>33</sup> Tásihasera éti, tativayare íjaracava ecaemataneacaya ema Viya, ecasamureirahi eta ítauchirayare tamutu eta mavarahaqueneanahi. Tihapa samurechaheyarehivare eta tátupiruvairaya eta ítaresira, ecurisamurechirayare éma. Máimaharinepa éma. Tíjara ca heyare tamutu eta juca ecamu nu que neana. <sup>34</sup> Eta tacahe, ácasi ñava mayehe éma. Vahi tacuimipanerechahe eta íchara ra ca vayare achichu. Puiti ecuchapaipa eta máimicatasiraheyare. Ímiyanava eta ecuchapirayare eta máimicatasiraheya.

## 7

*Ena Jesús tímitucahavi eta vahi vicunemahi eta náejecapiravana ena apamuriana achaneana; vicuneuchavasera víti*  
(Lc 6.37-38, 41-42)

<sup>1</sup> Vahi ecunemahi eta náejecapiravana ena apamuriana achaneana, váhivare ecucaecahivaca, machu étaina táimicu ñacahe me Viya. <sup>2</sup> Te ecune ra hipuca nayehe ena apamuriana achaneana, ecaheyare éti eta macune rahénapa ema Viya tayehe tamutu eta éjecapirávanahi

éti. <sup>3</sup> Piti ajaira, pítipa piti esena, vahi táurica eta picunerahi eta ánichichaqueneana náejecapiravanahi éna. Tituparacavi pítijivaina picuneuchava eta táichapeva eta péjecapirava. <sup>4-5</sup> Vahi tatuparacavimahi pétupirica eta jácani náejecapiravahi ichipichuana ena piparaepiyana. Tájina piviyahini eta piconsejachi haimahi. Ichapesera eta tatupa ra si ravihi pétupirica eta péjeca pi ra vanahi píti. Tapaenumava pétupirica eta píchavaquenévanihi, táuricapaini piconsejacha ema piparaepiya tayehe eta máichavaquenévahi.

*Ena ticaecahirahiana, vahi vicuijaraca jácani téñamacareana*

<sup>6</sup> Vahi ecuimituca eta máechaji ri ruvana ema Viya nácani achaneana ticaecahirahiana, taicha váiparinehi náuricaimahi. Machu étaina táemehahe. Váhivare ecuijaraca jácani téñamacareana, machu nácatayayajica.

*Vahi vicuyacuji eta viyaseasiraina ema Tata Vicaiyaquene (Lc 11.9-13; 6.31)*

<sup>7-8</sup> Ánivare tacahe eta máechajiriruva ema Jesús:

—Numetacahe: Échajica ema Tata Vicaiyaquene. Eyaseacayare eta ecamunuqueneana. Éma, tijapanurahi. Tisama heyare, támara ca he yareva. Vahi ecuyacuji eta eyaseasiraina. Énerichuvare, te tatiarihi na papuca eta jácani íchiraya ichapehi eta tacaje ra va yarehi, eyaseacayare máijaracahehinehi eta ítupajijasiravaya. Éma, támara caheyare. Te jararihipuca eta táichejimiráuchahe, éma macaevuisinaheyarehi.

<sup>9</sup> Eta juca tímicu tiji ri cavahi te natiarihipuca ena echicha na veanahi éti, te tiyasea ca hea napuca eta pan nanicayare, váiparinehi táuricaimahi íjara cahini éti eta márijahi. Tímicu tiji ricava evija rui nahini ena echichanaveana. <sup>10</sup> Étaripa te tiyasea ca hea napuca eta

jima, váhivare táuricaimahi íjara caimahi eta quichare. <sup>11</sup> Etiarihi éti vahi ecajirahihini nayehe ena achaneana. Íurihisera nayehe ena echichanaveana. Mavetijicha ema Tata Ecaiyaquene tiávihahi te anuma. Éma, vahi ticavija ruhemahi eta eyaseserepi. Tíjaracaheyarehi tamutu eta táuriqueneana eyasearuanayarehi.

<sup>12</sup> Evaraha eta náurivaina ena achaneana eta eyehe, ¿masi? Tásiha, táuricahi eta íchiraya eta iúriya nayehe. Taicha eta tacahehi eta táimiturapi eta Sagrada Escritura eta eyehe.

*Jararihi eta apina achene*

*(Lc 13.24)*

<sup>13-14</sup> Esama nuchaha. Jararihi eta apina achene. Eta ichape achene, vahi tácajéa eta náehisira ena achaneana. Camuria napana ena téhicana eta ticaijuhe tayehe eta ecuñaraqui. Étasera eta achene ánicuchicharichu, ticaijuhe tayehe eta vítare si rayare, tájina ecuña raquina. Váhisera camurianaina ena téhicana éta. Éti epamicava esiapa tayehe eta achene ánicuchicharichu.

*Éma Jesús máimicutichahi ena achaneana tépiyahirahiana, nacuti eta yucuqui máurinisiráha eta tahi*

*(Lc 6.43-44)*

<sup>15</sup> Échapavayare tayehe eta náimiturapiana ena tépiya hirahiana tímijachavana machanerana ema Viya. Tépiya ca vá napahi tiúriana tacutihi eta tamansuva eta uvesa. Téhesera te nasamureana, tétavicavahi eta navainarajiva, nacutihi eta ichini. <sup>16</sup> Ímatiacavacahisera éna táichavene eta náichaqueneana. Nacutihi eta yucuquiiana. Eta yucuqui, tímati carehi eta táhi. Étaripa eta sitavere, váiparinehi tiúchucaimahi eta tacahihini narasahinahi pucaini. Tásiha, eta ijicaqui váiparinehivare tacahimahi eta táhi cachicheruhinahipucaini. <sup>17</sup> Tacutiquene, tímati

carehi eta táhi eta yucuqui tíurínisi. Tímati ca revare eta táhi eta máurinisiráhana. <sup>18</sup> Eta yucuqui tíurínisihi eta táhi, vahi témunahiricavaimahi vahi tacurinisihini eta táhi. Étaripa eta máurinisiráhana, váhivare témuna hi ri ca vaimahi táurini sihini eta táhi. <sup>19</sup> Tamutu eta yucuquiana máurinisiráhana ticaechuyarehi, tǎjuyarepa te yucu. <sup>20</sup> Eta tacahe, ímativacayare ena tépiyahirahiana táichavene eta náichaqueneana tamauriqueneana.

*Vahi námutuimahi títujicavana tisiapanaimahi te anuma  
(Lc 13.25-27)*

<sup>21</sup> Nararihinapa ena achaneana tépiyacavana nuchan-erana. Váhisera títujicavanaimahi tisiapana tayehe eta mávasa ema Viya. Tayanapane náichanuinapapuca “Tata Viáquenu”, vahi tisiapa naimahi. Taicha vahi yátupi nahini eta nacaemataneasirahi ema Tata Nucaiyaquene te anuma. <sup>22</sup> Te táitecapapa eta juicio, camuriayare ena tíchanua nayare: “Tata Viáquenu, víti véchajisi ha paracahi eta píjare. Vipiaracavihi te píjare eta viáquiji sirahi ena váinarajiana, téhevare te píjare vímerechahi eta tíarami careana” náichanui na papuca. <sup>23</sup> Nútisera nujica painapa: “Éti vahi nuchane rahéna. Nímatisera núti eta íchaqueneanahi tamauriqueneana. Évuisiha te numirahu” níchainapa éna.

*Ema Jesús máimicuticha ena tisuapajirahiana énapa ena masuapajirairahana*

*(Lc 6.47-49; Mr 1.22)*

<sup>24</sup> Nácani tisuapa nuanahi náitaucha hivare eta juca nuvanai ri pianahi, téchema ra hianahi táicha. Nacuti yarehi mácani títucahi tépiyareca peti, manacayarehi eta túmeana yucuqui emuruquiana. <sup>25</sup> Jéhesare, te járajapapa eta muraca técatícava, tiámaquiha tiquiva, tisiapapa eta une, váipasera tacayayahini eta peti, taicha tíusiapira

vacahi. <sup>26</sup> Nararihivare ena tépiyacavanahi tisuapanuana, váhisera náitauchahini eta juca nuvanai ripiana. Éna nacutihi ema máitucaraha tépiyareca peti. Vahi man-acaimahi eta túmeana yucuqui, váhivare táusiapi ra va cahini máicha. <sup>27</sup> Te járajapapa eta muraca técaticava, tiámaquiha tiquiva, tisiama eta une, tacajimuyapaicapa eta apaquehe. Tiáquipaicavapa eta peti, tamutusamipa témitiequenaha —máichavacapa ema Jesús.

<sup>28</sup> Te títapi ricapa ema Jesús eta máimitu si ra vacahi ena achaneana, ichaperinehi eta náramirahi eta máimitu rapiana. <sup>29</sup> Vahi nasama sa ré nahini. Tétavi cavahi eta máitusirahi mayunapaicahi tamutu. Tétavicavahivare eta tasuapacarevahi eta máimiturapiana.

## 8

### *Ema Jesús macanaraca ema émana achane leproso*

*(Mr 1.40-45; Lc 5.12-16)*

<sup>1</sup> Te tiúcupaicapa ema Jesús tayehe eta cerro te mávinehi, camuriana éna achaneana téhica napahi.

<sup>2</sup> Tacahe, macahepaipa ema émana achane leproso. Témeña havapa mayehe ema Jesús. Tépuycapa te mamirahu. Tásiha, máichapa:

—Tata, nucasiñavahi eta piyehe, picanaracanupaini.

<sup>3</sup> Tacahe, ema Jesús majicapapa:

—Nuvaraha nuncanaracavi. Tájina píchiravaina puiti —máichapa.

Máemamahacapa. Tásiha, enevanepa tinaracahi ema macaju ma que nénihi eta máechaji sirahi ema Jesús.

<sup>4</sup> Tásiha, ema Jesús máichapa:

—Pímaha, nacuija picumetaca eta nútirahi nuncanara cavahi. Piyavanasesera pímerecava nayehe ena tuparai rucana, apaesa náimamacavi. Énainapa timeta ji ri ca nainapa eta yátupirahi pinaraca, pipachihairapa. Piyana

yareva me Viya. Picamavahuyarepahi eta pihasulupaya chirayare taicha eta macanarasiravihi —máichapa ema Jesús.

*Emá Jesús macanaraca ema mamusura ema capitán romano*

*(Lc 7.1-10)*

<sup>5</sup> Tacahe, ema Jesús títecapapa tayehe eta Capernaúm. Matiarihihí ema achane apavasana. Comandantehi éma nayehe ena suntaruana romanoana. Capitán eta mávacure. Tiyanapa mapauchapa ema Jesús. <sup>6</sup> Mayaserecapa, ánipa máicha:

—Tata, mararihi puiti te nupena ema amaperu numusura ticajumahi eta áire. Tétavi cavahi tacativa masama. Pájapanupaini, picanarasinanupanaini éma —máichapa.

<sup>7</sup> Emá Jesús, majicapapa:

—Tiuri, nuyanayare nucanarapanayare —máichapa.

<sup>8</sup> Tásiha, ema capitán majicapapa:

—Tata, vahi picucae ña macava eta pítesiraina eta nuyehe, taicha vahi táuricahini pisiapahini te nupe-nasami. Németeaca taratarichu picavanairipi eta picana rasiraya ema numusura. <sup>9</sup> Taicha núti nusupahi te tivane canuana ena anuquehepananahi eta nuyehe. Nútiripa nusupacarehivare nayehe ena nusuntarunahi. Te nuvanecavaca, téhevare níchuhavacupuca, tisuapanuanahi. Te nuvanecapuca ema nuvaneru, enurujipta tisuapanuvane —máichapa.

<sup>10</sup> Te masamapa ema Jesús eta juca, ichape rinehi márami eta yátupirahi macasi ña vairahi eta mayehe. Máichavacapa ena téhicanapahi:

—Nutupiruva numetacahe: Nájina nímaha émanaina vijaneana israelíta mácutihini ema maca achane apavasana eta macasi ña vairahi eta nuyehe.

<sup>11</sup> Numetacahe puiti: Járaja painapa eta sache, náiteca piraya ena camuri queneana achaneana apava sanana tiásiha nayare te tamutu avasareana te juca apaquehe. Tisiapa nayare eta mávasa ema Tata, te mávihahi ema viáchucaini Abraham, ema Isaac, émapa ema Jacob. Tétavi ca vainapa eta náurisa mu revaya. <sup>12</sup> Tacahe, tamapuruji eta náimatie que ne hairahi ena vijaneanana israelítana eta máechajiriruva ema Tata, váhisera nácasi ñavahini eta nuyehe. Eta tiviuchavacayarehi tayehe eta nacaicu ñaiyaya eta te tamapicuquene te távihahi eta táijure quenehi yucu. Ticapi ti quia he cha va nainapa eta tacativayare nasama. Tíyahanainapa —máichapa.

<sup>13</sup> Tásiha, ema Jesús máichapa ema capitán:

—Piyana pichava te pipena. Tinara caripa ema pimusura, taicha eta picasi ña vairahi eta nuyehe — máichapa.

Tacahe, ema amaperu ticajumahi tinaracaripahi te jena hora eta náechajirisiravahi éna.

*Ema Jesús macanaraca esu máimase ema Pedro  
(Mr 1.29-31; Lc 4.38-39)*

<sup>14</sup> Ema Jesús tiyana varepa te mapena ema Pedro. Máimahapa esu máimase ema Pedro, ticajumahi eta muraca fiebre. Mapauchapa tayehe eta suívesihahi.

<sup>15</sup> Máemamahacapa, enevanepa táetaviacahi eta fiebre. Tinaracapa. Enurujipa téchepuca. Tásiha, tépanavapa ésu eta suítátirahi ema Jesús.

*Camuriana ena macanararuanapahi ema Jesús  
(Mr 1.32-34; Lc 4.40-41)*

<sup>16</sup> Te yátipa, títecaparácanapaichucha ena achaneana. Námavacapaipa ena nacajumaqueneana, énapa ena návaháruana ena éreanana. Tacarichu te máechajiri ru

vachucha ema Jesús, macuchuchujicavacapaipa ena ére-anana tiávahácanahi ena nacajumaqueneanahi. Macanara ca vacapa ena apamuriana tisamanahi eta apana jumareana. <sup>17</sup> Eta juca títauchavapahi eta táechajisihairahi eta májurehi ema víyarahaini profeta Isafás, ani tacahehi: “Masami na ha vi hivare eta vijumana eta macanara si ra havahi”.

*Tituparacahavi vahi véñamavaimahi eta víjarasiravahi véhica ema Jesús*

*(Lc 9.57-62)*

<sup>18</sup> Te máimahapa ema Jesús ena camuri queneana achaneana nachayacahi, macava nai ripipa ena máimitureana natsecava eta nánuesi ra yarehi te apachara cáquiure. <sup>19</sup> Tacahe, ema émana escribáno témeñahavapa mayehe ema Jesús. Máichapa:

—Tata máestro, núti apana nuvaraha néhicavi te jácani pivarahaqueneyare piámianu —máichapa.

<sup>20</sup> Ema Jesús, ánipa tacahehi eta majicapirahi:

—Tamutu eta sárareana ticape navaca. Éneri chuvare eta cáyureana tamacajipa chuvare. Nútisera nuti Manerejirunuhi ema Viya, tájina nuviya nusiapihahini —máichapa.

<sup>21</sup> Te apana varepa sache, ema émana máimiture máichavarepa:

—Tata, nuyaseacavi písapa nuhini nuchava te nupena. Nucuchapanu mayarehini eta máepeniraya ema ticachichanu, nécara numaya. Tásiha, nucapaya cavipa néhicaviya —macahepa.

<sup>22</sup> Ema Jesús majicapapa:

—Péhicanuchucha. Pésamirica náecaracacaichaha ena máecharaireana. Tájina táijaracavimahi eta juca tihapasa murerecavihi —máichapa.



*Ena Jesús macaesamirica eta táepacusirahi eta une étapa eta técativava*

*(Mr 4.35-41; Lc 8.22-25)*

<sup>23</sup> Te títapiricapa ema Jesús, tiávacuhapa te pacure. Énapa ena máimitureana, náhicapaipa éma. <sup>24</sup> Te itupie recanapa, járajapapa eta muraca técativava. Ichapevaca eta táepacuruhana. Tisiapaipahi eta une tayehe eta pacure. Ema Jesús, tímaca paichucha éma. <sup>25</sup> Tacahe, ena máimitureana tipiararecanapa eta napisirahi. Nacaja micapa éma. Ánipa náicha:

—Tata maestro, picatiu chahavi. Véricainapa — náichapa.

<sup>26</sup> Ema majicapavacapa:

—¿Tájaha tacayema epica? ¿Vahi ácasiñavapahini eta nutiarahirapahi eta eyehe? —macahepa.

Tásiha, téchepucapa. Macamatinacapa eta técativava étapa eta une. Enevanepa tésamiricavahi eta táepacusirahi. Tájina táichiravainahini.

<sup>27</sup> Ena máimitureana ichaperinehi nárami. Ánipa nacahe:

—¡Tétavicavahi eta máitupajijia si ravahi! ¡Jéhesare, yátupiquene eta émairahi machichahi ema Viya! ¡Taicha tamutu tasuapahi, macamatinacahi eta técativava étapa eta une eta táepacusirahi! —nacahepa.

*Ena apinana ajairana návaháruana ena ichapemurique-neana éreanana*

*(Mr 5.1-20; Lc 8.26-39)*

<sup>28</sup> Te títecapapa ema Jesús te apachara eta cáquiere te apaquehe Gadara, tiúchujicanapa te ecari ena apinana ajairana, návaháruanahi ena éreanana. Tétavicava eta náíñehivavacahi. Náhayarehi nácani tiánucuhanapahi. Tacahe, napauchapa ema Jesús. <sup>29</sup> Tipiararecanapa, ánipa nacahe:

—¿Tájaha picha píteca pipauchahavi piti Jesús, Machicha que nevihi ema Viya? ¿Pivarahapa picaete majiricahaviyare víti? ¡Pájapanuhavi, vuíchaha picuvane cahavi tayehe eta vicaicuñaiyayare! —nacahepa.

<sup>30</sup> Tásiha, tatiari hi hivare nacacha cayahi eta camuri queneana cúchiana tinihi canahi. <sup>31</sup> Ena éreanana nayasecapa ema Jesús. Ánipa náicha:

—Te piáquiijica haviyarepuca, picatajicahavi. Písapahavi visiapahacavaca eta jena cúchiana —náichapa.

<sup>32</sup> Tacahe, ema Jesús máisapapa:

—Tiuri, eyana esiapahacavaca —máichapa.

Tacahe, tiúchucanapa ena éreanana nayehe ena návahá ruanainihi. Tiáramemurihanainehi eta cúchiana. Tijuna para canapa témiri riji canapa te tachausi eta cáquiure. Tériri ji canapa. <sup>33</sup> Ena tijanea re ca nainihi eta cúchiana tiyananapa tijunana tayehe eta avasare. Timeta jiri canapa eta náimairahi, étapa eta nanarasirahi ena návaháruanahi ena éreanana. <sup>34</sup> Tacahe, tiyananapa ena achaneana te mávihahi ema Jesús, náimahapanahi. Te náimahapa éma, nayasecapa vahi macuite capahini te návasa, machavahini te másinehi.

## 9

*Ena Jesús macanaraca ema émana achane macajumaquene eta muracaquiha*

*(Mr 2.1-12; Lc 5.17-26)*

<sup>1</sup> Tacahe, ema Jesús tichavapa tiávacu ha varepa te pacure. Tichavapa tayehe te mávasahi Capernaum.

<sup>2</sup> Ánaqui náimipau cha varepa ema achane macaju maquene eta muracaquiha. Ema tívecahi te mayehe camilla. Te máimahapa ema Jesús eta nacasi ña vairahi eta mayehe, máechajicapa ema macajumaquene. Ánipa máicha:

—¡Pétumechava, nuchicha! Nucaepa hai navipa eta pipecaturanaini —máichapa.

<sup>3</sup>Natiarihi ena escribánoana. Eta nasamirahi ema Jesús, ánipa nacahe te nasamure: “Ema maca tépiyacava tímija chavahi Viya eta macaepahairahiji eta pecatuana. ¡Tétavicava eta matapirava!” <sup>4</sup>Émasera ema Jesús máimatihí eta napanereruanahi. Máichavacapa:

—¿Tájaha tacayema eta éjecapirava nuyehé te epane reruanahi? Núti tájina nutapiravaina eta níchirahi eta juca. <sup>5</sup>Núti, eta nucaepahairahi eta mapecaturana ema maca, tacutihí eta máejerererahi eta nuncanasirahi eta máquehe. <sup>6</sup>Tiúrisera puiti, nuti Manereji runuhi ema Viya, nímereuchavainapa eta nuratahairahi nucaepaha eta pecatuana te juca apaquehe. Ímararacanu —tacahe, máichapa ema macajumaquene—. Puiti, nuchicha, nuvanecaví péchepuca. Piveha eta jara piyereruva. Piyana te pipena —máichapa.

<sup>7</sup>Eneva ne rinehi téchepuca ema macaju ma quenéni. Tiyana te mapena. <sup>8</sup>Ichape rinehi eta náramirahi namutu ena achaneana natiarihiqueneanahi. Tétavicava rinehi eta nacunachirahi ema Viya taicha eta máitupajijia sirava ema Jesús eta máijarasirahi ema Maiya.

*Ema Jesús máichuha ema achane ticajare Mateo, mayehere apóstole*

*(Mr 2.13-17; Lc 5.27-32)*

<sup>9</sup>Te apanapa sache, nuti Mateo néjacahi eta te nucobra resirare eta impuesto. Tacahe, tiánucuhapaipa ema Jesús. Te tímahanupa, tíchuhanupa.

—Yare, péhicanu —máichanupa.

Enevanepa, néchepucahi. Néhicapa éma.

<sup>10</sup>Tacahe, námapa éma te nupena, énapa ena máimitureana. Níchuhavacapa ena nuchamuriana ticobra re

carahianahi eta impuesto énapa ena apamuriana tisipecaturana. Nénicava ca yarehi éna. Macacha ne mu rivivare ema Jesús eta vinisirahi. <sup>11</sup> Títecapa na varepa ena fariséoana. Eta náimairahi namutu ena némuna ruqueneana, eta vicachanerahi ema Jesús, ticaeca hi re canapa. Ánipa nacahe nayehe ena máimitureana ema Jesús:

—¿Tájaha tacayema tísapava ema eyehe maestro macachanevaca eta manisirahi ena nánitatajiana ticobra re carahiana eta impuesto? ¡Ticapecaturarahiana éna! —nacahepa.

<sup>12</sup> Te masamairiricapa ema Jesús eta náechajiriruvana, máichavacapa:

—Ena majuma reanahi vahi nácamu nuimahi ema médico. Nacarichu ena ticajumanahi nacamu nuyarehi ema médico. <sup>13</sup> Nútiripa vahi étaina tímitecanuhi nutanu cayarehi nácani matapiravareanahi. Nutanucapahi nútí ena tisipecaturana, apaesa náeneuchava, náinajica eta napecaturana. Tásiha éti, eyana ecaravahu eta máechajiriruvanahi ema Viya. Ánipa macahe: “Núti nuvaraha yá-tupinaini eta eJapanuraivainahini. Taicha te vahi, tamapurujiyare eta ecamavahirahi eta nuyehe” macahepa ema Viya.

*Nayaserecapa ema Jesús tayehe eta ayuna*

*(Mr 2.18-22; Lc 5.33-39)*

<sup>14</sup> Títecapanapa ena máimitureana ema Juan Tícachasiricarahi, nayaserecapa ema Jesús tayehe eta ayuna. Ánipa naicha:

—¿Tájaha tacayema vahi nahayunacha ena pímitureana, vahi nácuti ha vihini viti máimitureana ema Juan, énapa ena fariséoana?

<sup>15</sup> Ema Jesús majicapavacapa:

—Nímicutichinahe puiti. Vahi táuricaimahi ticatisamu revana nácani ticaichuhacasianahi tinicanahi nayehe ena araimana. Tiúrisamureanayarehi taicha matiarihahi emá arayena. Téhesera te tépenapuca éma, jéhesare ticatisa mu re va nayarehi. Tacutiquene, vuíchaha táuricaimahi eta ayunanainahini ena nímitureana. Járjapainapasera eta sácheyare, ticaverejicasianayare taicha ticaratacanua nainapa ena ticapacuanaya núti.

<sup>16-17</sup> Esamanuchaha. Eta juca eta nímiturapiana, amairiha arairu. Mavaraha emá Viya arairuyare eta eyehe re pia nayare eti achaneana. Vahi ticuti ca caimahi eta nayeherepiana ena achaneana. Eta ítusira éti eta nímitu rapiana, tavaraha ínajica eta ichasi eyeherepiana tamauri queneanahi —máichavacapa emá Jesús.

*Emá Jesús macanaraca esu machicha emá Jairo, ésupa esu apana esena sucajumaquenehivare*

*(Mr 5.21-43; Lc 8.40-56)*

<sup>18</sup> Téchaji ri ca vai chahahi emá Jesús nayehe ena achaneana, títecapanechavare emá émana achane ticaijare Jairo. Tuparairucahi éma. Matupirupa tépuyucapa te mamirahu emá Jesús. Ánipa macahe:

—Tátachicha, surarihi esu nuchicha. Puítirichaha tépenahi. Téhesera te piyana, pinacaini eta pivahu, suchavahini suítarecahini —máichapa.

<sup>19</sup> Tásiha masuapapa emá Jesús. Tiyanapa te mapena emá Jairo, vimutupaichu viti máimitureana. <sup>20</sup> Tásiha, sutiarihihivare esu ésuna esena sucajumaquene. Doce año ripahi eta sucata ji vairahi, táichirahi eta suítine. Témeña havapa te maquecu emá Jesús. Suémamacapa eta tacheyarapi tamatsianahi eta mamuiraha. <sup>21</sup> Taicha te supanereru ésu, sucahehi: “Taratarichu jácani te né-mamaca eta ñimuiraha, éta ticanaracanuyare” sucahepa.

<sup>22</sup> Émasera ema Jesús masamarichucha eta suémamajia sirahi, macaicutiarahi eta macanarare sirahi. Téqueru cavapa. Máimahapa eta supisirahi esu esena. Tásiha, máichapa:

—Vaipa picupica, nuchicha. Pinaracapa puiti táichavenehi eta picasiñairanuhi —máichapa.

Tacahe, tinaracapa esu esena. Vaipa tápechahini eta sujumainihi.

<sup>23</sup> Tiyana varepa ema Jesús. Títecapapa tayehe eta mapena ema Jairo. Máimahainehi ena músicoana. Tiúri-anaipahi eta námirayarehi te ecari esu suépenaquene. Énapa ena achaneana, tijajamurianaripahi eta náiyairahi.

<sup>24</sup> Tásiha, ema Jesús máichavacapa:

—Íuchucachaha te aneca. Váhinéni suépenahini esu suca amaperu. Tímacarichucha ésu —máichavacapa.

Énaserá nacaeca hi richucha éma, técavanapa. <sup>25</sup> Te tiúchucanapa ena achaneana, tisiapapa ema Jesús te suávihihi esu suépenaquene. Macara ta vauchapa ésu. Macaechepucapa. Tichavapa títarecahi ésu. <sup>26</sup> Te nasamai riricapa ena ticavasanahi eta te Capernaum, náraminehi namutu. Nacatsatsaica timetajiricanapa.

*Éma Jesús macanaraca ena apinana púchuquiana*

<sup>27</sup> Tiuri, tichavayarepa ema Jesús te mapena. Eta mapaisirahi te calle, náehicapaipa ena apinana púchuquiana. Tipiaracanapaipahi te máequene.

—¡Tátachicha Jesús, pájapanuhavi picanaracahavi. Vicasínavi piti yátupiquenévihi Cristo! —náichapa.

<sup>28</sup> Váhisera masuapavanehini éma. Te tisiapapa ema Jesús te mapena, ena púchuquiana tisiapa na varepa. Témeñahavanapa eta mayehe. Tásiha, éma mayasereca vacapa. Ánipa máichavaca:

—¿Yátupipuca ecasiñanuhi eta nucanarasiraheyare? — macahepa.

Ena najicapapa:

—Yátupi, tata.

<sup>29</sup> Tacahe, ema Jesús máemamacapa eta náuquihana. Tásiha, máichavacapa:

—Tiúri, eta ecasi ñai ranuhi, enara cayare — máichavacapa.

<sup>30</sup> Jéhesare, enevanepa tinaracanahi. Tímairicanapa. Tásiha, muracapa eta matuparasira vahi nacumetajirica eta macanarasiravacahi éma. <sup>31</sup> Váhisera nácahehini éna. Étarichuhi te tiúchucanapa, timetajiricanapa eta macana rasiravacahi. Tásiha, náechapa namutu te tachacayara hanahi eta avasare eta juca máichaquenehi ema Jesús.

*Ena Jesús macanaraca ema achane upa, macaechajicahi*

<sup>32</sup> Te viúchucavarepa, nacahepaipavare ena achaneana. Námapahi ema achane. Úpahi éma, taicha mávaháruhi ema éreana. <sup>33</sup> Tacahe, ema Jesús máquijicapa ema éreana, ema tiávahácainihi. Tásiha, ema achane tinaracapa. Téchajicapa. Ichaperinehivare eta náramirahi ena achaneana eta náimairahi. Ánipa nacahe:

—¡Tétavicava eta máitupajijia sirava ema Jesús! Te viávasa Israel, nájina tiratahaina tíchaina tácutihini eta juca vímahaquenehi —nacahepa.

<sup>34</sup> Nararihivare ena fariséoana. Ánipa nacahehi:

—Ema maca Jesús, vémeteaca majupahahi ema Satanás, ema náquenu murihi ena éreanana. Máijararuhi jácani eta máitupajijiasiravahi eta macuchusiravacahi éna — nacahepa.

*Ena Jesús majapanuvaca ena achaneana*

<sup>35</sup> Ema Jesús tamutuhi mapaica eta avasareana étapa eta ánichichaqueneana avasarechichana. Tímiturecapahi

tayehe te jácani máitecapihapahi te náurujisirarevana. Ticame ta rai rupahi eta máechaji riruva ema Viya eta náuchucui rayare ena ticasi ñanahi éma, machane ra na yarehi éna. Ticana ra re ca pa hivare ena ticataji vanahi ticacati ruhanahi. <sup>36</sup> Camuriana ena achaneana tínana jiríca vanahi. Taicha ticataji vanahi éna, nájina nácase ñahini. Nacutihi eta uvesa te nájina tijaneacaina. Eta máimairavacahi ema Jesús, ichape eta majapanuiravacahi. <sup>37</sup> Tacahe, ema Jesús máichahavipa viti máimitureana:

—Tétavica vava eta vicamu nuirava ena tímica taca ha vianaya tayehe eta juca vématanerepihi. <sup>38</sup> Eyaseacaya resera ema Tata Vicaiyaquene, máijarahavi ena tímica taca ha via nayare. Eta juca tímicutiji ricavahi mácani achane eta macamu nuiravahi ena tímica taca canaya te máechatijicaya eta maharusura —máichahavipa.

## 10

*Ena dócequeneana apostóleana manerejiruanahi ema Jesús (Mr 3.13-19; Lc 6.12-16)*

<sup>1</sup> Tacahe, ema Jesús tíchuhahavipa viti dócequeneana, mayeaneanayare apóstole. Tíjaracahavipa eta vítupajijiasi ravayare viratahairayarehi vicuchucavaca ena éreanana, vicana ra si rayareva ena nacaju maqueneana étapa eta nacatiruhavana.

<sup>2-4</sup> Eta juca víjareana viti apóstoleana\*: Ema tínapuca ema Simón Pedro, émapa ema maparapeichu Andrés,

---

\* 10:2-4 Ena nani apinana ajairana ema Jacobo émapa ema Juan, naparapecacahi, machichanaveanahi ema Zebedeo. Ema Mateo, eta máematanerepinihi, ticobrareca eta impuesto. Ema apana Jacobo, machichahi ema Alfeo. Ema Lebeo, mapapihi eta máijare. Ticajarehivare Tadeo étapa eta Judas. (Te pivaraha pecha, pitanuca te Marcos 3.16-19 étapa te Lucas 6.14-16.) Ema apana Simón, tímaticarehi éma, nachamurinihi ena revolucionárioana ticajareanahi “cananístana”. Navaraha náquijica ena extranjeroana romanoana.



ema Jacobo ema maparapeichu Juan, ema Felipe, ema Bartolomé, ema Tomás, nútupa Mateo, ema apana Jacobo, ema Lebeo, ema apana Simón, émapa ema Júlasí Iscariote (ema tíjararecahi ema Jesús).

*Emá Jesús mavanecavacapa ena dócequeneana apóstoleana napaicayare tamutu avasareana, ticametarairuanayarepahi (Mr 6.7-13; Lc 9.1-6)*

<sup>5</sup> Tacahe, ema Jesús tévatacahavipa viti dócequeneana apóstoleana vicametarairuyarehi. Ánipa máichahavi:

—Vahi ecuyana tayehe eta návasana ena apavasajuecuana. Váhivare ecuyana nayehe ena samari tánoana.

<sup>6</sup> Eyana yaresera tayehe eta avasareana návasanahi ena vijaneanana israelítana. Taicha éna nacutihi eta uvesana máquenureana. <sup>7</sup> Eyana ecametarairuyare nayehe. Emeta cayare eta nútijapairainapa nuti Náquenuyare, nuti nuchucuhavacayare éna, taicha mavanerunuhi nútí ema Viya. <sup>8</sup> Ecana racavacaya repahi ena leprósoana énapa nácani ticatajivanahi taicha eta apana jumare. Ecaechepucayareva ena náepenaqueneana. Ecuchucayareva ena éreanana. Éti, vahi evachare ruinahi eta juca ítupajijia si ravahi, váhivare ecobra chaimahi nácani ecanara ruayare.

<sup>9</sup> Váhivare íámaimahi eta oro, eta plata, eta reale. Tacuija iama eta enirurucuha te alforja. <sup>10</sup> Étanarichuvare emuiriha, éta íámayare. Éta pa eta éparupeva, étaripa eta eyupairiquiana. Ema ticaematanerahi, tatuparacahi náenica yarepahi te jácani macaema ta neiyapahi. Ene ecaheya éti, títátiheanayare ena tijacapanaya eta ecame tarairuirayarepahi.

<sup>11</sup> Te ítecapaucha jácani avasare, etanu cayare ema achane tiuri, témunarahi. Enasiyare mayehe. Tiámainucava te táitecapa eta iúchusirayareva tayehe eta avasare,

epaenu mavaya ejunijica eta íteca pihahi. <sup>12</sup> Te esiapa yarepa tayehe eta peti, eyaseacayare ema Viya eta náurica carevaina ena achaneana ticapenana eta peti. <sup>13</sup> Te tiúri-anahi ena achaneana ticapenahi eta peti, ímiyanava eyaseuchayare eta náurica carevaina. Téhesera te vahi nacuri, váhi eyaseu chaimahi. <sup>14</sup> Étaripa te váhipuca nacujacapahe te jácani avasare, étapa te jácani peti íteca pihayare, váhivare nacubaraha nacusamahe, iúchucava neyareva. Étatapevachavanúmayareséra eta máteji te ívapeana. Táicutiarayare eta máicuñasirayare ema Viya taicha eta namavarairahi najacapahehini. <sup>15</sup> Nutupiruva numetacahe, te táitecapa eta juicio, tiápajucavainapa eta náicuñayare. Tacachuricayare eta nacaicuñairayare ena achaneana váinarajiqueneana ticavasana te Sodoma étapa eta Gomorra.

*Nacatianacainapa ena téhicanapahi ema Jesús  
(Lc 12.2-7)*

<sup>16</sup> Esamanuchaha. Núti nuvanecahehi éti eyana epaica. Nararihisera ena achaneana váinarajiqueneanahi étupia ruanayare. Éna nacutihi eta sárare táíñehiqueneánahi. Étiserá ecutiyare eta uvesa eta tamansuvahi. Ítucayare eta ecaichepai si rayare eta navaina rajivana. Váhisera ecujicapachava te návarahapuca náehahe. <sup>17</sup> Échapava, taicha nararihiyare ena achaneana ticatianacaheanayare táichavenehi eta éhisi ranuhi. Ticara ta ca hea nainapa, écayaserehinapa nayehe ena juéseana. Téstacaheanaina varepa eta te náurujisirarevana. <sup>18</sup> Tásiha, etiarihiyare éti tiámaheanaya te namirahu ena aquenucana, téhevare te namirahu ena Presidenteana gobiernonahi, ecaviure vayare táichavenehi eta éhisi ranuhi. Esapi hasera éti, ecama pu ra vainapa échajisia nuyare te namirahu éna, apaesa náimatiyare namutu ena achaneana te avasareana

eta nímiturapiana. <sup>19</sup> Tacahe, te jácani námahe papuca te namirahu ena aquenucana, vahi ecueñamava tayehe eta jácani échajiuchiravayare, ecatiuchiravayare. Échaji cayare eta échajiriruvana máijararuheyare ema Espiritu Santo te jena sache. <sup>20</sup> Taicha máimahaheinepa, tímitu caheyare eta échajisiraya. Vahi étiji vaimahi eta échajisiraya.

<sup>21</sup> Natiarihiyareva nácani achaneana tíjararecanaya ena napara pe queneana, navarairahi náimicapaca táichave nénahi eta náehisi ranuhi núti. Natiari hi yareva ena nácani náiyana, navarahayareva náijarareca ena nachicha naveana táichavenehi eta náehisi ranuhi núti. Natiari hi yareva nácani nachicha naveana nacana rainapa ena náiyana, náimica pa cainapa táichavenehi eta náehisi ranuhi núti. <sup>22</sup> Namutuyaréni ena achaneana ticatianaca heanayare táichavenénahi eta éhisiranuhi núti. Téhesera ecamichahi tamutu, ímiyanavahi eta éhisiranuhi te táitavapa tamutu, nucuchucuhaheyare núti. <sup>23</sup> Te napana ji cahepuca te jácani avasare iávihahi, táichavenehi eta ecametarairuirahi, ejunayare tayehe eta apana avasare. Jéhesare, nuti Manere ji ru nuhi ema Viya, nútija pa va nénapa. Vuíchaha ecuitahi epaica eta avasareana ne vijaneanana israelítana.

<sup>24</sup> Éti nímitureana, ticatianacaheanaya ena achaneana. Vahi epicau cha ca réimahi nayehe, táichavenehi éhisi ranuhi núti. Ticatianacaheyaresera tacuti eta nacatianasi ranuhi núti. <sup>25</sup> Tíjarechaheanayare váinarajihe, máurishi hepuca, tacuti eta náumehairanuhi núti. Étiserá, evapi navaya eta ecuti ra nuyare eta nacatia na si ranuhi nuti iáquenu, núti eyehenuhi maestro.

<sup>26</sup> Váhisera ecupicavaca ena ticatia na caheana. Ema Viya tímara ra caheya. Ticuna chaheya eta ecamichairahi, evehainapa eta ícuchihi. <sup>27</sup> Tásiha, étumechava eta

ecametarairuiraya tamutu eta nímiturapiana te tamutu avasareana. Jácani néchaji riru vanahi te timapicu, éti ecuchuji ca yarehi te tijarahi, emicau chi ra vacaya ena achaneana. Étaripa eta nujajai ruhehi te vicarichuhi, epiara cainapa te calle. <sup>28</sup> Vahi ecupica nácani nacapa capuca eta iáquehe, tacari chuchucha náiturue que ne hayare. Váhisera naratahaimahi nacamitie queneha eta iáchaneva. Macarichu ema Viya epicayare, taicha éma máiturue que nehahi tamutu. Maratahahi macami tie queneha eta iáchanevana tayehe eta táíñehiquene infierno, te ecainajiruva táichavenehi eta episirapuca eta nacapasiraheyare.

<sup>29</sup> Nímicu ti chinahe eta cáyurechicha. Éti ímija cha papuca vahi tasivachahini éta. Téñama ca reana hisera me Viya. Éma, téchavacahi eta táítare sirahi, étapa eta táepenirahi. <sup>30</sup> Evetijipa éti, éñamacarepanahi me Viya. Éma, tímatipa eta tatupa eta echuti macana. Téchahe hivare éma tamutu eta ítare sirana. <sup>31</sup> Eta tacáhe, vahi ecueña mavahi éti tayehe eta ítare sirana, taicha tétavi cavahi eta emunavahi mayehe.

*Vímereuchavayare eta véhisira ema Jesús  
(Lc 12.8-9)*

<sup>32</sup> Tímiyanava ema Jesús tímitucahavi. Ánivare macahe:

—Namutu ena tímereu cha vanahi eta náehisi ranuhi te namirahu ena achaneana, núti apanavare nímereu chavaya eta nuchanerairavacahi éna mayehe ema Tata Nucaiyaquene, ema tiávihahi te anuma. <sup>33</sup> Nácanisera vahi návarahahini tímereuchavanahi eta náehisiranuhi, núti apanava nímereuchaya eta vahi nuchaneranainahini éna, te mamirahu ema Tata Nucaiyaquene.

*Ena achaneana náepuruvacainapa nácani téhicanayare  
ema Jesús*

*(Lc 12.51-53; 14.26-27)*

<sup>34</sup> Éti ímijachaipapuca eta nítesirahi te juca apaquehe, tájina tácyemacaré mahi, tiúricacareyarehi nícha. Váhiserá ene tacahe. Níchaveneya núti, ena achaneana tépuru heanaya téraji ca vanaya eyehe. Eta tacahe, nuvaraha échapirica yátupina eta juca éhisi ranuhi. <sup>35</sup> Taicha puiti juca vicaijuheyare, mácani achane, te natiarihi ena machichanaveana, nacatichayarehi ema naiya táichaveneyarehi eta máehisiranuhi éma. Ésuripa esu naena, nacia na cayareva. Ésupa esu chinenaca, sucatia na cayareva esu suímase taicha eta suéhisi ra nu hivare esu apana. <sup>36</sup> Ene nacaheya, nararihiyare ena tachichanaveana eta peti ticatianacana ena náiyana te peti níchavenehi núti.

<sup>37</sup> Nácanisera tínaji cavana eta náehisi ranuhi táichavenehi eta nacia nasira ena nachichanaveana, váipa tatupa ra cahini nuchane ra nai nahini. Énaripa nácani tínajicavana eta náehisi ranuhi táichavenehi eta nacia nasira ena náiyana, énerichuvare vaipa tatupa ra cahini nuchane ra nai nahini. <sup>38</sup> Énerichuvare nácani apaesarichu eta navarairahi téhica nuanahi, váhivare náijara ca vahini táimica pa cahini eta náehisi ranuhi, vaipa tátupa ra cahini nuchane ra nai nahini. <sup>39</sup> Taicha nácani téñama vanahi eta náitaresira, tiávami rahuana eta náehisiranuhi, énajivayare ticamitiequenehanaya. Énaserá nácani yátupi támara re ca vanahi téhicanuana, táimicaparuanayarepuca eta náehisiranuhi, éna tiúchucu hanayare eta náitaresirayare.

*Jararihi eta vícuchihi te anuma*

*(Mr 9.41)*

<sup>40</sup> Ema Viya máitsivachayare nácani tiúriana ena najacapi ra heyare nasamahe éti. Taicha eta najacapi rahehi,

ticaeheranahi eta najacapiranuhivare núti; énerichuvare najacapahivare ema Tata Nucaiyaquene. <sup>41</sup> Énerichuvare nácani tijacapanahi ema profeta nuvaneruhi, énapa ena achaneana tiuri eta náehisiranuhi, máitsivachayare ema Tata, máijarasira vacayare eta náicuchi. <sup>42</sup> Énaripa ena témunarahianahi nayehe ena nani ánichi chaqueneana téhica nuanahi, nacumpiracha eta une táichavene eta náehisiranuhi; énerichuvare jararihi eta náicuchi quene —máichahavipa ema Jesús.

## 11

*Emá Juan Tícachasiricarahi mavanecavacapa ena máimitureana*

*(Lc 7.18-35)*

<sup>1</sup> Te tamutupa eta máimitusi rahavihi ema Jesús viti dócequeneana mayeheana apóstole, tiyanavarepa eta te avasareana tayehe eta Galilea. Taicha mavarahahi máimitucayare ena achaneana eta máechajiriruvana ema Viya.

<sup>2</sup> Tiuri puiti, ema Juan Tícachasiricarahi, mávinehi te cárcel. Ánaqui masamairiricapa eta máichaqueneanahi ema Jesús. Tacahe, máevatacapa ena apinana máimitureana, nayase repa nayarehi ema Jesús. <sup>3</sup> Te náiteca pauchapa, náichapa:

—Ema viáquenu Juan tivane cahavihi viyaserepanaviyare te yátupihipuca pítiripahipuca Cristo ema vicuchapa quenehi, ¿téheserapuca vímiyanavayarepuca vicuchapa? —náichapa.

<sup>4-5</sup> Ema Jesús majicapavacapa:

—Nuvaraha ímararacaya eta níchaqueneana puiti. Nucaimairiricavacaipa ena púchuquiána. Nímipaisiraipa ena masariana. Nucanaracavacaipa ena leprósoana, énapa ena túhuquiñana. Nucaechepusiravacavare ena náepenaqueneanaini. Énerichuvare níchuhahi ena

páureana náeneuchavaya apaesa náuchucuha. Tásiha, eyana emetaca ema Juan tamutu. <sup>6</sup> Vaipa macueñamava ema Juan eta nuyehe. Tétavicavahi eta máuricacarevahi éma, te ticasíñavahi eta nuyehe —máichavacapa.

<sup>7</sup> Tacahe, tichavanapa ena vanairu canahi me Juan. Tásiha, tépana va varepa téchajica ema Jesús, máechaji sihapa ema Juan. Ánipa macahe eta mametasiravacahi ena achaneana:

—Nuvaraha epane reu chayare ema Juan. Te jácani vuíchaha nacarata cahini éma, te eyanapa te mávapahi apaquehe te mávihahi, ¿tájaha eta epanereruana tayehe eta macametarairuirahi? Éti ímijachai papuca mamapa chi chi ji ri ru vaichucha eta máechaji sirahi tacutihí te vímararaca ta taflurena eta acutena te tacayamuririjica eta técatícava. <sup>8</sup> Ímijachai pavarepuca tavayuaruhi éma tiúrinanácavayarehi eta macamuirihairahi. Écharichuhi éti mácani tiúrinanacavahi, píncanillahi eta máítaresira, váiparinehi tiúchucaimahi te sache, váhivare tiyanaimahi te mávapahiana apaquehe. Manasiqueneyarehi te jácani tiúrina peti. <sup>9</sup> Nuyaserecahe: ¿Tájaha eta ímijachirahi eta mayehe? ¿Ímatihipuca eta profetairahi éma? Núti numetacahe: Matupiruvahi eta macametarairuirahi ema Juan. Mavaneruhi ema Viya eta yátupiquenehi profetahi éma. Nájina mácutihini ena apamuriana profetana. <sup>10</sup> Ema maca Juan émara máechajisihaquenehi ema Viya eta te Sagrada Escritura, ánipa macahehi: “Nuvanecayare ema títapu mi rau cha vi ya repahi ema ticame tarai ru ya repahi, apaesa natsecavapaipa ena achaneana eta najaca pi ra viyare” tacahepa eta Sagrada Escritura. <sup>11</sup> Núti nutupiruva numetacahe: Ema maca Juan, nájina mácuti nayehe ena achaneana. Tétavicavahi eta macunachaca revahi. Tiápaju pa na va hisera eta nacuna chaca revahi

nácani nuchaneranaya, apaesachichapucaini eta nacaicu tiarairahi eta mapanereruana ema Tata.

<sup>12</sup> Ema Juan tépanavapa eta máimitu sirahi ena achaneana tacamu nuirahi eta náeneuchirava me Viya. Narari hisera ena vahi náuricahini nasama ra ra cahini. Éta pa tímica tichahi témeca taji vachahi éma. Puíticha tanasihi ticati chanuana núti apanava, témeca taji vachanuanayare. <sup>13</sup> Ema víyarahaini Moisés téchajisi hanuhi eta te májurehi. Énaripa ena víyarahaini profetana náechajisi hahi eta nítesi rayarehi nuti Manereji runuhi ema Viya. <sup>14</sup> Puiti numetacahe: Ema Juan émaripahi ema profeta máiteru yarehi mavasi yarehi ema víyarahaini Elías, eta máinapumirauchiranuyare. <sup>15</sup> Te evarahapuca ecaicutiara, tavaraha eta epanerechinavaya.

<sup>16-17</sup> Etiarihi hisera eti achaneana puiti juca sácheana, eta emasuapajiravahi, nímicutichahesa ena amaperuana tiútseruanahi. Apapi pi jichucha eta nacaye ma que nea napahi. Ema apana macahepapuca: “Vépiyacaya eta piés-tachicha”. Énaserá ena apamuriana vahi náisapavahini. Tásiha, ema apana macahepuca: “Vépiyacaya eta ecarí”. Váhiva resera náisapavahini. <sup>18</sup> Ema Juan, te tímere cavapa, muraca eta máimiturapianahi. Eta manicasareana, vahi tácutihini eta nanicasareana ena achaneana. Narari hisera te emuri ena tépiyae que ne hanahi éma. Náimijachahi mávaháruhi ema éreana. <sup>19</sup> Nuti Manere jirunuhi ema Viya, eta nítecapauchirahepa, nucachane hepai pa eti achaneana eta enisirahi. Etiarihi hivare eti épiyaequenehanuhi: “Ímaha ema maca, cánisiuquitataji, cávahárasí. Macachanevacapaipa ena achaneana tisipecturarahianahi” ecahehi. Eti épiyacavapa épururahi, ticuti rinehi yátupinahini échemarahirahini. Tétavica vahisera eta éjecapiravahi taicha eta emasuapajiravahi. Te yátupihini échemarahi, ímatinuhini eta nucavanahirahi eta



me Tata —máichapa ema Jesús.

*Eta táicuñayare eta návasana ena achaneana masuapajirairahana*

*(Lc 10.13-15)*

<sup>20</sup> Ema Jesús tépanavapa máechajisiha eta táicuña yarehi eta avasareana máichinehi eta tiárami careana. Ticaicuñanayarehi ena tachichanaveanahi táichavenehi eta namasua pa ji raivahi. Váhivare náeneucha vahini, náinajicahipucaini eta napecaturana. Máechajicapa ena achaneana tímicutiji ricavahi natiarihi nahini te mami-  
rahu. Ánipa macahe:

<sup>21</sup> —¡Páurehesami eti nujaneanana ecava sanahi te avasare Corazín! ¡Páurehe sa mi hivare eti apamuriana nujaneanana ecavasanahivare te avasare Betsaida! Ichape eta ícuñayare taicha éti ímaharipa tamutu eta tiárami careana níchaque neanahi te emirahu, váhisera ávara hahini éneuchavahíni. Ena nani achaneana ticavasanahi te Siria, apava sa na na hinéni, tétavi ca va hinéni eta namaurivahi, németea casera núti nasapi ha hi pucaini téneuchavana te náimahahini eta níchaque nea napahi. Enévanenahíni náimerecavahini yátupi eta náeneuchira vainahini. <sup>22</sup> Numetacahevanesera: Te jena sácheyare, muraca pa nayare eta ícuñayare éti, taicha eta emava rairahi éneucha vahini. Tacachu ri cayare eta nacaicu ñairaya ena achaneana apavasanana ticavasanahi te Siria. <sup>23</sup> Étiripa eti ecavasanahi te avasare Capernaum, tamapu rujihí eta nímitusirahéhi étapa eta ímairahi eta tiárami careana níchaqueneana. Eti ecasiñavaicahi, ímijachai papuca eta ticaya pa heyare te anuma. Ichapesera eta etsiri ha ca re vayare, taicha épuju qui cha vayare eta te yucu taicha vahi éneuchavaimahi éti. Taicha te nímere cahini eta tiáramicareana tayehe eta avasaréni váinara jiquenehi Sodoma, tácutihini eta ímairahi éti, ichapehi

## San Mateo 11:24 50 San Mateo 11:29

pucaini eta náeneuchiravainahini, váipapuca macuicuña cahini ema Viya. <sup>24</sup> Numeta cahe va nesera: Ichape eta ícuñayare te táitecapapa eta juícioyare. Tacachuricayare eta náicuñayare ena ticavasanaini te avasare Sodoma — macahepa ema Jesús.

*EMA Jesús tiúrisamuréinehi mayehe ema Maiya  
(Lc 10.21-22)*

<sup>25</sup> Étarichuhi te jena hórahi, ema Jesús ánipa macahe:

—Tata Nucaiyaquene, tétavicava eta nucuna chiravi. Jéhevare píti táquenuvili eta anuma étapa te juca apaquehe. Títauchavaipa eta pipaneruhi. Vahi pís-apahini náitucahini eta júcana ena tímija cha vanahi téchemarahiana. Énapasera píjaracahi ena nani téhica nuanahi, tájina hinéni náechema rai vai nahini. Puiti nasapi haripahi nacachuricahi ena títupajijia cavanahi. <sup>26</sup> Tétavicavahi eta táurivahi eta pipaneruhi píti, Tata Nucaiyaquene.

*EMA Jesús máichuhavaca ena navitajiruana, mavaraha macanaracavaca*

<sup>27</sup> Tacahe, ema Jesús máichavacapa ena achaneana:

—Ema Tata Nucaiyaquene, ema tíjaracaruhi eta nútiraya néchaya tamutu. Nájina énajivainahini náimatihini ema Tata. Nucarichu nútí néchinavahi ena nímimatirua nayare éma. Taicha nútí yátupihí eta nímতিরাহি ema Tata Nucaiyaquene; tacutiquenehi eta yátupirahivare eta máimatiranuhi éma.

<sup>28</sup> Yare, ecasiñanu emutu eti evita ji ruanahi te iáchanevana eti éyarecarahiana eta éjecipiravana. Nútí nuncanaracaheyare. <sup>29</sup> Ísapava nunacasicahé eta nuyehe yugo. Nucachanehe apaesa ecaravahu nuyehe, taicha nútí mánsunu, tétavicava eta núriva eta nusamure. Éti tétavicavaya eta iúricacarevaya te iáchanevana te ejacapa

eta nímitu rapiana. <sup>30</sup> Taicha eta nuyehe yugo vahi tácajera. Tipevejiyare esama —máichavacapa ema Jesús.

## 12

*Ena fariséoana náimipicauchahi eta nayeherepiana tayehe eta sávarumuhuana. Émasera ema Jesús máimereuchahi émarichu téchahi eta nayeherepiana ena achaneana eta sache nanarasirayare.*

*(Mr 2.23-28; Lc 6.1-5)*

<sup>1</sup> Eta jena sávaru, ema Jesús tiyanapa tipaica. Tiámahavipa viti máimitureana. Témehi cavanapa ena fariséoana. Vétavivijicapaipahi eta isanitiaana. Tacahe, eta vipaisirapahi, vécuhaipa viti máimitureana. Tásiha, vivechuquihapaipahi étajavapahi eta trigo. Vivepiraquihapaipa, vépurajacachavapaipahi. Vinicapaipa, taicha tísapacareichucha. <sup>2</sup> Énaserá ena fariséoana eta náimara rasirapahi, tise mamajuheanapa. Ánipa naicha ema Jesús:

—Pímaha ena pímitureana. Ticaemataneanapaichucha eta navepiraquihapahi eta trigo puiti juca sache tétavi cavahi eta tacapicahuirahi. Vahi tísapacaremahi eta juca nacaematanérahí puiti —náichapa.

<sup>3</sup> Tásiha, majicapavacapa ema Jesús:

—Németeaca éti vahi ecaicutiara eta tacaye maquene eta Sagrada Escritura, eta máichava quenevahi ema ví-yarahaini David eta mapaisirapahi técuhaipa, énerichuva ena téhicanapahi. <sup>4</sup> Écharichuhi éti te masiapapa eta mapena ema Viya, tiyaseserecapa eta manicayarehi. Náijaracapa eta pan tacapí ca hu quenehi nanaca sarehi te mamirahu ema Viya. Nanica sarehi ena tiyuja ra ca rahiana, émasera ema David vahi tátuparacahini manicahini. Étasera eta máecuavahi, manicapa eta pan, énapa ena macachanequeneanapahi. <sup>5</sup> Váhipuca échajicuha éti eta te Sagrada Escritura eta mavanairipi ema ví-yarahaini

Moisés eta nayehe ena tiyuja ra ca rahiana téchapa jiri canahi eta Templo. Éna, tájina natapi ra vai nahini eta nacaematanerahi te sávarumuhuana. <sup>6</sup> Tavetijichapuca puiti nutiarihipahi núti. Ichápequenénupánahi tayehe eta Templo. <sup>7</sup> Éti váhivare ecaicutiara eta juca máechajiri ruvana ema Viya: “Núti nuvaraha yátupinaini eta eJapanu raivainaini. Taicha te vahi, tamapurujiyare eta ecamava huirahi eta nuyehe” macahepa. Te ecaicutiarahini, váhiya rehini eacaehivaca ena nímitureana, taicha éna tájina natapiravainapahi. <sup>8</sup> Tiuri puiti, numetacaheyare: Núti Manerejirunuhi ema Viya, nútirichu néchahi eta sache nanarasiraya ena achaneana —máichapa.

*Éma Jesús macanaraca ema achane tépenavahu*

*(Mr 3.1-6; Lc 6.6-11)*

<sup>9</sup> Te apanavarepa sávaru, tiyanavare ema Jesús tisiapahi tayehe eta náuruji si rareva. <sup>10</sup> Ánaqui matiarihi ema achane vaipa tayamuricahini eta mavahu, tépenavahuipa. Natarihihivare ena fariséoana, natanujiricahi eta ticaviu revayarehi ema Jesús. Nayaserecapa éma:

—¿Táuricapuca vicana ra cavaca ena nacaju ma que-neana te sávaru muhuana tacapi ca hu quenehi? — náichapa.

<sup>11</sup> Éma Jesús majicapavacapa:

—Nímicutichinahe puiti. Németeaca májina émanaina achane vahi macuja pa nuhini eta máitatiquene uvesa, te téchipaica vapuca te pusu te jena sache tacapi ca hu quenehi. Eta máeñamirahi, tipatsicava mavecuha eta paure sárare. <sup>12</sup> Núti numetacahe: Éma maca achane tiápajucavahi eta téñamacare tayehe eta uvesa. Tacahe, tísapacaréchucha víchayare eta táuriqueneana te sávaru muhuana —máichavacapa.

<sup>13</sup> Tásiha, ema Jesús máichuhapa ema achane ticajuma vahuhi:

—Nímaha. Picajaruvauchava, pímereca eta pivahu — máichapa.

Tacahe, ema achane eta macajaruvauchiravahi, eneva ne rinehi tinaraca eta mavahu. Tiúrivarepa tichava, tacutipa eta mavahu sapa. <sup>14</sup> Tisema na rinehi ena fariséoana eta náimairahi eta máichaquenehi ema Jesús. Tiyananapa. Tinacuchavanapa eta napanerechirahi eta nacapasirayarehi ema Jesús.

*EMA JESÚS TIYANAVAREPA TIPAICAHÍ*

<sup>15</sup> Tacahe, ema Jesús, te máechapa eta napane ruhi ena fariséoana, navarairahi nacapaca, tiyanavarepa tipaicaí. Náehicapa ena camuri queneana achaneana. Éneri chuvare, náiteca pau chapaipa ena nacaju ma que-neana. Macana ra ca va capaipa namutu. <sup>16</sup> Mavane ca paipasera ena macanararuana pahi vahi nacumetajirica eta émairahi ticanaraca. <sup>17</sup> Eta juca títauchavapahi eta máechaji ri ruvahi ema Viya tayehe eta májurehi ema víyahaini profetaini Isaías. <sup>18</sup> Ánipa tacahehi: “Nunaraha ímatiya ema vanairucahi nuyehe, nunerejiruhi núti. Tétavicavahi eta némunasirahi, núrismurehivare máicha. Ímatiyare éma taicha mávaháruhi ema Espíritu Santo máijararuhi éma. Ema nuvanara, tímituca vacayare ena achaneana te tamutu avasareana eta nuvanairi pianahi. <sup>19</sup> Éma, tájina máitucaimahi téhacaca. Váhivare típiararecaimahi, macunachiravahi te cálleana tayehe eta máichaqueneanahi. <sup>20</sup> Mánsuhi éma taicha ticayehehi paciencia. Macamichavacahi namutu. Váhivare macaja chaimahi nácani vahi túmeanaina. Tiámainucava te máejacapa tayehe eta mávacureyare, muracainapa eta mávacureyare. <sup>21</sup> Tásihasera, namutu ena achaneana te

avasareana ticune va nayare eta mayehe, navarai rayare máurichayare éma” macahepa ema Viya.

*Ena fariséoana téjcapavanahi eta náimijachirahi ema Jesús mávaháruhi ema Váinaraji Satanás*

*(Mr 3.19-30; Lc 11.14-23; 12.10)*

<sup>22</sup> Tacahe, ena achaneana námapaipa ema achane púchuqui, úpavare, taicha mávaháruhi ema éreana. Navarahahi macanaraca ema Jesús. Jéhesarehisera ema Jesús macanaracahi. Tiúripa téchejica, tímairiricavarepa.

<sup>23</sup> Ichape rinehi nárami ena achaneana. Tásiha, ánipa nacahe:

—Ema maca Jesús, émapa chupuca ema Cristo, ema vicuchapaquenehi mámariequene ema víyahaini David —nacahepa.

<sup>24</sup> Énaserá ena fariséoana napanerechahi náepiyaeque nehayarehi. Ánipa nacahe:

—Ema maca Jesús, eta macuchusi ra vacahi ena éreanana, vémeteaca máijjararuhi eta máitupajijasiravahi mayehe ema Satanás, ema náquenumurihi ena éreanana —nacahepa.

<sup>25</sup> Ema Jesús máimatihí eta napanereruhi éna. Tacahe, máichavacapa:

—Nímicuti chinahe puiti ena machanerana ema gobierno. Éna vahi típutsimuri hacacana imahi apinainahi pucaini partido. Te típutsimuri cacana, énjica cai papucaini tiáquipai cacana. Énaripa ena achaneana te avasare, vahi táurica náiputsimuriavahini. Émaripa mácani achane, te camurianahi ena machichanaveana, váiparinehivare típutsimuriavanaimahi náehajiricacahini, énjiricacahini náquipairicacahini. <sup>26</sup> Ene macahehi ema Váinaraji Satanás, váiparinehi máisapahini típutsimuri cacana ena machamuriana, taicha mavarahahi tisimutua nayarehi éna, tímiyanavanayarehi eta nacaetemajirisira

haviyarehi. <sup>27</sup> Éti ímijachaipa nútirichu machamuri ema Satanás, táichavenehi eta nuratahairahi nucuchucavaca ena éreanana. Tájina vahi étupicavahini éti eta juca epane reruana. Te émahipuca tímica ta canuhi ema Satanás, éneri chu hivare éti máimica ta ruana hivare jácani éma, eta ecuchusiravaca ena éreanana. Epanerechinávanuma. <sup>28</sup> Émaquenehisera ema Espíritu Santo, tjaracanuhi eta juca nurata hairahi nucuchucavaca ena éreanana. Eta juca étara ícutiaraya éti eta matuparasiranuhi ema Viya eta nútirayare nécha tamutu. Nútiripara nuti ecuchapa quenehi.

<sup>29</sup> Nájina tisiapaimahi eta námerecahini te jácani peti matiaríhihi ema túmequenehi. Tacamunuhi nacarataca numayare, náitiacanumayarehi éma. Jéhesare, náituru yechasareyarepa eta máimahaqueneana. Ene nucahehi nútí, túmepananuhi mayehe ema maca Satanás.

<sup>30</sup> Te vahi éhicanu, ecaemata neasiranuya, machamu rihehi éti ema ticatia na canuhi. Masapiha ímicatachi éma eta macaetemajirisiranuhi.

<sup>31-32</sup> Nutupiruva numetacahe: Eperdonachacareana eti achaneana eta epecaturana, tamutu jácani échajisihaira eta táíñemahiqueneana. Jácani te ecaecahinuhipuca nuti Manereji ru nuhi ema Viya. Jarari hisera eta epecatura vahi típerdonachacaremahi. Éti ímijachahi ema Satanás ema tiávahá canuhi. Ichape eta éjeca pi ravahi, taicha ema tiávahácanuhi nútí, émaquenehi ema Espíritu Santo. Éti epanararacaripa éma. Tásiha, tájina eperdo na cha careimahi puiti juca ítare siraichaha, evetijipa te apana ítare sira —máichavacapa.

*Ema Jesús máimicuticha eta táhi eta yucuqui  
(Lc 6.43-45)*

<sup>33</sup> Tímaticare eta yucuqui te tiúrinisihi eta tacahira. Tímati ca re hivare eta apana yucuqui, máuriraha eta tacahira. ¡Epanerecha! Núti níchahi eta táuriqueneana nayehe ena achaneana ticata ji vanahi. Éta tímereu chanuhi eta mávahásiranuhi ema Espíritu Santo. Téhesera nucaete ma re cahini, níchahini eta máemata ne repiana ema Váinaraji, jéhevareserapucaini eta tímereu cha nuhini eta mávahási ra nui nahini éma. <sup>34</sup> ¡Étiserá machicha na vea na tataji ema Váinaraji! Váiparinehi ítucaimahi échajisiha eta táurina queneana, taicha éti tamaverasiavahi eta evainarajivana. Eta échajiriruvanahi ticaecheràhi eta evainarajiva te esamureana. <sup>35</sup> Nácani tiúriana achaneana, tatupi ruvahi eta náechaji ri sirava taicha tiúrihi eta nasamure. Nácániserá achaneana váinarajiana, vahi tiúrimahi eta náechaji ri sirava. Tíñema hi pí vacahi taicha tavayuchahi eta tavaina rajiva eta nasamure. <sup>36</sup> Nutupiruva numetacahe: Te táitecapapa eta sache táitecapirayare eta júcio, emutu ecayaserehiyare eta échajisihairana eta tamaeperajiqueneana. <sup>37</sup> Étaripa eta tiviucha heyare. Téhesera tiúrihipuca eta échajisi hairahi, vahi ecaicuñaimahi. Tájina tiviucha hémahi — máichavacapa.

*Ema Jesús macajachavaca ena fariséoana taicha eta nama-suapajiraivahi*

*(Mr 8.12; Lc 11.29-32)*

<sup>38</sup> Tacahe, nayaseacapa ema Jesús ena fariséoana énapa ena escribánoana. Ánipa náicha:

—Tata maestro, vivaraha picuchucaini eta tiáramicare, te yátupipuca mavaneruvihí ema Vía —náichapa.

<sup>39</sup> Ema Jesús majicapavacapa:

—¡Eti achaneana váinarajiqueneana! Núti nímatihe. Vahi esuapanuimahi, te nímerecapucaini eta tiáramicare.



Tásiha, váhinéni étina tatuparaca ímahahini eta tírami careana. Ímahayaresera eta tíramicare tacutiyaie eta máichava que nevahi ema víyahaini profetaini Jonás.<sup>40</sup> Taicha ema Jonás masiapajuechahi eta ichapequene jima, mapana sache eta mayerevahi, mapanavare yati. Ene nucaheyare, núti Manereji ru nuhi ema Viya, mapanayare sache, mapanavare yati, eta nucaheyare eta nucaeca ra si rayare.<sup>41</sup> Eta jena sácheiare téchepuca nayare namutu, tiúchucuhanayare ena achaneana ticava sanáinihi acane te Nínive. Tisipecaturarahiana hinéni éna. Natupiru vahisera nasuapa eta mametarairu ema Jonás. Téneuchavanavanehi. Tásiha, te jena sácheiare, nacahenapa eyehe éti: “Táuricapa nacaicuñaini ena nani maparajuruana ema Cristo, táichavenehi eta namasua pirahi éma. Taicha éma, máurique ne panahi mayehe ema Jonás” nacahénapa.<sup>42</sup> Tacutiquene esu reina Seba eta acane, te susamairiricapa eta máitupajijiasiravahi yátupi ema Salomón. Ésu, tayére hi que ne hinéni eta suávasa, tiyana hisera sucapayaca ema Salomón taicha suvarahahi susamayarehi éma. Tacahe te téchepucanapa namutu, ésu suyasea cainapa eta ecaicuña éti máetupicushmanahi puiti. Sucahenapapuca: “Táuricapa nacaicuñahini ena nani máetupicushmana, tájina náetseraruina nasamaripa ema Cristo, ema tíupajijíapanavahi mayehe ema Salomón, tásiha vuíchahacaruva nasuapa” sucahéna papuca jácani.

*Éma Jesús máimicutichinahi ena masuapajirairahana mayehe*

*(Lc 11.24-26)*

<sup>43</sup> Tímiyanava eta máechajisiravahi ema Jesús, ánipa macahe: —Énerichuvare éti ecuti mácani achane máinajiruhi ema émana éreana. Éma éreana tiyana matanu

cainapa eta jácani masiapi ha yarehi. Eta mamaichi mavira eta mavarahaquene, mapanerechayarehi tichava. <sup>44</sup> Macahé na papuca: “Nuyanayare nuchava, nusiapa yareva mayehe ema návaháruinihi”. Te títecapapa ema éreana mayehe ema achane mávaháruinihi, máimahapa ema achane máinaji caripa eta mapeca turana, vuícha- hasera máehicahini ema Viya. <sup>45</sup> Tásiha, tiúrisamurepa ema éreana. Tásiha, tíchuarecapa ena siétequeneana machamuriana. Váinaraji panana éna. Nasiapahacaina varepa namutu éna. Jéhesare, tiápajucavapa eta mavaina rajiva ema paure achane. Ene ecaheyare éti, taicha eta emasuapiranuhi —máichavacapa ema Jesús.

*Suítecapauchapa esu maena ema Jesús énapa ena maparapenaveana*

*(Mr 3.31-35; Lc 8.19-21)*

<sup>46</sup> Tímiturecarichaha ema Jesús nayehe ena achaneana, títecapanecha esu maena énapa ena maparapenaveana. Nanasi hisera te aneca. Navarahahi náechaji ca yarehi éma. <sup>47</sup> Natiarihihi ena timetapananahi ema Jesús. Ánipa nacahe:

—Esu pémunaru quenehi pena énapa ena pipara pe naveana, nararihi ani te aneca. Navarahahi téchajicaviana —náichapa.

<sup>48</sup> Émasera majicapapa:

—Yátupi némunacavacahi esu meme, énapa ena nuparapenaveana. Nararihisera ani te juca nuchacaya ena némunaruanahivare, nuparapenaveanahi.

<sup>49</sup> Tásiha, tisuvechahavipa viti mayeheana apóstoleana. Tásiha, macahepa:

—Numetacahe, ena nani ena némuna rua na hivare. <sup>50</sup> Taicha namutu nácani ticaemata nea canahi me Tata tiávihahi te anuma, énahi ena némuna rua na hivare —máichavacapa.

## 13

*Ena Jesús máimicutichinavaca ena achaneana eta evaraqui tacaevaquenehi te apanapanenejiquene máteji*

*(Mr 4.1-9; Lc 8.4-8)*

<sup>1</sup> Te jena sache, tiyana varepa ema Jesús, macaijuhe te tachausi eta cáquiure. Téjaca varepa eta ánaqui eta máimitu re si ra yarehi. <sup>2</sup> Tásiha, camuria na pa hivare ena achaneana títeca pauchanahi éma. Eta navayuchi raripa ena achaneana, tiyanapa ema Jesús tiávacuhapa tayehe eta pacure. Ena achaneana nanasipa te tachausi tiájipahi. <sup>3</sup> Tásiha, camurihi eta máimicutichaqueneanahi eta máimitusiravacahi. Ánipa macahe:

—Matiarihi ema émana achane. Tévapanahi te máe-sane. <sup>4</sup> Eta mapaisi rapahi, témiricapaipa eta evaraqui te achene. Táimahapa eta cáyure, tanicapa. <sup>5</sup> Eta mayeherepi éma eta máevasira, máevaja japaica eta apaquehe. Tásiha, eta apamuri evaraqui témiricapa te váhirichu tamitu tuhini eta máteji taicha márípahi eta apaquehe. Tímaruca vanepaneni táicha. <sup>6</sup> Téhesera te tíjurepa eta sache, tacapajicapa; taicha váhirichu táupare va cahíni. <sup>7</sup> Tacahe, eta apana evaraqui témiricapaipa te tataracu eta itapepaire. Tiúrina hinéni eta táimaru sirahi, étasera eta itape tacachuricapa eta tajurusirahi. Táemuriachapa eta sucureca. <sup>8</sup> Tacahe, eta apamuri evaraqui témiricapaipa te tiúrina máteji. Tiúrinapanahi eta tajurusira. Eta étana, ticahipa tétupica va panapa. Eta apanavare, ticahipa ánimuríchu. Eta apanavare, ticahivare apaesa sajiruichu. <sup>9</sup> Esamararacanu emutu éti. Te evarahapuca ecaicutiara, tavaraha eta epanerechina vayare.

*Emá Jesús máitametacaquenevacapa ena apóstoleana eta juca máimiturapihi*

*(Mr 4.10-20; Lc 8.9-15)*

<sup>10</sup> Tacahe, viti mayeheana apostóleana vémeñahavapa eta mayehe emá Jesús. Viyase recapa tájahapuca tacayemahi eta máimicutiarachiravacaichucha eta máimitusiravacahi ena achaneana.

<sup>11</sup> Tásiha, emá Jesús tijicapahavipa:

—Emá Tata tituparacanuhi nítametacaheyare éti eta juca táequenereruana mapanereruana. Mavaraha ímatie quenehaya éti. Énasera ena apamuriana achaneana vahi nítameta ca va caimahi, náimaina vainepa éna. <sup>12</sup> Éti, te esuapa yátupihí eta nímiturapiána, emá Espíritu Santo tímitucaheya tamutu eta tacayemaqueneanahi. Énasera nácani vahi návarahahini nasuapa, énajivayare tíchavana ticave re ji ca sianaya eta nasama que neanahi. <sup>13</sup> Eta tacahéhi eta nímitu si ra vacahi, nímicu tia ra chi na va caichucha. Te apaesarichu eta navarairahi náituca, vahi nacaicutiarahini eta juca nímechaqueneanahi. Nasamahi eta néchajiriruvana, váhisera nacaicutiarahini eta nímitu sirahi. <sup>14</sup> Puiti ena nani achaneana nacuti ena achaneana acane, vahi nasuapahini emá víyahaini profeta Isaías. Ánipa macahe: “Nímatihe éti. Esama ya re né nipuca, váhisera ecaicutiaraimahi. Ímahayarehinénipuca, váhiva resera ímatiequenehaimahi. <sup>15</sup> Taicha eta esamureana eti achaneana, tétaví cavahi eta tamuracava. Vahi evaraha esama. Épiya ca va hivare púchuquihe, emava rairahi esuapahini te esamureana. Tájinapa táichahíni vicucha pahini eta éneuchiravainahíni, evarairapucaini ecasiña vahini me Viya, apaesa macana ra ca hehíni” macahepa emá víyahaini Isaías.

<sup>16</sup> Étiserá eti nímitureana, tétaví cavahi eta iúrica ca revahi, taicha esuapahi eta juca ímahaqueneanahi étapa

eta esamaqueneanahi. <sup>17</sup> Nutupiruva numetacahe: Acane ichapemuriana ena achaneana tiúriana énapa ena víyara hanaini profetana, tétavicavahi eta navarairahi tímatinuana, náimahavare eta juca níchaqueneanahi ímahaqueneanahi. Navara ha varepa nasama eta nímitu re sirahi. Váipasera nacapayacahini.

<sup>18</sup> Ácaicu tiaraicha eta juca nímicu tia ra cha quenehi mayehe ema tévacarahi. <sup>19</sup> Núti níchuhavaca ena achaneana, machaneranayare ema Viya ena téhicanua nayare. Tásiha, natiarihi ena achaneana nasama ri pa hinéni eta nímitu ra pianahi, émasera ema Váinaraji vahi máisapahini tánasihini te nasamureana. Enevanehi macamitisicavaca eta náimitucasivanainihi. Éna nacutihi eta máteji muraca pa hi quenehi te achene. <sup>20</sup> Natiari hivare ena apamuriana achaneana, nacutihi eta máteji máripahi. Te nasamararaca eta nímitu rapiana, natupiru vanehi nasuapa, tiúrisa mu rea nainehi. <sup>21</sup> Váhisera náratahahini nacaravahuhini yátupinahíni. Vahi nácutihíni eta evaraquí tiúparehi. Ánipirichu eta náehisiraahi, taicha vahi nacamichahini jácani nacatajivairanahi. Váhivare túmesa mu reanainahíni te tatiarihipa eta jácani nacatichaira ena achaneana táichavenehi eta náehisiranuhi. <sup>22</sup> Natiarihivare ena apamuriana achaneana nacuti eta máteji te távihahi eta itapequijiana. Énerichuvare nasamararacahinéni eta nímiturapiana. Napaneréquene hahinéni, tahapapiricavacahisera eta jácani táicharara cavayarehi eta náitairesira. Tavayuacavacavare eta tájiparacana, étapa eta navarairahi tirricochavana. Tamutu eta juca táemetavícahi eta navarairahi téhicanuana. Tamapurujiyarehi eta najacapirahi eta nímiturapiana. <sup>23</sup> Natiarihisera ena apamuriana achaneana nacutihi eta tiúrina máteji. Éna, tisamanuanahi. Náunacahi yátupi eta nímiturapiana, náimatiequenehairahi. Tájinavare náichiravai

nahíni eta náehisi ranuhi. Ichape eta nacaema ta nea sirahi ema Viya. Nararihi ena apaesarichu eta nacaema taneasirahi. Nararihivare ena apamuriana, nativarereha panapa eta nacaemataneasirahi. Tásiha, ena apamuriana, ichapemuripanapa eta nacaemataneasirahi ema Viya — macahepa ema Jesús.

*Éma Jesús máimicutiarachina eta sucureca trigo étapa eta ejare*

<sup>24</sup> Éma Jesús máimicutiarachavare ena achaneana eta máimitusiravacahi:

—Puiti nuvaraha nímitucahe tatiarihiyare eta sáche-yare te táitecapapa eta nacaye se re hiraya me Viya ena achaneana. Tacutihi eta máichavaqueneva mácani achane tévacarahi eta tiúrina evaraquí tayehe eta tiúrina máteji. <sup>25</sup> Étaserá te tímácapa ema ticayehe eta sucureca, macahepaipa ema macatianaru. Máimisiriqichinapa eta táíñemahiqueneana ejare. Tásiha, tiyanapa. <sup>26</sup> Tacahe, te tímarucainipa eta evaraquí trigo, tiúchucavarepa eta ejare, tacachanepaipa eta evaraquí. <sup>27</sup> Náraminehi ena machane ranahi ema achane tévacarahi. Tiyananapa nametapana ema náejaháruhi. Ánipa náicha: “Tata, eta jena pévaraquíhi, tájina tacasi ri quihini eta táíñemahi queneana ejare. Puítiserá tiúchucapa tacachanepaipahi eta pévaraquíhi” náichapa. <sup>28</sup> Éma náejaháruhi majicapapa: “Matarihi mácani ticatia na canuhi. Éma tíchahi eta juca, tímisi ri qui chi nanuhi”. Tásiha, ema machanerana náichapa: “¿Pivarahapuca, tata, viyana víti vivepuríha eta jena ejareana?” <sup>29</sup> Éma majicapapa: “Vahi tiúririne, taicha machu táimivepurica eta névaraquí trigo. <sup>30</sup> Tácuticacarichaha eta tajurusirayare. Tiámainucava te tacaehatijipa, nuvanecahénapa éti nuchanerana tati-vayare evepurica eta ejarejiana, ítijicainapa eta tacaijui

rayare. Tásiha, evehainasarepa eta trigo, ticaunainapa te tacaunairare”.

*Ena Jesús máimicuticha eta taqui eta mostaza*

*(Mr 4.30-32; Lc 13.18-19)*

<sup>31-32</sup> Ena Jesús máimicu tia ra chavare eta taqui eta mostaza eta máimituresirahi. Ánipa macahe:

—Puiti nuvaraha nímitucaheya eta apana tayehe eta evaraqui ánichichaquene, étasera te tijurucapa, tíñeji yarehi. Tacaheyare eta tajurusirayare eta nímiturapiana nayehe nácani tijacapanayare. Ímatichuhi éti eta taqui eta mostaza, eta ánichichapanahi tayehe eta apamuriana evaraqui ana. Tásihasera te tímarucapa, tiúnayarehi eta táenaqui, tacuti yarehi eta yucuqui eta táichapeva. Tacachuricayarehi eta apamuriana evaraqui ana. Járāja painapa eta cáyureana. Táepiyacainapa eta tamacajiana te tatavavajiana. Ene tacaheyare eta tajurusirayare eta nímiturapiana núti Manerejirunuhi ema Viya.

*Ena Jesús máimicuticha eta levadura*

*(Lc 13.20-21)*

<sup>33</sup> Énerichuvare máimicutichina eta juca apana máimituresirahi. Ánipa macahe:

—Tacutiquene, eta juca nímitu rapiana tímicu ti ji ri cavahi eta levadura. Esu súcani esena tíúrihi eta tasisi jisira eta suyehe levadura te tamutu eta suépiyaruhi masa, tayanapane apinapucaini arroba eta suyehe jarina, tasiha jicahisera. Jéhesare, tiápuayarehi tiuri.

*Camuri eta máimicutichaqueneana*

*(Mr 4.33-34)*

<sup>34</sup> Ena Jesús tamutu máimicutiarachinapahi eta máimituresirahi. Tájina étahena te tímitureca, vahi macuna cahini eta máimicu ti chi na queneana. <sup>35</sup> Títauchavahi eta juca máechaji ri ru vanahi ema émana profeta. Ani

macahehi: “Tamutu eta nímitu ra pia nayare nímicu ti chinayarepahi. Nímicae cherachinapa eta táeñaure va quenehi te tépanavainapa máepiyacainapa ema Viya eta apaquehe” macahepa.

*Ema Jesús máimicae cherachapa eta máimicutichaqueneanahi tayehe eta trigo étapa eta ejare*

<sup>36</sup> Tacahe, ema Jesús mavanecavacapa ena achaneana nayanapa te napenana. Éma apanava tiyana varepa tichava te mapena, vítipa viti mayeaneanahi apóstoleana. Tacahe, te véjacapa vimutu, viyaserecapa máimicae cherachahini eta máimiturapihi máimicutichaquenehi eta ejare tacachanequenehi eta trigo. <sup>37</sup> Tacahe, ema Jesús máichahavipa:

—Nuti Manerejirunuhi ema Viya nucutihi ema achane tévacahi eta tiúrina evaraqi. <sup>38</sup> Eta apaquehe tacaevaiyahi eta trigo, énahi ena achaneana te juca apaquehe. Eta tiúrina evaraqi, étihí eti nuchane ranahi núti. Tásiha, eta ejare énahi ena machane ranahi ema Váinaraji. <sup>39</sup> Taicha ema ticatianacanuhi, manacahi eta ejare, mavarairahi máepacuchayarehi eta névaruhi núti. Eta tacaecha ti jirapa eta trigo, étahi eta táitavi rayare eta apaquehe. Nárajapayarepa ena ángeleana, ticurujiricana yarehi. <sup>40-42</sup> Tásiha, te jena sácheyare, nuti Manerejirunuhi ema Viya nuvanecainapa ena nuyeheana ángeleana nacavehasi ena tíchanahi eta máeperajiqueneana énapa ena tímiaquipaicana ena apamuriana achaneana. Tásiha, náquijicavacainapa eta te táijurequenehi yucu. Ticapi ti quiahechavanainapa eta tacativayare nasama. Tíyaha nainapa. <sup>43</sup> Tásiha, nácani títauchanahi eta mavanai ri pianahi ema Viya, tétavica vayare eta najarai vayare tacutiyare eta tajaraiva eta sache. Téjacanainapa tayehe



eta macatu pa ra haiyahi ema Vicaiyaquene. Te evara hapuca ecaicutiara, tavaraha eta epanerechinavaya.

*Éma Jesús máimicuticha eta entierro*

<sup>44</sup> Eta nímitu rapiana nuti násiha quenehi te anuma tacuti eta tayumuru re va quenehi entierro. Te máichi-mavahi mácani achane eta entierro, tiúrisamureyarehi. Tásiha, máimicha va yarehi mayumuruca tayehe eta apaquehe távihahi. Mavachare cayarepa eta apaquehe, mavarairayarehi eta entierro. Tayanapane táimijarareca yarepa tamutu eta macayehequeneanainihi.

*Máimicutichavare eta perla tasivachaquenehi*

<sup>45</sup> Éneri chuvare eta najaca pirahi ena achaneana eta nímitu rapiana nuti násiha quenehi te anuma tacuti eta macemata nerahi mácani achane comerciantepahi. Matanu capahi eta tasiva cha que neanahi perla. <sup>46</sup> Te máichimavapa eta perla matanurepahi, tétavicavahi eta tasiva chavahi. Mavara hasera mavachareca eta perla, tayanapane táimijararecayarehi tamutu eta macayeheque neanainihi.

*Máimicutichavare eta ichape nayutahe*

<sup>47</sup> Éneri chuvare nuvaraha nímitucahe tayehe eta sáche-yare eta táiteca pi ra yarehi eta ecuñaraqui. Tacutihi eta ichape nayutahe. Te náechipaecapa te cáquiure, tamutu tavehayarehi eta tasimutuqueneana jímana. <sup>48</sup> Te náimahapa tínica eta nayutahe, navehayarepa nachuru paicapa te tiájipahi tachausi. Nanerejicayarepa eta jímana tiúrinana. Nanacacuhayarepa te ichape maha. Tásiha, náquiiji ca yarepa eta apamuri máurira hanahi. <sup>49</sup> Ene tacaheyare eta táitavirayare eta apaquehe. Nárajapayare ena ángeleana, nanerejicainapa ena achaneana tíchanahi eta tamauriqueneanahi. <sup>50</sup> Náijuchainapa te yucu, táe-taviuchahi eta táijureva. Ticapi ti quia he cha va nainapa

eta tacativayare nasama. Tíyahanainapa —macahepa ema Jesús.

*Emá Jesús mayaserecavaca te nacaicutiarahipuca eta máimiturapianahi*

<sup>51</sup> Tacahe, ema Jesús tiyaserecahavipa. Ánipa macahe:

—¿Ecaicu tia rapuca éti tamutu eta juca nímitu ra pianahi? —máichahavipa.

Tásiha, víti vijicapapa:

—Vicaicutiara, tata —vicahepa.

<sup>52</sup> Tacahe, máichahavipa:

—Eta yátupirapa eta ímatie que ne hairapa eta nímitu rapiana, éti apanavare máestrohénapa. Puiti nutupa racahe ímitu ca vacaya ena achaneana. Tétavi cavaya eta ítamuturusirayare eta ímituresirayare eta mapane reruana ema Viya —máichapa.

*Tichavapa ema Jesús te mávasa Nazaret*

*(Mr 6.1-6; Lc 4.16-30)*

<sup>53</sup> Te tamutupa eta máimicu ti chirahi ema Jesús eta juca máimiturapiana, viyanapa. <sup>54-57</sup> Vichavapa tayehe eta mávasa. Te sávaru mu hu quenepa, viyana varepa tayehe eta náuruji si rareva eta nayuja rau chirahi ena achaneana. Tímiturecapa ema Jesús. Ichape eta tahapasa murechiravacahi ena achaneana. Váhiserá návarahahini nasuapahini. Náepururichucha éma. Ánipa nacahe:

—Témuna hi ricava eta máitupa ji jia si ra vapahi ema maca. ¿Távilhasica macara va huinehi eta máichirayare eta tíramicareana? Vivaraha vímaha víti apanava eta jácani máichaque neannahiji visamairiruana. Taicha vímatihi ema maca. Carpintérohi éma. Vímativare ema máiyaini, ésupa esu maena María, énapa ena maparape

naveana ema Jacobo<sup>\*</sup>, ema José, ema Simón, émapa ema Judas. Vímativare ena esenana maparapenaveanahivare, ticavasanahi eta ani. ¿Távihasica máitusiavahi eta juca máitucaqueneanahicacha? —nacahepa.

Émasera máichavacapa:

—Tatuparaca epicauchahaviya vimutu viti mavaneruna ema Viya. Étisera éti nujaneananahi ecavasanahi eta te juca viávasa, étipa eti nuparapenaveana, vahi epicau chanuimahi —máichavacapa.

<sup>58</sup> Tásiha, tájina máimerecachichaini eta tiáramicareana táichavenehi eta namasupajiraivanahi, váhivare nacasi ñavahini eta mayehe.

## 14

*Éma Herodes masamairicapa eta máichaqueneanahi ema Jesús*

*(Mr 6.14-29; Lc 9.7-9)*

<sup>1</sup> Tacahe, ema Herodes ema aquenucahi tayehe eta Galilea masamairicavarepa eta máichaqueneanahi ema Jesús. <sup>2</sup> Tacahe, ema Herodes máimijachahi ema tichavahi téchepuca ema Juan. Tásiha, máichavacapa ena máevana chanahi:

—Éma mácara, émaripa ema Juan Tícachasiri carahi, ema nímica paruhi. Tichavaripa téchepuca te máecari. Táitusiava máiturucahi macuchuca eta tiáramicareana —macahepa.

<sup>3-4</sup> Taicha ema Herodes mavehahi esu Herodías, esu machinenahi, mayenahi ema maparape Felipe. Máim-inajicapa ema suima. Tacahe, ema Juan macaja cha va caripa éna eta naviracacairahi. Éta pa tímicitichahi ema

---

\* 13:54-57 Éma maca achane, ticajarehi Jacobo te náechajiriruva ena israelítana. Te véchajiriruva, ticajarehi Santiago. Mapaenumavahi máehica ema Jesús te táequenepa eta máechepusirahi te máecari ema Viáquenu.

Juan, sucatichapa esu Herodías. Tásiha, ema Herodes máeratacapa te cárcel ema Juan, macavanaripipa náitiaca te cadena. <sup>5</sup> Taicha supamicahi ésu eta máimicapasira yarehi. Tipica hisera éma nasemahini ena achaneana. Taicha ema Juan, tétavi cavahi eta náemuna sirahi ena achaneana. Náimatihí éma, eta vanairucairahi me Viya.

<sup>6</sup> Tásihasesa, títecapapa eta sache máijaremuhu ema Herodes, sutiarihihi esu amaperu, suchicha esu Herodías. Tiúchucapa tírimaica te mamirahu ema Herodes, énapa ena machimaranahi. Ema Herodes máuricainehi ichape.

<sup>7</sup> Tacahe, máichapa ésu:

—Nujuracha te pimirahu, eta níjara si raviya jácani piyasearunuyare —máichapa.

<sup>8</sup> Tásiha, esu amaperu suyaserecapa esu suena tájaha hipuca eta suyasea ru yarehi. Esu suena suímitucapa: Piyasea cayare ani píchaya: “Píjaracanu eta ñichuti eñi Juan te curuja” píchayare.

<sup>9</sup> Tásiha, eta masamirahi eta juca suyasearuhi, ema rey Herodes ichaperinehi eta mapanereresirahi. Tájina pasera máichara ca vahini taicha máechaji ri ru vaipahi majura chaipahi te namirahu ena machima ranahi eta máijarasirayare eta suyasearuyarehi ésu.

<sup>10</sup> Tacahe, macavanairipipa nayuchatipiquenuhapana ema Juan. <sup>11</sup> Tacahe, námapaipa te curuja eta machutini, náijaracapa esu amaperu. Tásiha, ésu sujacapapa, suíjaracapa esu suena.

<sup>12</sup> Títeca pa nanecha ena máimitu reanahi ema Juan. Navehapa eta máquehe, náecara panapa. Tásiha, tiyananapa nametapanahi ema Jesús.

*Ema Jesús máitaparavaca máenicavaca ena camurique-neana achaneana*

*(Mr 6.30-44; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14)*

<sup>13</sup> Te masamai ri ricapa ema Jesús eta nacapa sirahi ema Juan, viyanapa viávacuhapa tayehe eta pacure. Vi-caijuhepa tayehe eta apaquehe mávapahi. Énaserá ena achaneana náecharichucha eta viyanirahi. Tiyananapa náehicahi tipaicana pahi. <sup>14</sup> Te tiúcupaicapa ema Jesús tayehe eta pacure, máimahapa ena camuri queneana achaneana. Majapa nu va ca rinehi eta máimaira vacahi. Macanaracavacapa ena nacajumaqueneanahi námaque neanapahi. <sup>15</sup> Tacahe, viti mayeheana apóstoleana vímahapa eta cáperehíchicharínehi. Vimetacapa éma máevata muríhahini ena achaneana natiarihiqueneanahi. Víchapa éma:

—Cáperehipa jena sache. Tiyere hi vacahi eta pé-tiana. Táuricapa pivanecavaca ena achaneana nayanapa, navachareca eta nanica; taicha ani tájina naviyavaimahi eta te juca —víchapa.

<sup>16</sup> Ema Jesús tijicapahavipa:

—Vahi nuvaraha nuvaneca nayana. Tájina naviyava eta nácaijuhehini. Íjaraca étina eta nanica.

<sup>17</sup> Tásiha, viti víchapa:

—Tájina vácayehe eta tinicacare. Jucari hisera cín-cochichahi eta pan, apina eta jima.

<sup>18</sup> Ema Jesús máichahavipa:

—Íama ani.

<sup>19</sup> Tacahe, macava nai ripipa náejaha hapaica ena achaneana te táinahu eta muíjipahi. Mavehapa eta cínco-quene pan étapa eta apina jima. Máesenicapa eta anuma. Mahasulupayachapa ema Viya. Mayuvetucavacapa eta pan, tásiha, tíjaracahavipa víti. Víti víjaracavacapa ena achaneana. <sup>20</sup> Vinicapa vimutu, visatuhevacapa. Tásiha, vicaema chari chahavare doce saye ichapehiana táinica chaichahava eta vémacharajiana.

<sup>21</sup> Ena tinicanahi eta juca, cinco mil ena ajairana eta náichapemurívahi, énerichuvare ena esenana énapa ena amaperuana.

*Ena Jesús mapaicaeca eta une*

*(Mr 6.45-52; Jn 6.16-21)*

<sup>22</sup> Tiuri, ema Jesús tivane ca havipa viti mayeheana apóstoleana viávacu hayare eta te pacure. Vínapu ca yarehi viánueca te apachara eta cáquiure. Émasera manasi yarehi máevata mu rí ha nu ma yarehi ena achaneana nachava te napenana. <sup>23</sup> Te tamutupa eta macame ta vairahi ema Jesús nayehe ena achaneana, tiyanapa tiápanahi tayehe eta cerro. Tiyujaracayarehi tayehe. Éta pa tavinehi eta yati, manasipa macarichuhi eta te cerro. <sup>24</sup> Tacahe, víti te túpierecahaviripahi, tichimaracahavipa eta muraca técatícava, viácapaqui hapaipahi. <sup>25</sup> Te tijara rahichichapa, vímahapa ema Jesús mapaicaecapahi eta une eta macapayasirahaviya. <sup>26</sup> Eta vímairahi éma, vipica rinehi. Vímijachapa cunare. Vipiararecapa eta vipisirahi.

<sup>27</sup> Émasera ema Jesús téchajicahavipa:

—Vahi ecupica. Nútichucha. Étumechava — máichahavipa.

<sup>28</sup> Tásiha, ema Pedro majicapapa:

—Te yátupipuca pítiquenehi, piti Tata, pivanecanu núti apanavare nupaicaeca eta une. Nuvaraha nupauchavi — máichapa.

<sup>29</sup> Ema Jesús majicapapa:

—Yare, pipauchanu.

Enevanepa tiúcupaicahi te pacure ema Pedro. Tiyanapa mapaicaecapa eta une, macapa ya ca yarehi ema Jesús. <sup>30</sup> Étasera eta máramesirahi taicha eta muraca técatícava, timutse ra ha vapaipa téricapaipa. Tásiha, tipiararecapa:

—¡Picatajicanu, Tata! ¡Néricainapa!

<sup>31</sup> Eneva ne pasera macara ta vauchapa ema Jesús eta macuchucuirayarehi. Tásiha, máichapa:

—¿Ticami ti si ca vi papuca eta pipisirahi eta picasi ña nuirahi?

<sup>32</sup> Te tiávacuhapa ema Jesús émapa ema Pedro tayehe eta pacure, enevanepa tésami ri cavahi eta técticava. Títechapa eta táepacucairahi. <sup>33</sup> Tacahe, viti apamuriana vicuna chainehi ema Jesús eta vímairahi. Vépuyu mu rihapa te mamirahu. Tásiha, víchapa:

—¡Jéhevare piti Tata, Machichaquenévihí ema Viya! — víchapa.

*Ena Jesús macanaraca ena nacajumaqueneana te avasare Genesaret*

*(Mr 6.53-56)*

<sup>34</sup> Tacahe, te apanapa sache, viápecha va varepa viánueca eta cáquiure. Vítecapapa eta te apaquehe ticajare Genesaret. <sup>35</sup> Tásiha, ena achaneana ticava sanahi tayehe náimati vanehi eta émairahi ema Jesús. Timeta ji ri ca canapa náechapa namutu ena achaneana ticava sanahi te avasareana. Tiyananapa mayehe ema Jesús, námavacapaipahi namutu ena nacajumaqueneana. <sup>36</sup> Nayaseacapa éma eta máisapirainahíni náemamajiaca eta tacheyarapi eta mamuiraha. Tacahe, nácani témama jiacanapahi, enevanepaipa tinaracanapahi.

## 15

*Ena Jesús mametaca ena achaneana eta timaeperajicarahi (Mr 7.1-23)*

<sup>1</sup> Tacahe, títeca panapa ena apamuriana fariséoana tiásihanahi tayehe eta Jerusalén, énapa ena escribánoana. Témeñahavanapa eta mayehe ema Jesús. Ánipa naicha:

<sup>2</sup> —Pímaha, ena pímitureana vahi náitauchahini eta viyehe repiana. Namaepe ra jicapa eta náchanevana

eta nanisirahi taicha vahi nacasi pa va hu nu mahini. ¿Tájaha tacayema vahi napicau chahini eta viyeherepi nanaquiruhi ena viáchuca na veanaini? ¿Étase rapuca tacahehi eta pímitusiravacahi? —náichapa.

<sup>3</sup> Tásiha, ema Jesús majicapavacapa:

—¿Tájaha tacayema éti apanavare, vahi itauchahini eta mavanai ripiana ema Viya, tasapihapa epicauchahi eta eyeherepiana nanaquiruhi ena iáchuca na veanaini?

<sup>4</sup> Ema Viya ani macahehi eta macava nai ri pirahi eta viyehe: “Pipicauchaya pémunacayareva ema piya ésupa esu pena”. Jucarihi eta apana vanairipi: “Ecapacayarehi mácani tíñemahi eta nacayemaquene mayehe ema máiya, ésupa esu maena”. <sup>5-6</sup> Étisera vahi epicau chahini eta júcana mavanai ripiana ema Viya. Taicha te mararihi mácani achane ticamava hupuca me Viya eta máimaha que neanahi, eta ímituca sivahi éti: “Vaipa tatuparaca ema achane eta máimicatasiraya ema maiya ésupa esu maena”. Tasapihapa, ichape ticapi cahuhi eyehe eta eyeherepiana. Étasera eta mavanairipi ema Viya, vaipa epicauchahini. <sup>7</sup> ¡Éti ecaijarehi apimirana! Tatupiruvahi eta máechaji ri ruvahi ema Viya, téchaji siahehi éti eta te Sagrada Escritura\*.” <sup>8-9</sup> Ánipa macahe: “Ena nani achaneana, tétserajicanuanahi te najaca; váhisera táetupi cavahíni te nasamureana. Téneuchavanahi eta nuyehe, tamapu ruji hisera eta náeneuchi ravahi. Nacaera ji ca hivare eta nuvanairipiana; tasapihapa náimicapicauchahi eta nayeherepiana táuchurechucha te napanereruana ena náchucanaveánaini” macahepa ema Viya.

<sup>10</sup> Tásiha, máichuhavacapa ema Jesús ena achaneana. Ánipa máicha:

---

\* 15:7 Májurehi ema víyarahaini profeta Isafas eta juca máechajiriruvana ema Viya.



—Nuvaraha esamanu yátupina, apaesa ácaicutiara.  
<sup>11</sup> Tájina máeperajina eta viáchanevana te vinicapuca eta vimacasipavahuiranumahini. Jácani tasiapaquenehi te vijaca, tájina tamaeperajicahavihini. Vahi étaparacaina. Étasera eta evaina rajivana táuchurea napuca te ejaca, étapa eta evainarajipanereruanahi, jéhevare éta timaepe rajicahehi —máichapa.

<sup>12</sup> Tacahe, viti mayeheana apóstoleana vémeñahavapa eta mayehe. Vimetacapa:

—Ena nani fariséoana tisemanahi taicha eta juca píchiravacahi —víchapa.

<sup>13</sup> Émasera máichahavipa:

—Ena nani nacutihi eta ejare, vaipa émaimahi máechahini ema Tata Nucaiyaquene. Ticave pu ri ca sia naya resera éna. <sup>14</sup> Ésamiri cachucha. Vahi ecuimi siapava nayehe, taicha éna, púchuquianahi tayehe eta juca nímiturapiana. Ena púchuquiana, te tichurucaca napuca, tiáquipaicanayarehi táicha vahi náimahahini eta nayanihayarehi —máichapa.

<sup>15</sup> Tásiha, ema Pedro mayaserecapa:

—Picatajicahavi pímitucahavi apaesa vímatiequeneha eta juca pímicutiarachirahi eta táuchureanahi te vijaca —máichapa.

<sup>16</sup> Ema Jesús máichahavivarepa:

—¿Énerichuvare éti mapanererurehehi? <sup>17</sup> ¿Váhipuca ácaicutiarahíni eta juca? Tamutu eta juca tasiapa que neanahi te vijaca vinica sa reanahi, tatupiru te viami. Tásiha, te tiúchucapa, apanapa eta táuchusihahi. Vahi timaeperajicahavimahi. <sup>18</sup> Étasera jácani táuchurehi te vijaca tásihaquenehi te amahe eta visamure. Eta tamaurivahi eta náechajisirana ena achaneana, étara timaepe rajicavacahi éna. <sup>19</sup> Táicha jácani táíñemahiqueneanahi

panere rucana, eta tásiha que neanahi te nasamureana. Ema achane mapane rechahi maveha esu apana esena mayena ema apana achane. Esu esena supane rechahi suveha ema apana achane suima esu apana esena. Ena amaperuana napane rechahi eta natuhusivaya. Nácani-vare, tipane re chanahi eta ticapa recana, tiámerecana, tivayua recana, téchajihiana. <sup>20</sup> Tamutu eta juca panere rucana tamauriqueneana, te náichahi ena achaneana, éta timaepe rajicahi éna. Étasera jácani nanica queneana, tayanapanepuca vahi náichahi eta nayeherepi eta nasipa vauchirava, vahi tamaeperajicaimahi —máichahavipa.

*Esu ésuna esena apavasana sucasiña ema Jesús*

*(Mr 7.24-30)*

<sup>21</sup> Tacahe, tiámaha vi varepa ema Jesús te apana avasareana táunavahi eta departamento Siria, návasa ena apaecha ji ri ruvana. <sup>22</sup> Ánaqui, ticapa ya ca havipa esu esena. Supiaracapaipa eta supauchirahi ema Jesús. Ánipa sucahe:

—Pájapanunu, tata. Píti yátupiquenevihi Cristo, ñivane ruvihi eñi Viya, vicucha pa que nevihi. Esu nuchicha ñávahácahi eñi éreana, tétávicavahi eta sucatajivairahi. Picatajicanu, tata, eta picanarasinanuini ésu nuchicha —suíchapa.

<sup>23</sup> Émasera ema Jesús vahi majica pahini. Tipaica paichucha. Vipauchapa viti mayeheana apóstoleana, vimetacapa éma:

—Tata, pévatata suyana esu suna esena apavasana tipiararecapahi te véquene —vicahepa.

<sup>24</sup> Tásiha, ema Jesús máichahavipa:

—Jéhevare eta epane reruhi. Ema Tata tivane canuhi nacarichu néchapajiricayare ena vijaneanana israelítana.

Nacutihi éna eta uvesana máquenureana, taicha ticamu nunuanahi eta nujaneasiraya —máichahavipa.

<sup>25</sup> Ésusera esu esena tépuyucapa te mampirahu. Suíchapa:

—¡Tátachicha, picataji ca nupaini, pímicatacanu! ¡Picanarasinanuini esu nuchichasami! —suíchapa.

<sup>26</sup> Ema Jesús majicapapa:

—Nativa néchapa ji ri ca vacaya ena nujaneanana. Taicha vahi táuricahíni ásapihahíni néchapajiricahehíni éti apava sanana émeta ví cahíni ena nujaneanana — máichapa.

<sup>27</sup> Esu esena sujicapapa:

—Énehinehi tacahehi, tátachicha. Yátupihi vahi pijanea na nui nahini. Pájapa nu nusera, picata ji ca nu chuchaini. Víti apanava vácasiñavahi eta piyehe eta vítáti jivairaina —suíchapa.

<sup>28</sup> Ema Jesús majicapavarepa:

—Páurevi piti nuchicha, ichape eta picasiñavairahi eta nuyehe. Puiti títauchavayare eta piyasearapihi nuyehe. Nucanarasinaviyare esu pichicha —máichapa.

Jéhesare enevanepa tinaracahi esu amaperu.

*Camurianahi ena nacajumaqueneana macanararuanahi emá Jesús*

<sup>29</sup> Tacahe, tiyanavarepa emá Jesús. Véhicavarepa víti apanava. Vichavavarepa te Galilea. Tásiha, vijuchechau síchapaipahi eta cáquiure, vicaijuheya eta te mávapahi apaquehe anuquerehi, te távihahi eta cérrona. Vinasi panapa eta jena sácheana eta ánaqui. <sup>30</sup> Tacahe, nacahe paipavare ena camuriqueneana achaneana te viávihahi víti. Námaquenepanepahi ena nacajumaqueneana: ena masariana, énapa ena púchuquiana, énapa ena úpana, énapa ena túpupáiqueana. <sup>31</sup> Namutu ena nani nacajuma

queneana macanaracavacapaipahi éma. Ichaperinehi eta náramirahi ena achaneana eta náechajisiraipa ena úpana, énapa ena túpupáiqueana tinara ca napaipa, tiúripaipa eta napaisira ena masariana. Tímairi ri ca napaipa ena púchuquiana. Eta náurismurevapahi, nacunachapaipa ema Viya.

*Emá Jesús máenica ena cuatro mílqueneana achaneana  
(Mr 8.1-10)*

<sup>32</sup> Tásiha, ema Jesús tíchuhavipa viti mayeheana apóstoleana. Máichahavipa:

—Nujapa nuvaca ena nani achaneana natiari hi que neanahi ani, taicha mapanaripahi sache puiti eta nachehi eta viyehe. Tájinahivare naviyahini nanica. Nujapa nu vacaicha névata ca va cahini, machu náquipaicava te achene taicha eta náecuavana. Vájapanu eta náecuava, vénicavaca —máichahavipa.

<sup>33</sup> Tásiha, víti vijicapapa:

—¿Táviha pucaini vítusía vahini eta tinicacare eta te juca mávapahi vámahi? ¿Váhivare vítaparahaimahi vénicavaca ena nani camuriqueneana achaneana! —víchapa.

<sup>34</sup> Tacahe, ema Jesús tiyaserecahavipa:

—¿Áyanachaha eta pan eta íamaqueneanapahi?

Víti vijicapapa:

—Jucarihi siéterine. Ánimu ri chi cha ri ne hivare eta jímachicha —vicahepa.

<sup>35</sup> Tásiha, macavanairipipa eta náejahapaimuriahíni namutu te apaquehe. <sup>36</sup> Mavehapa eta siétequene pan, étapa eta jímana. Mahasulupayachapa ema Viya. Tásiha, mayuvetucavacapa, tíjaracahavipa víti. Tásiha, víti víjara ca vacapa ena camuriqueneana achaneana. <sup>37</sup> Tacahe, vimutu vinicahi, visatu he vacapa. Vicaema cha ri cha havare. Siétehi eta sáyeana tánicaruhi eta vémacharajiana. <sup>38</sup> Eta nasimu tuvahi ena achaneana, cuatro

mílqueneana ena ajairana. Natiarihihivare ena esenana énapa ena amaperuana. <sup>39</sup>Te tamutupa eta juca, mavane ca vacapa ema Jesús ena achaneana nayanapa nachava te napenana. Tásiha, éma tiávacu havarepa te pacure. Viyanavarepa. Vicaijuhe eta te avasare Magdalena.

## 16

*Ema Jesús mápechavare mayunacavaca eta namasuapajiraivahi ena fariséoana*

*(Mr 8.11-13; Lc 12.54-56)*

<sup>1</sup> Tacahe, ena apamuriana fariséoana énapa ena saducéoana napauchapa ema Jesús. Eta navarairahi náemeje ca pavacha éma, nayaseacapa máimere cahini eta tiárami careana, máimere ca vahini te yátupi hipuca vanairucahi me Viya. <sup>2</sup> Émasera majicapapa:

—Te cápere hichicha, te ímahahi eta táitsirahi eta úcaji, éti ímijacha tímiya na vayare eta tiúriyare eta sácheana. <sup>3</sup> Te yáticarahi, te ímaha eta timapicurume, títsitsimehi, ímijachahi tiquivayare. Éti, ímija chavahi ímatie queneha eta tapaisira eta anuma. ¡Tétavi ca va hisera eta emasua paji raivahi! Taicha éti ímija chavahi religiósohe, ímija cha vavare ímatie queneha eta mavara ha que neanahi ema Viya, váhisera ávara hahini ímatie queneha eta máimeruhehi ema Viya, te juca sácheana nuchanerahehi. <sup>4</sup> ¡Eti achaneana váinarajiqueneana! Núti nímatihe. Vahi esuapanuimahi, te nímercapucaini eta tiáramicare. Tásiha, váhira étina tatuparaca ímahahini eta tiáramicareana. Ímahayaresera eta tiáramicare tacutiyare eta máichavaquenevahi ema víyarahaini profetaini Jonás —máichavacapa.

Tásiha, majunijicavacapa, tiyanapa.

*Ena Jesús máimicuticha eta levadura eta náimiturapiana ena fariséoana*

*(Mr 8.14-21)*

<sup>5</sup> Tacahe, eta viánuesiravarepa eta cáquiure, vipanere chapaipahi eta vémitisisirapa eta pan.

<sup>6</sup> Ena Jesús máichahavipa:

—Tímaticarehi eyehe eta levadura eta tapareasirahi eta masa. Tacutirichu eta tapareasirahi eta apimirairavacahi ena fariséoana énapa ena saducéoana. Échapavaicha tayehe, vahi ecuehica éna —macahepa.

<sup>7</sup> Vítisera viti apóstoleana, eta véñamavairahi, víchacacapa:

—Tímicajachahavihi eta vémitisisirahi eta pan. Eta tacahe, macahehi tayehe eta levadura —víchapa.

<sup>8</sup> Éma tímaticahavihi. Tásiha, máichahavipa:

—¿Tájaha tacayema ecahechajiriruvahi eta vahi ímapahini eta pan? ¿Váhipuca ácasi ñavahi eta nuyehe?

<sup>9</sup> ¿Vuíchahacaru ácaicutiaraini? ¿Vuíchahahipuca ímatinu? ¿Váhivare échaini eta nucaeja pa sirahi eta cíncoquene pan nanica quenehi ena cinco mílqueneana achaneana étapa eta náemacha rajiana?

<sup>10</sup> ¿Váhiva repuca écha eta siétequene pan naniruhi ena cuatro mílqueneana achaneana étapa eta náemacha rajiana?

<sup>11</sup> Nímijachapa ecaicu tia ra yarehi eta níchirahahi eta échapira vai nahini eta nayehe levadura ena fariséoana énapa ena saducéoana. Váhira étainahini néchajisihahíni eta levadura tayehe eta pan —máichahavipa.

<sup>12</sup> Vipaenumavahi véchahi eta máichirahavihi éma eta véchapira vai nahini vahi vicucuti ena fariséoana énapa ena saducéoana eta apimirairanahi.

*Ena Pedro máimereucha ena Jesús eta émairahi ena Cristo (Mr 8.27-30; Lc 9.18-21)*

<sup>13</sup> Tacahe, te apanapa sache, viyana varepa vipaica. Vicaijuhe eta te Cesarea máepiyaruhi ema rey Felipe. Te viánehipa, ema Jesús tiyaserecavipa:

—¿Tájaha nacayema ena achaneana eta nuyehe nuti Manerejirunuhi ema Viya? ¿Nájahapuca náimijachanuhi éna? —máichahavipa.

<sup>14</sup> Vjicapapa víti:

—Ena apamuriana náimijachavihi ema Juan, tichavahi téchepucahi. Ena apamuriana tímija cha vianahi ema víyahaini profeta Elías, téchepucahi éma. Ena apamuriana tímija cha via na hivare ema víyahaini profeta Jeremías; émapuca ema apana profetaini antívuini, téchepucahi —vicahepa.

<sup>15</sup> Ema Jesús tíapechahavivare tiyaserecavi:

—Étiyapa ¿nájaha ímijachanuhi nútí?

<sup>16</sup> Ema Pedro majicapapa:

—Pítira yátupi que nevihi Cristo, machicha que nevihi ema yátupiquenehi Viya.

<sup>17</sup> Ema Jesús majicapapa:

—Piti Pedro\*, tétavicavahi eta pétupisi ravahi taicha manacasamureruvihi ema Tata Nucaiyaquene tiávihahi te anuma. Vahi étáinahini eta máimiturapinahíni piyehe mácani achane. <sup>18</sup> Núti apanavare nutupiruva numetacavi. Píti picaijarehi Pedro. Píti picutiyare eta mari, tétavicavayare eta pitumevaya. Namutu ena picuti queneana eta pisuapiranuhi nútirahi yátupiquenehi Cristo, énara nuchaneranayare. Éna apanavare nacutiyareva eta mari eta natumevayare eta náehisiranuhi. Tájina vahi márata haimahi macaetemavaca ema Váinaraji. <sup>19</sup> Píti picatupara

---

\* 16:17 Ema Jesús téchjicahi te máechajiriruva hebreo, máimijarechahi ema Pedro: “Simón, machicha ema Jonás”.

hayare eta llave tayehe eta anuma, apaesa nasiapa nácani pijacapaqueneanayare píti —máichapa.

<sup>20</sup> Tacahe, tituparacahavipa muraca ema Jesús nacuija vicumetaca eta émairahi ema Cristo.

*Ema Jesús máimereucha eta máepenirayarehi*

*(Mr 8.31–9.1; Lc 9.22–27)*

<sup>21</sup> Tacahe, ema Jesús tépanavapa timetaca havihi eta táicharacavayare eta máepenirayare. Máichahavipa:

—Nuti nucatuparahahi eta nuyanirayarehi te Jerusalén. Ánaqui nucataji va yarehi ichape naicha ena tuparai ru cana, énapa ena aquenuca ra hana, énapa ena escribá noana. Éna, tímica pa ca nua na yareva. Mapana ya rei chuhisera sache nucaheyare eta népenirayare. Tásiha, nuchavayarehi nécheputa —máichahavipa.

<sup>22</sup> Tásiha, máiputsicapa mámahi ema Pedro ema Jesús. Ánaqui macajachapa, máijarasiravahi eta mapanereruhi:

—Núti vahi návara hahini táitaucha vahini nacapa ca vihini.

<sup>23</sup> Tacahe, ema Jesús máichapa ema Pedro:

—Piti téjecapavahi eta pipanereruhi. Pínajica eta juca tamauri que neanahi. Pivarahapuca pihapapicayare eta mapanereruhi ema Viya. Eta juca pipanereruhi tacuti eta mapanereruanahi ema Satanás, énapa ena machanerana —máichapa.

<sup>24</sup> Tásiha, máichahavivarepa víti:

—Nácani navaraha náehicanu, tacamunu náinajicava tamutu eta tihapapiricavaca eta náehisiranuhi. Nacarava huyareva eta nímiturapiana. Nájaracavavare eta táimica pasiraina eta náehisiranuhi. <sup>25</sup> Nácanisera téñamanahi eta náitaresira, tiávamirahuanaya eta náehisiranu, énajiva yayare ticamitiequenehavanaya eta náitaresira. Énasera



nácani yátupiquenehi tíjaracavana téhicanuana, tayana-pane táimicapacainepuca eta náehisiranuhi, éna titujica vanayare tiúchucuhanayare eta náitaresiranaya. <sup>26</sup> Éneri chuvare nácani tacaña mara ruanahi eta nacaima ha que néiraya te juca apaquehe, tájina náimaeque nehaimahi, taicha eta tacaña mara si ra vacahi tahapa piri ca vacahi tayehe eta náuchucui raya rehini. Taicha vahi márata haimahi mácani achane mavachachahini eta máurica ca revaya te apana vítaresira. <sup>27</sup> Taicha nuti Manerejirunuhi ema Viya nuchavayarehi. Námainapaipa eta majaraiva ema Tata, nucacha né na pai pavare ena ángeleana. Te jena sácheyare, níjaracavacainapa eta náicuchianahi ena nuchanerana te tiúrihi eta nacaema ta nea si ranuhi, te jácani náemata nea napachuhi. <sup>28</sup> Nutupiruva numetac-ahe: Puítiripa éti, etiarahi enerejicavayare vahi épenava némahi, ímahanumaya eta nucatuparahairaya aquenuca nuirayare nuti Manerejirunuhi ema Viya —macahepa.

## 17

### *Ema Jesús tihapamaichava eta máimahi (Mr 9.2-13; Lc 9.28-36)*

<sup>1</sup> Tiuri, sáisipa sache eta vinasirahi ánaqui. Tacahe, tinaquicahavipa ema Jesús. Nacarinehi máma ema Pedro, ema Jacobo émapa ema Juan. Tiyananapa eta te étana cerro anuquehepana. <sup>2</sup> Eta ánaqui, náimahapa tihapamai chavahi eta máimahi ema Jesús te namirahu éna. Eta mamira, tétavicava eta tajararasira tacuti eta sache. Eta mamuiriha, tétavicava eta tajanu numesirahi, étapa eta tajapuvahi. <sup>3</sup> Tásiha, tiáramicareanavarepa tímerecavana ena apinana ajairana: ema víyahaini Moisés émapa ema víyahaini profetaini Elías. Téchajiricavanaripahi mayehe ema Jesús. <sup>4</sup> Tásiha, ema Pedro tímisia pavapa téchajicapa. Ánipa macahe:

—Tata Náquenu, tétavi cavapa eta viúrica careva eta viávihairahi eta áni. Tiúrihipucaini vépiyarecahini eta epena hui na pa chuhini. Pipena hui na ri chuhini píti, mapenainarichuhivaréni ema Moisés, émapaini ema Elías —macahepa.

<sup>5</sup> Tacahe, téchejicaichaha ema Pedro, tiáramicarepa eta úcaji táepacumurihahi éna. Tétavicavahisera eta tajanu nusirahi eta úcaji. Nasama varepa eta mahu ema Viya tayehe eta úcaji. Ánipa macahe:

—Ema maca, éma yátupiquenehi nuchicha némunaru quenehi. Tétavicavahi eta núrismurevahi máicha. Éma esuapayti, mapenainarichuhivarare —macahepa.

<sup>6</sup> Eta nasamirahi ena vichamuriana, típica na rinehi. Tépuyu canapa titsiuca pai ri canapa. <sup>7</sup> Tásiha, ema Jesús témeñahavapa eta nayehe. Máemamasicavacapa. Máichavacapa:

—Échepuca, nuchicha naveana. Vahi ecupica — máichapa.

<sup>8</sup> Tacahe, te téchepu canapa éna, nájina ripahi éna apinana náimahaqueneanahi. Macarinehi ema Jesús.

<sup>9</sup> Te tichavanapa tayehe eta cerro, ema Jesús mameta ca vacapa vahi nacume ta ji ri cahini eta juca náimaha quenehi. Tiámainucava te máechepucapaini te máecari éma. <sup>10</sup> Tacahe, nayaserecapa ema Jesús:

—Ena escribánoana eta náimiturapihi, náechajisihahi eta machavirayare títareca ema víyarahaini Elías, tnapu cayarehi eta máimeresiravayare piyehe piti Cristo. ¿Éna puca téjecapavanahi ena escribánoana? —náichapa.

<sup>11</sup> Ema Jesús majicapavacapa:

—Yátupi ema víyarahaini Elías títecapayarehi, máetupi ripanayarehi tamutu. <sup>12</sup> Nútisera nutupiruva numetac-ahe: Títeca ripahi ema Elías, váhisera náimatihini ena escribánoana. Váhivare najacpahini éma ena tuparairu

cana. Nacatianacahi nacapacahi éma. Ene nucaheyare nuti Manere ji ru nuhi ema Viya, ticatia na ca nua na ya rehiva, éneyaréichuvare ticapacuanayare —máichapa.

<sup>13</sup> Tásiha, ena vichamuriana náechapa eta máechajisi hairahi ema Jesús ema Juan Tícachasiricarahihi.

*Emá Jesús macanaraca ema amaperu mávaháruhi ema éreana*

*(Mr 9.14-29; Lc 9.37-43)*

<sup>14</sup> Tacahe, te tichavanapa éna tayehe eta viávihihi víti énapa ena achaneana, témeñahavapa ema émana achane mayehe ema Jesús. Tépuycapa te mamirahu. Máichapa:

<sup>15</sup> —Picata jicanu, tata, pímica tacanu. Picana ra si nanuini ema maca nuchicha. Tétavicavahi eta macata ji vairahi. Tacaecha ri pairica te tanahaca eta majuma. Tatiarihi te táquipaica te une, téhepuca yucu. <sup>16</sup> Námari pahinéni nayehe ena pímitureana, váhisera náratahahini nacanarahini éna —máichapa.

<sup>17</sup> Emá Jesús máichahavipa:

—¡Tétavicava emasua pa ji rai vavaca eti achaneana! ¡Cúverareca chasicáini eta nucamichira henahini! Iáma ani ema amaperu —máichapa.

<sup>18</sup> Tacahe, ema Jesús, muraca eta máevatasirahi ema éreana, máinajiacapa ema amaperu. Enevanepa tinaraca vanehi éma.

<sup>19</sup> Tásiha, te táequenepa, víti víputsiacavapa ema Jesús, viyaserecapa:

—¿Tájahapuca tacayemahi eta vahi várata hahini vicuchuca ema éreana mayehe ema amaperu? —víchapa.

<sup>20</sup> Emá Jesús tijicapahavipa:

—Eta tíchahi éti vuíchaha yátupinahini ácasiñavahini me Viya. Nutupiruva numetacahe: Te yátupiquenenahini ácasiñavahini mayehe éma, eratahayarehini. Váhinéni tácomesahini ichapenahini eta ecasiñavairahi. Tayanapa

nepuca ánichichainaichu eta ecasiñairavahi, tacutihipucaini eta táquichicha eta mostaza, tamuturihini erataha. Étaripa eta jácani cerro ávarahahini ecayejeca, erataha yarehi. Te íchapuca: “Piyecava eta te juca. Piyana ánaquipana”. Tásiha, tiyecavahini éta. Jéhesare, tájina tacucaje rarajihini eyehe. <sup>21</sup> Étasera eta juca, muraca panahi ema éreana ema tiávahácahi ema maca amaperu. Eta vicuchusira, tavaraha víchanumayare eta ayuna étapa eta viyujaraca —máichahavipa.

*Tiápechavavare ema Jesús máimereucha eta máepenirayarehi*

*(Mr 9.30-32; Lc 9.43-45)*

<sup>22</sup> Tacahe, eta vipaisirapahi tayehe eta avasareana eta te táunavahi eta Galilea, tiápechahavivarepa timetacahavi ema Jesús eta máepenirayarehi. Ánipa macahe:

—Nuti Manereji ru nuhi ema Viya, járaja painapa eta sáchezare tíjarareca nuyare mácani achane nayehe ena ticatianacuananahi. Ticaratacanuanayare éna. <sup>23</sup> Ticapaca nua na yareva. Néchepu ca ya resera te mapana que nenapa sache —máichahavipa.

Tacahe, eta visamirahi, ichaperinehi eta véñamiravahi víti.

*Ticavacha eta impuesto tayehe eta Templo*

<sup>24</sup> Tacahe, te vítecapapa tayehe eta viávasa Capernaúm, natiarihihi ena ticobrarecarahiana eta impuesto tayehe eta Templo. Nárajapapa náechaji panahi ema Pedro. Nayaserecapa:

—¿Mavacha chapuca ema eyehe máestro éti eta impuesto tayehe eta Templo? —náichapa.

<sup>25</sup> Ema Pedro majicapapa:

—Mavachacha —macahepa.

Te visiapayarepa te peti, ema Jesús máechajicanumapa ema Pedro. Ánípa macahe:

—¿Tájaha picayema, piti Pedro, nájahasica tatuparacahi navacha chayare eta impuesto mavara haquene ema mácani rey? ¿Énapuca ena machichaqueneana, énapuca ena machanerana? —máichapa.

<sup>26</sup> Ema Pedro majicapapa:

—Ena machanerana.

Tásiha, ema Jesús macahepa:

—Tiuri, viti machichahavihi ema Viya. Vahi tatupara cahini vivachachahini víti eta juca impuesto. <sup>27</sup> Vinaqui casera eta impuesto apaesa tacuija tacuca ye macare nayehe ena achaneana. Piyanayare pénica eta jima te cáquiure. Te piáquiujiecapa eta pénirave, eta tínapuca jima tacaratacaya eta pénirave, tatiarihiyare eta plata te tajaca. Pivehainapa eta reale, tásiha taratahayare tavachacha eta nuyehe parte núti, étapa eta piyehe píti —máichapa.

## 18

*¿Nájahapuca ema apóstole ticapicahupana?*

*(Mr 9.33-37; Lc 9.46-48)*

<sup>1</sup> Tacahe, te jena sácheanahi, viyaserecapa ema Jesús:

—¿Nájahapuca ema ticapica hupanaya viyehe víti te táitecapapa eta sache aquenu ca viraya? —vicanaqui casera eta impuesto apaehepa.

<sup>2</sup> Tacahe, máichuhapa ema Jesús ema émana amape ruchicha, macatupihapa te vimirahu. <sup>3</sup> Máichahavipa:

—Nutupiruva numetacahe: Ínaji cayare eta ecasi ña va vaisira. Echávayare ecutiyare ema maca amaperu, apaesa ítujicava esiapa ecachanenu tayehe eta néjasi hayare. <sup>4</sup> Nácani navarahahi ticapicahupananayare te jena néjasi hayare núti, tacamunu mánsuanayare. Vahi máitucaimahi tiácapauchava. <sup>5</sup> Tacutiquene nácani tijaca

panayare ena amaperuana níchavenénahi núti, ena nani yátupihí náimereca eta náemuna si ranuhi núti, taicha tímicutijiricavahi nútinahini najacapa.

*Ichape eta máicuñayare mácani tímiaquipaica te pecatu ena amaperuana*

*(Mr 9.42-48; Lc 17.1-2)*

<sup>6</sup> Tacutiquene mácani tíaquipaicaya ema émana amaperu téhicanuhi, tíuripa na hi pucaini máepenahini mativainahini éma. Váhirichupucaini macucaicuñahini, taicha vahi macuaquipaica hini ema amaperu tayehe eta pecatu. <sup>7</sup> Taicha muracayare eta náicuñayare nácani tímiaquipaicanayare ena achaneana. Yátupi vahi téjiaca vaimahi eta tímiaquipaicaya ena achaneana tayehe eta pecatu. Ichapesera eta náicuñayare nácani ticata pira vanahi eta náimiaquipaisirahi ena achaneana tayehe eta pecatu.

<sup>8</sup> Eta tacahe, te táimipe catura cha hepuca eta evahu, étapuca eta ívapeana, tíuripana eyuchatica, íaquijica; apaesa vahi tacuimiaquipaicahe tayehe eta pecatu. Tíuripana táejiacava eta íaquehe eta esiapirayare te anuma, váhisera tacumutuhi tasiapa te yucu eta íaquehe. <sup>9</sup> Étari pavare eta íuquiha, te táimiaquipaica hepuca tayehe eta pecatu, tavarairahi táimahayare eta tamauri queneana tájipa racana, tíuripana evecu hau quichava íaquijicaya. Taicha tíuripana eta ejacapacarehi éti eta esiapiraya te anuma tayanapane táejiacavapuca eta íuquiha. Páurehe samisera éti, te náepujuquicha hepuca te yucu infierno, tamutuyare eta íaquehe.

*Ema Jesús máimicutiarachinahi te témitiaca étana uvesa*

*(Lc 15.3-7)*

<sup>10</sup> Vahi ecuepuru ena amaperuana. Numetacahevane: Nararihi ena ángleana tijanea ca vacahi éna. Títupaji

jia ca vanahi eta nacatiu chi ra vacahi ena amaperuana, máicha ema Viya. <sup>11</sup> Nuti Manereji ru nuhi ema Viya, eta tímitecanuhi nucuchucuhayare nácani tiávacuhanahi táíñehiquene eta náítaresira.

<sup>12</sup> Esama nuchaha. Nímicu ti chi na heyare puiti. Matiaruhi ema émana achane. Ticayehe eta cien uvesana. Te témitiyechapuca eta étana, ema achane tiyanayarehi matanuca eta táemitiaruhi. Eta máeñamiravahi, manaqui cayarepa eta apamuriana noventa y nueve te majaneare síhahi. <sup>13</sup> Te máichimavapa, tichavapa. Tétavicava eta máurisamurevapaipahi eta mámirapaipahi eta táéjiaruvahi.

<sup>14</sup> Ene macahe ema Tata Ecaiyaquene éti, ema tiávihahi te anuma. Vahi mávarahahini náemitia Cahini ena nani amaperuana.

*Tatuparaca viperdonacha ena téjecapavana eta viyehe  
(Lc 17.3)*

<sup>15</sup> Te tatiarihipuca eta máejecapiravahi ema piparape eta piyehe, titupa racavi piperdo na chayare. Tásiha, piconsejachayare éma, píputsiacayare éma eta pimetasira eta máejecapiravahi. Te tisuapavihi éma, tájinapa íchira vaimahi. Tiúrinapa eta ítaresirana. <sup>16</sup> Téhesera te vahi macusuapavi, pitanucayare apinanaina ena piyehe nayeare testigo apaesa tasuapacarepa eta piconsejarapiyare.

<sup>17</sup> Te vuíchaha macusuapavi, pimetacapa namutu ena pichamurianahi picatupihapa te namirahu. Téhesera te váhique nechapuca macusuapahe, tímaticaréinapa éma eta mamasuapajiraivahi me Viya. Vaipa ecuimisiapava mayehe, taicha eta mamasuapajiraivahi. <sup>18</sup> Nutupiruva numetacahe: Te ecurujicacahi, te ímahahi eta mamasuapajiraivahi, emetacayare éma vahi táepahahini eta mapecatura. Tanasirichuhi. Émaripa ema Viya, máimara racahi eta evarairahi etupirica éma. Téhesera te

máeneuchavapuca, emetacayare éma eta táepahairaripa eta mapecatura. Ema Viya, tiúriripa eta máimaira.

<sup>19-20</sup> Énerichuvare te etiarhipuca éti te juca apaquehe apinahehi, mapana he hipuca ecuru ji cacahi te nájare núti, nutiarihiyarechuhivare núti te emuri. Tásiha, te étanaichuhi eta epanereruhi, ticuticacahi eta eyaseserepi te mayehe ema Tata, éma tíjaracaheyare —máichahavipa.

<sup>21</sup> Tásiha, ema Pedro mapauchapa, mayaserecayarehi ema Jesús. Ánipa macahe:

—Tata, ¿áyahepuca tatuparaca nuperdonachaya ema nuparape, te máejechapava eta nuyehe? ¿Táuricapuca siéteheyare eta nuperdonachirayare? —macahepa.

<sup>22</sup> Ema Jesús majicapapa:

—Vahi tácarichuimahi siétehéinarichuyare eta piperdo nachirayare. Tímiyanavayarechucha eta piperdonachira nayare. Vahi pitupachaimahi —máichapa.

*Ema Jesús máimicutiarachina ema achane máuriraha vahi máitucaimahi maperdonacha ema maparape*

<sup>23</sup> Nuti Manerejirunuhi ema Viya nucuti mácani rey rícoquenehi te mavarahahi máechayare eta nanteveana ena mamusurana. <sup>24</sup> Tásiha, námapaipahi ema tétavi cavahi eta manteve. Tisinte ve panahi éma. <sup>25</sup> Tásiha, ema achane musu, tájina maviyahini mavachachihahini ema máquenuhi. Tacahe, ema rey macava nai ripipa macaijararecasi, namutu esu mayena énapa ena machicha naveana, étapa eta macaye he que neanaini te mapena, apaesa mavacha chahini apaesa chi chai na ri nehini eta mantevehi. <sup>26</sup> Tásiha, ema achane musu tépuyucapa te mamirahu ema máquenu. Ánipa máicha: “Tátachicha, picata ji ca nuhini. Picucha panuini. Te nítuca vapaini, nuvachachapaini tamutu eta nunteve piyehe” macahepa.

<sup>27</sup> Jéhesare, ema máquenu majapanupa. Maperdonachapa



tamutu eta mantevenihi. Macaiticapa. <sup>28</sup> Vuíchahasera táyerehini eta máuchusirahi, mácapajicapa ema apana achane ticantevehi eta mayehe. Macompañeroinihivare. Váhinéni camurinahini eta mantevehi. Macaratacahisera, macobrachapa. Masema racapa macapi ti nucapa. “Pivachachanu puítirichu” máichapa. <sup>29</sup> Ema achane ticantevehi tépuyucapa te mamirahu. Mayaseacapa: “Picatajicanu, picuchapanuchaha. Te nítucavapa, nuvacha chavipa”. <sup>30</sup> Váhiquesera maperdonachahini. Máimica siapapa te cárcel, mavarairahi mavacha cha va ne ya rehini eta mantevehi. <sup>31</sup> Tacahe, te náimahapa ena apamuriana machamurianahi, ticatirinehi te nasamure eta náimairahi ema nachamuri présuiraipahi. Tiyananapa nametacahi ema náquenu tamutu eta máichavaque névahi ema nachamuri. <sup>32-34</sup> Tacahe, ema máquenuhi máimichuhapa ema tipresurecainihi. Ichape eta masema nevahi. Ánipa maicha: “¡Piti máeperajitataji musu! Váiparinehi péchavahini eta nuperdonachiravihi eta pinteve ichapequenehi. Taicha eta piyaseasiranuhi, nuperdona chavihi. Piúriháinehi pájapanuhini píti apanavare ema pichamusuvahi, tácutihini eta nuperdonachiravihi núti” máichapa ema rey. Tásiha, macavanairipipa náicuñaca, etapa mavachachayarehi tamutu eta mantevehi.

<sup>35</sup> Tacahe, ema Jesús te títapiricapa eta juca máimitu rapiana, ánipa macahe:

—Ene máichaheyare ema Tata Nucaiyaquene éti apanavare, te vahi ecuituca eperdonacha nácani eparape naveana nájecaparuvanahi eta eyehe —máichahavipa.

## 19

*Ema Jesús tímiturecahi máechajisihahi mácani achane tí-najicahi esu mayena*

*(Mr 10.1-12; Lc 16.18)*

<sup>1</sup> Te tamutupa eta juca máimiturapianahi ema Jesús, viúchucapa te Galilea. Viyanapa tayehe eta Judea. Viánuecapa eta cajacure Jordán te tinapaicahi te táuchu-sine eta sache. <sup>2</sup> Camuriana ena achaneana tiúruji ca vanahi. Ánaqui macana ra ca pai pavare ema Jesús ena nacajumaqueneana.

<sup>3</sup> Tásiha, títecapanapa ena apamuriana fariséoana. Napauchapa ema Jesús. Natanucahi eta tiviuchayarehi éma. Ánipa naicha:

—Vivaraha pimeta cahavi ¿te táuricapuca máinajica ema achane esu mayena taicha jácani tájiparacana? — náichapa.

<sup>4</sup> Ema Jesús majicapavacapa:

—Németeaca vahi ácaicu tiarahi eta échajicuirá eta Sagrada Escritura. Te tépana vainapa acane, ema Viya májaracahi ema achane ésunaya reichuhi esu mayenayare. Esu esena émana ya rei chutare ema suímayare. <sup>5</sup> Ani tacahe eta mavanairipi ema Viya: “Mácani amaperu achane ésupa esu mayenayare, te ticaímanapa, tatupa ra ca vacahi típutsi ca va na yarehi eta napenana ena ticachichana. Énajivainapa títáticacanayare. Eta naveha ca cairahi, tímicu ti ji ri cavaipa étana rinehi eta náqueheana” macahepa ema Viya. <sup>6</sup> Tacahe, tímicu ti ji ri ca vainapa émanainarichuhini te peti. Étanarichu eta napanereruana. Vaipa táisapacarehini náinajicacahini. Eta tacahe, mácani máinajicahi esu mayena, éma máepuruhi eta juca mavanairipi ema Viya —máichavacapa.

<sup>7</sup> Tásiha, ánvare nacahe:

—¿Tájahasica tacayema eta mavanairipihini ema víyarahaini Moisés ticaepiyayarehi eta ajureca suyehe esu esena eta máinajisirayarehi ema suima? —náichapa.

<sup>8</sup> Ema Jesús majicapavarepa:

—Ena iáchuca na veanaini, te jácani eta nasemirahi, náinajicapa ena nayenana. Ema víyarahaini Moisés máis-apahi tínajicacana táichavenehi eta tájinairahi eta náim-itu ca ca re vai nahini, táetaviu chirahi eta namura ca sa mureva. Váhisera máuricahini ema Viya eta náinajica cahini. <sup>9</sup> Puiti nuvaraha numetacahe: Te máinajicapuca esu mayena mácani achane, te tájinapuca suíchira vai nahini; tásiha, mavehapa esu apana esena, ticapecatu raipahi me Viya. Tacutiquene, mácani maveha hipuca súcani esena máinajiruhi ema suima, ticapecaturaipavare éma, taicha ésu, matiarihichahahi ema suímaquenehi — máichavacapa.

<sup>10</sup> Tacahe, te víputsiacavavarepa, viti mayeheana após-tole viyaserecapa ema Jesús:

—Te énehipuca tacahehi eta juca, eta vivira viti ajairana esu esena, tiúripanaichuhipuca vahi vicutanuca esu esena —víchapa.

<sup>11</sup> Ema Jesús máichahavivarepa:

—Vahi ámutu árataha ímatiequeneha eta juca. Narari hisera tinere ji ca va na yarehi náimatie que ne hayare máicha ema Viya. <sup>12</sup> Nararihi ena ajairana vahi natanu caimahi esu esena nayenai nahini, taicha eta náquehe vahi táichuhahini esu esena. Narari hivare ena ticave cuhianahi, navetijipa éna vaipa náesenicaimahi esu esena. Narari hivare ena apamuriana tinere ji ca vanahi vahi natanucahini esu nayenainahini, navarairahi tacuija jácani tahapapicahini eta nacaemataneasiraya ema Viya. Ticuna cha ca re pa nayare ena tirata ha nayare eta juca náijarasirava yátupiquene nacaemataneacaya ema Viya —máichahavipa.

*Ena Jesús mayujaraucha ena amuyana  
(Mr 10.13-16; Lc 18.15-17)*

<sup>13</sup> Tacache, ena achaneana námavacapaipa ena amuyana eta mayehe ema Jesús. Navarahahi máemama ha ca va ca yarehi éna, mayuja rau cha hi varéni. Vítisera viti mayeheana apóstoleana vahi vísapahini. Vicaichepaicapa ena tiámanapahi ena amuyana. <sup>14</sup> Ema Jesús máichahavipa:

—Ésami ri cachucha ena amuyana, náitecaichaha eta nuyehe. Vahi eucuaichepaica éna. Taicha ena nuchanerana nuti Cristo nacuti yarehi ena nani amuyana eta nasuapajiraiva éna —máichahavipa.

<sup>15</sup> Tásiha, máemamahacavacapa ena amuyana, mayuja rau cha vacapa. Te tamutupa, viyana varepa te apana avasare.

*Ema achane rico téchajiricava mayehe ema Jesús*

*(Mr 10.17-31; Lc 18.18-30)*

<sup>16</sup> Matiarahi ema achane amaperu rico. Mapauchapa ema Jesús. Mayaserecapa:

—Tata maestro, piti piúriquene. ¿Tájaha pucaini eta nícharacavahíni eta nítuji siravaina me Viya máichecua raquirénahini eta nítaresira? —máichapa.

<sup>17</sup> Ema Jesús majicapapa:

—¿Tájaha tacayema pími jarechanu “Piti piúriquene”? Mararihi ema Viya. Jéhevare éma, tétavicavahi eta máurivahi. Téhesera te pivarahapuca pécha te apana vítaresira, pisuapayare eta vanairipiana —máichapa.

<sup>18</sup> Mayaserecavarepa ema achane:

—¿Tájahasica eta vanairipianahi eta nusuapaqueneya? Majicapavare ema Jesús:

—Eta juca eta mavanairipiana ema Viya: Vahi picuca pareca. Vahi picuveha esu esena apayena. Vahi picuamereca. Nacuija pépiyé que neruina. <sup>19</sup> Pipicau chayare ena ticachi chaviana. Pémuna ca yareva ema piparaepiyahi, tácuti eta pémunasiravahi píti —máichapa.

<sup>20</sup> Tacahe, ema achane majicapapa:

—Tamutu eta juca nusuapahi nítauchahi. ¿Tájahase rapuca eta jácani néjequeruichahahi? —macahepa.

<sup>21</sup> Ema Jesús majicapavare:

—Te pivaraha pítaucha tamutu, piyana píjara recaya tamutu eta pímaha queneana. Tásiha, píjara ca vacapa ena páureana. Jéhevare éta, pijaca payare eta pímaha queneyare te anuma táitsivayare. Te tamutupa eta juca, pítecavanepa péhicanu —máichapa.

<sup>22</sup> Te masamapa ema achane eta juca macaye ma quenehi ema Jesús, ichaperinehi eta mapanereresirahi, taicha mavayuchahi eta macaimahaquenerahi. Macatie queneharinehi tamutu. Tiyanapa tipanererecapaipa.

<sup>23</sup> Tacahe, ema Jesús máichahavipa viti mayeheana apóstole:

—Nutupiruva numetacahe: Yátupi quenehi máitujihí eta náijara si ra vai nahini eta náehisi ra nui nahini ena rícoana eta nasiapirainahini te anuma. <sup>24</sup> Esamanuchaha. Eta juca tímicutijiricavahi eta vipera camello, máitujihí tánucuhahini te támicuejehe eta parirapa. Ene nacahehi ena rícoana —macahepa.

<sup>25</sup> Eta visamirahi viti, viáraminehi. Víchacacapa:

—¡Tétavicavahi eta tamáitujicacarevahi! ¡Nájina títuji cavaimahi náuchucuhahini!

<sup>26</sup> Ema Jesús tímararachavipa. Tásiha, máichahavipa:

—Nájina émanaina achane émaji vai nahíni ticuchu cuhava. Émasera ema Viya, macarichu marataha ticuchu cureca. Taicha tájina máemeje ra cha que né nahini ema Viya. Tamutu marataha —máichapa.

<sup>27</sup> Ema Pedro máichavarepa:

—Vítisera, Tata, vinaquicahi tamutu eta vicayeheque neanahi, vivarairahi véhicavi. ¿Tájahasica eta vímaha quenéya? —máichapa.

<sup>28</sup> Ema Jesús majicapavarepa:

—Nutupiruva numetacahe: Jár aja payare eta sáchevayare, tacaitsi vai rayare tamutu arairuya. Tásiha, nuti Manerejirunuhi ema Tata néjacainapa te tajarahiquenehi trono. Tásiha, eti éhicanuanahi éjacainavarepa tayehe eta dócequene trono. Ecavanairipinapa nayehe ena dócemu riqueneana vijaneanana israelítana. <sup>29</sup> Tásiha, emutu eti enaquicanahi eta epenana, ejuni jica hivare ena ticachi chaheana\*, ena eparape naveana, ena echichanaveana, eta eyehe apaquehe, táichavenehi eta éhisiranuhi puiti, tiápajuca vainapa camuripayanare ena ejaneanayanare étapa eta ímahaqueneanaya. Énerichuvare táurivayare eta ítaresira máichecuaraquirenapa. <sup>30</sup> Maverahesera eti etiarihiqueneanahi puiti, váhirichuhi ecapicahuhini. Te jena sácheyare, ichapepanainapa eta ecapicahuiraya. Ena puiti ticapicahuanahi, te táitauchavapa te jena sácheyare, énapavainapa téquenehanayare.

## 20

*Ema Jesús máimicutichahi ema achane rico tiuri eta mavachachira ena ticaematane yechana*

<sup>1</sup> Te jena sácheyare te níjaracahénapa eta ícuchiyare eti nuchanerana, tacuti eta mavachachirahi ema émana achane ticayehé eta ichape quinta úvaquiji nayehé ena ticaema ta nea rahiana. Ema maca mayatiruhi tipaica matanuca ena achaneana ticaemataneanayarehi mayehé. Tírerecanayarehi eta uva. <sup>2</sup> Te títucavapa ena ajairana, mameta ca vacapa eta mavachachi rayarehi étana reale te sache. Tiúrihi eta mavachachi ra vacahi. Mavane ca

\* <sup>19:29</sup> Te jácani apanana versiónéana, tatiarihi te juca lista eta táechajiriruva “ena nayenana”. Tájinasera nalistanahini te libro antivupanahi. Eta tacahehi, vímatiequeneha vahi manacahini ema Mateo. Mácani apana achane mavejuchahipuca te Lucas 18.29.

vacapa tiyanana tayehe eta náireresihayarehi. <sup>3</sup> Tásiha, macamu nui chahava ena apamuriana achane. Te las nuévepa sache, tiyanavarepa te plaza. Máimahainevare ena apamuriana ajairana máematanereanahi. <sup>4</sup> Máechajia cavarepa eta náireresirayarehi. Mametacavacavarepa eta táurivayarehi eta mavachachirayarehi. Tiyananavarepa éna, tírere canahi. <sup>5</sup> Te las dócepa sache, tiyana varepa matanuca ena apamuriana. Títuca vavare, máevata mu ri havare tírere canayare. Te las trespa sache, tíápecha vavare tiyana títucavavare ena apamuriana, énerichuvare tírere ca na yarehi. <sup>6</sup> Te las cóncopa sache, tiyanavare tiúchuchahi tayehe eta plaza. Títucavavare ena apamuriana ajairana máemata ne reanahi. Tásiha, máichavacapa: “¿Tájaha tacayema tájina émata ne nahini puiti jena sache?” <sup>7</sup> Éna najicapapa: “Nájina náechejia ca ha vihini”. Tásiha, ema máichavacapa: “Eyana éti apanava írereca ánaqui te nuyehe quinta úvaquiji”. Mameta ca varepa eta táurivayarehi eta mavachachiraya. <sup>8</sup> Tacahe, te yátipa, mametacapa ema mayehe empleado máichuha vacapa namutu, mavachachavacayarepa. Mavarahahi náinapuca nacavacha ena náequene re ruanahi ticaema taneana. Nasapihapa téquene hanahi ticavachana ena náinapureanahi. <sup>9</sup> Tásiha, ena nasiapa que neanahi te las cóncopa sache, mavachachavacapa ema achane eta étapevacahi eta reale, tacutirichuhi eta navachahi ena ticaemataneanahi tamutu sache. Énapa ena nasiapa que neanahi te las trespa sache, énerichuvare eta étapevacareale eta navachahi. <sup>10</sup> Tacahe, te ticavachanapa ena náinapureanahi tisiapana, náimahapa éna tacutirichuhi eta navachanahi ena náequenereruqueneanahi. <sup>11</sup> Tásiha, tisemanapa mayehe ema náquenuhi. <sup>12</sup> Ánipa nacahe: “Ena nani náequenereru ruanahi títecapana, vicutivachava caichuhi eta navachahi, étanainehinéni hora eta nacaema

ta nerahi. Tacuti ri chu hisera eta vivachahi viti vínapu reanahi. Váhiquene táuricaimahi eta juca, taicha ichape murihi eta vicamichirahi víti eta táijureva muracaquene eta sache. Táurica vicachu ri ca va ca ya rehini éna eta navachahi” nacahepa. <sup>13</sup> Émasera ema náquenu majica pa vacapa: “Váhira nucaete ma hémahi éti. Énaripa ena náequenereruanahi, váhivare nucaetemavacaimahi. Tínunahi eta nuvacha chi rahehi étape vacahi eta reale níjaracahe. Vahi ecusema. <sup>14</sup> Ésamiricavachucha. Evehachucha eta juca evachahi. <sup>15</sup> Núti néchinava taicha nuyehe richuhi eta plata. Nuvaraha ácutica cahini eta evachana emutu. ¿Éti ecapinarunupapuca eta núrivahi nayehe ena nani?” máichavacapa.

<sup>16</sup> Ema Jesús macahevarepa:

—Ene nacaheyare te jena sácheyare, nácani náequene re ruanahi téhicanuana, éna nasapi hayare tínapucana. Tásiha, nácani náinapureanahi, nasapihayare téqueneha nayare\* —macahepa.

*Ema Jesús tiápechavavare máechajisiha eta máepenirayare  
(Mr 10.32-34; Lc 18.31-34)*

<sup>17</sup> Tacahe, eta vipaisirapahi te achene te vicaijuhepa eta Jerusalén, típutsiacahavipa ema Jesús viti dócequeneana apóstoleana. Máichahavipa:

<sup>18</sup> —Ímaha puiti, viyanai napaipa vicaiju heyare eta Jerusalén. Ánaqui nucaijarare casiyare nuti Manerejiru nuhi ema Viya. Ticaratacanuanainapa ena tuparairucana.

<sup>19</sup> Tímica pa ca nua nayare taicha támara re ca nua nainapa

---

\* 20:16 Te jácani apanana versiónéana, tatiarihi eta juca táechajiriruvana “porque muchos son llamados, pero pocos son escogidos”. Tájinasera eta juca táechajiriruvanahi te libro antivupanahi. Eta tacahe, vímatiequeneha vahi manacahini ema Mateo. Mácani apana achane mavejuchahi eta juca te Mateo 22.14.



nayehe ena suntaruana romanoana. Éna, nájina najapa nuquenéna. Ticaecahinuanainapa. Téstacauanayareva. Tétatacanuanayareva te crusu. Tásihasera, te mapanaque nenapa sache, néchepucainapa te nécari —máichahavipa.

*Esu naena ema Jacobo émapa ema Juan suyaseaca ema Jesús eta macajupahavahini ena suchichanaveana  
(Mr 10.35-45)*

<sup>20</sup> Tásiha, témeñahavapa esu naena ena vichamuriana ema Jacobo émapa ema Juan, suámava ca paipahi éna. Tépuycapa ésu te mamirahu ema Jesús, suyaseacayarehi énainahini majupahanainahini ena suchichanaveanahi.

<sup>21</sup> Éma mayaserecapa:

—¿Tájahasica ecamunu, nuchicha?

Ésu suíchapa:

—Nuvaraha pácachanéni ena nuchichanaveana tayehe eta péjasihayare picavacureraya. Náejacahini te pichacaya, eñi éñina te pivaure, eñi apana te sapa —suíchapa.

<sup>22</sup> Ema Jesús majicapavacapa éna:

—Éti, vahi ímati tájahapuca eta nátaji vayare nácani nujupahanayare. ¿Eratahayarepuca ecamicha eta íchava que né vayare ecata ji vai rayare, ecuti nu ya repuca eta nucamichirayare núti? —máichapa.

Éna najicapapa:

—Virataha vicamicha —nacahepa.

<sup>23</sup> Tásiha, máichapa:

—Yátupi ichape eta ecataji vairaya, vicuti cacaya eta nacapa si ra ha viyare. Étapasera eta éjasi rayare eta te nuchacaya, vaipa nútina necha nucaeja ca hehini. Ema Tata Nucaiyaquene, émahi tinerejicayarehi ena nujupahanayare —máichapa.

<sup>24</sup> Tacahe, eta visamirahi viti diésqueneana mayeheana apóstole, visemapa nayehe ena apinana. <sup>25</sup> Émasera ema Jesús máichahavipa. Ánipa macahe:

—Écharichuhi éti ena aquenucana tayehe eta avasare, muraca eta nacava nai ripira. Énaripa ena tuparai rucana, tétavicavahi tisuapacareanahi eta nacavacurerahi. <sup>26</sup> Váhisera ecucahehi éti nayehe ena echamuriana. Mácani tímerecavahi ticapicahupana, tacamunuhi máitati va cayare ena apamuriana. <sup>27</sup> Te etiarhi va repuca eti evarahahi ínapuca, tacamunuhi ímerecavaya navanara heyarehi ena echamuriana. <sup>28</sup> Ecutinuyare nuti Manere jiru nuhi ema Viya. Vahi étaina tímitecanu nucaitati casihini. Nútiyarehi nítatihe. Énerichuvare níjaracava yarehi nímicapacava íchavenequeneanainahi éti camuri queneanaya nucuchucureanaya —máichahavipa.

*Éma Jesús macaimairicavaca ena apinana púchuquiana  
(Mr 10.46-52; Lc 18.35-43)*

<sup>29</sup> Tacahe, te vijuni ji ca varepa eta avasare Jericó, camuria na hivare ena achaneana ticava sanahi tayehe, téhica ha vianahi. <sup>30</sup> Natiarihi ena apinana ajairana púchuquiana. Téjacanahi te achene chacaya. Te nasamapa ema Jesús eta mánuoirapahi, tipiararecanapa. Ánipa nacahe:

—¡Tátachicha! ¡Pítiqueneripa yátupiquenévihi Cristo!  
¡Picatajicahavipaini pájapanuhavi!

<sup>31</sup> Natiarihisera ena achaneana vahi náuricahini eta napiara sirahi ena púchuquiana. Navarahapa nacama tinaca. Énasera napiaracaichucha:

—¡Tátachicha! ¡Pítique neripa yátupi quenévi Cristo!  
¡Picatajicahavipaini pájapanuhavi! —nacahepa.

<sup>32</sup> Tacahe, ema Jesús eta masamiravacahi, titupihapa. Máichuhavacapa ena púchuquiana. Mayaserecapa tájaha hipuca navarahahi.

<sup>33</sup> Éna najicapapa:

—Tátachicha, vivaraha pípuhau qui cha havini apaesa vímairiricapaini —nacahepa.

<sup>34</sup> Tacahe, ema Jesús majapanu vacainehi. Máemama hauquichavacapa. Enevanerinehi tímairiricana. Tásiha, téhichavianapa.

## 21

*Títecapapa ema Jesús eta te Jerusalén*  
(Mr 11.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)

<sup>1</sup> Tacahe, te apanapa semana, viyanapa vicaijuhe te Jerusalén. Vétavajicapa tayehe eta avasarechicha Betfagé te tachacaya eta cerro ticaijarehi Olivoquiji. Ánaqui ema Jesús mavanecapa ena apinana vichamuriana. <sup>2</sup> Ánipa maicha:

—Eyanayare tayehe eta te jena avasarechicha Betfagé. Ánaqui ímahayare ticaitihahi eta esena burrico, étapa eta tachicha te tachacaya. Eveja pua cayare iámina nuyare eta áni. <sup>3</sup> Te natiari hi napuca náeñama, emeta cayare eta nucamunuirahi núti. Vahi táyeréimahi vímichavava neyare —máichavacapa.

<sup>4</sup> Eta juca tamutuhi títauchavapahi eta májuchaquenehi ema mácani víyahaini profeta. <sup>5</sup> Ani tacahehi: “Emétaca ena achaneana ticavasanahi te Jerusalén, apaesa natsecava eta najaca pi rayare ema nayeheyare Rey. Eméta cayare vahi nacupica, taicha tétavicavapahi eta mamansu vapahi, étapa eta máurivahi. Mámaphahi eta iúrita resi rayare. Tímaticareyarepahi ema, taicha ticaperayare eta burricuchicha” tacahehi eta Sagrada Escritura.

<sup>6</sup> Tacahe, ena vanairu canahi náitauchahi eta nananahi mayehe ema Jesús. <sup>7</sup> Námapaipahi eta burricochicha étapa eta tachicha. Nanaca mae quechapa eta náepacuhana. Tásiha, ticaperapa ema Jesús. <sup>8</sup> Camuriana ena achaneana tiácapanahi náepaca pai capaipa eta namuirihana. Ena apamuriana navehapa eta tapacaji eta cáchipaca. Nanacavare te mayanihayarehi éma. <sup>9</sup> Ena apamuriana títapumirauchanapahi énapa ena téquenaha napahi tipiaracanapaipa:

—Yare, Tata. Píti yátupiquenevihi Cristo réyvihi viyehe viti israelítana. Ichape eta vicunachiravihi píti. ¡Vanairu ca que nevihi me Viya! ¡Asulupaya me Viya te anuma! ¡Viva ema Viáquenu! ¡Viva! —nacahepa.

<sup>10</sup> Tiúchuchu ji canapa ena achaneana te Jerusalén. Ichape eta náramirahi ema Jesús eta máiteca pirahi. Tiyaserejiricacanapaipa:

—¿Nájaha ema maca achane?

<sup>11</sup> Ena apamuriana najicapapa:

—Émara ema profeta ticaijare Jesús, ticavasa te Nazaret te tinapaica te Galilea —nacahepa.

*Ena Jesús macuchuchujicavaca ena títjararecanahi eta sárareana, cáyureana te tajuhe eta Templo*

*(Mr 11.15-19; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22)*

<sup>12-13</sup> Tacahe, te apanapa sache, tiyanapa tisiapa ema Jesús tayehe eta te Templo. Máimaha rinehi ena achaneana títjararecanahi eta sárareana, cáyureana. Ena apamuriana ena tivacha re canahi. Natiari hivare ena títisriperecarahiana eta naplataneana ena apavasanana. Máichavacapa:

—Ema Tata Nucaiyaquene, ani macahehi eta máechaji ri ruvahi te Sagrada Escritura: “Eta nupena tacarichu táicuchihi eta nayujarasirareya ena achaneana” macahepa. Étisera eti tiámerahiana, ecasiapavapa eta te juca.

Emaepe rajicapa eta tacapi ca huirahi. ¡Eyana iúchuca tataji! —máichavacapa.

Tásiha, macuchuchujicavacapa namutu. Máequehepui chinavacapa eta namesarana étapa eta nasiyana.

<sup>14</sup> Eta mávihairahi te Templo ema Jesús, napauchapa ena púchuquiána énapa ena masariana. Tásiha, éma macana ra ca va ca paipahi. <sup>15</sup> Tacahe, ena amaperuana tipiarare canahi eta nacuna chirahi éma, ánipa nacahe: “Pítiquenehi yátupiquenevihi Cristo manerejiruvihí ema Viya” nacahepa. Énasea ena tuparairucana énapa ena escribánoana vaipa náuricahini eta náimairahi tamutu eta juca. Tisemanapa. <sup>16</sup> Náurujiacapa. Navarahapa nacaichepaica eta máichaqueneanahi. Tásiha, náichapa éma:

—¿Tájaha tacayema písapa tipiarare cana ena nani amaperuana? ¿Váhiyapa picama ti na ca va capaini? — náichapa.

Ema Jesús majicapavacapa:

—¿Tájahasica táichavahi eta juca najirairahi? ¿Váhipuca échajicuha eta Sagrada Escritura eta táechaji si hairahi eta juca najirasahi ena nani amaperuana? Ani tacahehi: “Piti, Tata, pinacasamurechavacahi ena amaperuana eta máejera rayarehi naicha eta najirai rayare eta táurinaquene alabanza” —máichavacapa.

<sup>17</sup> Te títapiricapa eta majicapiravacahi, majunijicavacapa. Tiyanapa eta te avasarechicha Betania, étapa máimasinehi. Véhicapaichuhisera víti.

*Ema Jesús májiquiha eta higo taicha máhiriquirehi  
(Mr 11.12-14, 20-26)*

<sup>18</sup> Te apanapa sache, te yáticarahichicha, tiyanavarepa ema Jesús tayehe eta Jerusalén. Véhicapai chu hivare víti apanava. Eta vipaisirapahi, técuhasamurepa éma.

<sup>19</sup> Máimahapa eta yucuqui ticaijare higo te achenechacaya. Tiyana mapauchahi. Tájinasera táhinahini. Tapacajianachucha. Tásiha, máichapa ema Jesús eta higo: —¡Pépiyainapa píti eta máhiri que re viyare! — máichapa.

Eta macaherahi, enevanepa tijiyujipa eta tapacajiana.

<sup>20</sup> Eta vímairahi víti, víáraminehi ichape. Viyaserecapa ema Jesús:

—¿Tájaha táichararacavahi eta táijahúchiravahi tiájiqui eta higo? —vicahepa.

<sup>21</sup> Ema Jesús tijicapahavipa:

—Jéhesare nusamcarehi me Tata. Éti apana esama ca re yareva, te yátupina eta ecasi ña vairahi me Viya. Tájina émaitucaimahi. Eratahayare ícha, ecutinuya eta níchaquenehi. Erata ha yareva ecayejeca eta cerro te apachacaya. <sup>22</sup> Tamutu jácani eyaseserepiyare eta mayehe ema Viya te eyujarasirana, ecaijaracasiyare te yátupina eta ecasiñavairahi me Viya —máichahavipa.

*Nayaserecapa ema Jesús nájahahipuca tituparacahi éma  
(Mr 11.27-33; Lc 20.1-8)*

<sup>23</sup> Tacahe, visiapavarepa tayehe eta te Templo. Ema Jesús, tímiturecavarepa nayehe ena achaneana. Tacahe, napauchapa ena tuparairucanahi. Natiarihihivare ena tinerejicavanahi ena aquenucarahana. Ánipa nacahe:

—Píti, vahi vitupa ra ru vi nahini víti eta píchira eta júcana. ¿Nájahasica tímitucavihi? ¿Nájaha tituparacavihi eta juca píchaqueneana? —náichapa.

<sup>24</sup> Ema Jesús majicapavacapa:

—Núti apanavare nuvaraha nuyase recahe. Ejica pa nuyaresera apaesa numetacahe eta nucatu para hairahi eta níchirahi eta júcana. <sup>25</sup> ¿Nájahapuca tivanecahi ema Juan eta máitesirahi máicacha si ri sirahi? ¿Émapuca

ema Viya tivanecahi, émajivapuca eta máitesirahi? — máichavacapa.

<sup>26</sup> Váhisera náituruequenehahini eta najicapirayarehi. Tiácapaemajiricacanapa. Ánipa nacahe:

—¿Tájahasica vicaye mayare eta vijica pi rayare ema maca? Te vémunahacava vícha: “Mavaneruhi ema Viya”, éma macahé na papuca: “Tásiha, ¿váhiyapa esuapahini éma?” Téhesera vácahepuca: “Émajivaichucha eta máitesirahi”, ticauyayacareripa titupisicahaviana eta te mári-jahiana ena achaneana, taicha namutuhi náimijachahi ema Juan profetaquenehi yátupiquene, mavaneruhi ema Viya —téchajiricacanapa.

<sup>27</sup> Tásiha, náichapa ema Jesús:

—Vahi vecha víti —nacahepa.

Tacahe, máichavacapa éma:

—Éneri chuvare núti, vahi numeta ca hémahi nájahapuca ema tituparacanuhi. <sup>28</sup> Nuvarahasera nímicutiarachi naheyare. Nararihi ena apinana ticaparapecacana. Ticava nahipa ema émana mayehe ema naiya. Ánipa máicha: “Nuchicha, piyana picaematane puiti jena sache. Pírere-caya eta uva” máichapa. <sup>29</sup> Ema machicha majicapapa: “Vahi nuvaraha nucaematane puiti juca sache”. Te tiy-erepa, tiyanapanéni ticaematanehi. <sup>30</sup> Tásiha, ema naiya mavane ca varepa ema émana machicha, mayanahini macaematanehini éma apanavare. Tásiha, ema amaperu majicapapa: “Tiuri, nuyanayare” macahepa. Váhinéni mayanahini. <sup>31</sup> Puiti nuyase re ca heyare: ¿Nájaha ema tisuapajirahihi mayehe ema maiya? —máichavacapa ema Jesús.

Éna najicapapa:

—Ema tínapuca, éma tisuapajirahihi.

Tásiha, ema Jesús máichavacapa:

—Nutupiruva numetacahe puiti. Nasapihayare ticachu rica hea nayare tisiapana te anuma ena túhusia nainihi énapa ena tisipecaturarahianainihi. Éti vahi esiapaimahi. <sup>32</sup> Taicha vahi esuapahini eta máimiturapiana ema Juan Tícachasiricarrahini, váhivare ávarahahini étupiricavahini eta ítaresirana. Nararihisera ena tisipecatura rahiana, ichape eta nasuapirahi. Étisera, tétavicava eta emasua pajiraiva, tayanapane ímahahi masuapacarevahi éma — máichavacapa.

*Éma Jesús máimicutichina ena pártirárioana máurirahana (Mr 12.1-12; Lc 20.9-19)*

<sup>33</sup> Éma Jesús máichavarepa:

—Esamanu eta juca apana nímiturapiya. Nímicutichi naheyare. Matiaríhi ema achane. Ticaevaruhi camuri eta uva te máesane. Manaruchapa eta masucure. Máepiyaca varepa eta nacaticaresihayare eta tachi eta uva. Máepiya cavare eta torre, nápanihayare eta najaneasirayare eta máevaru.

Tásiha, máijaracapa ena achaneana, pártirá rioa na yarehi. Tásiha, tiyanapa ema achane te apana avasare. <sup>34</sup> Tacahe, te títecapapa eta caje tayairahi eta uva, máimiva ne recapa ena mamusurana nayasea pa na va ca yarehi ena pártirá rioanahi eta tatuca cha que ne yarehi éma. <sup>35</sup> Énaserá ena pártirá rioanahi tisemaucha va na richucha. Nacaratacavacapa, náehapa ena vanairucana. Nacapacapa ema émana. Éma apana nayuca racapa te márijahiana. <sup>36</sup> Tásiha, ema achane máimiva ne re ca varepa ena apamuriana. Camuri pa nanapa. Váhique nesera náijarahini, náehavacavarepa. Nacapacavacapa ena apamuriana.

<sup>37</sup> Tacahe, émajacaruva máevataca ema machicha. Máimija chaipahi émapa pucaini napicau chahini. <sup>38</sup> Te náimahapa ema machicha ema ticayehe eta úvaquiji,



ánipa nacahe: “Émainapapuca ticaye heyare ema maca. Yare, vicapaca apaesa tánasipa viyehe tamutu. Tájina máichara ca ha vimahi ema achané navaji”. <sup>39</sup> Tacahe, nacaratacapa ema machicha, nacuchucapa eta tayehe eta isaniti, nacapacapa.

<sup>40</sup> Puiti, nuyasere ca heyare: ¿Tájahapuca máichara ca vayare ema ticayehe eta úvaquiji ena pártirárioanahi máurirahana? —macahepa ema Jesús.

<sup>41</sup> Éna najicapapa:

—Éma tisemainapa. Vaipa májapa nu va caimahi. Macapapanavacayarepa ena pártirárioanainihi. Máijara cainapa ena apamuriana pártirárioanayareva, nácani tipicaurahianahi, nájaracahini eta mayehe parte —náichapa.

<sup>42</sup> Tásiha, ema Jesús máichavacapa:

—Jehe tiúrihi eta ejicapiranuhi. Nuvarahasera epane re chi na vapaini eta tacayemahi eta Sagrada Escritura, apaesa ácaicutiara éti. Ani tacahehi: “Ena tépiyarecarahiana eta Templo, tasapiha náepuruhi eta mari táicuchihi tatumearayare eta peti, taicha vahi náimatihini. Émasera ema Viya macaite capahi eta te táicuchihi eta tatupa rahahi. Tacapi ca hu quenehi puiti. Táitusiava, tétavi cavahi eta vicuna chirahi víti ema Viya” tacahehi eta Sagrada Escritura. Nuvaraha ecaicutiaraya.

<sup>43</sup> Puiti numetacahe: Táichavenehi eta emasua paji raivahi, vaipa étiparacaimahi tayehe eta mavanairipi ema Viya. Ena tisuapajirahianahi, éna ticavacureanayare te jena sáheyare. Énainapa téchanayare eta vanairipiana.

<sup>44</sup> Puiti, núti nucutihi eta ichape mari náepuruquenehi. Eti épuru nuanahi, iáquipai ca vayare évetu tu ji cayare. Tichimara ca henapa eta muraca ecuñaraqui taicha eta emavarahairahi éhicanu —máichavacapa.

<sup>45</sup> Étasera eta nasamirahi ena tuparairucana énapa ena fariséoana, tisema narinehi taicha tímatia ca vanapa eta

énairahi tayuna cavaca eta máimicu ti chi ra vacahi ema Jesús. <sup>46</sup> Navarahapa nacara ta ca ya rehíni. Tipica ca va nachu chasera nayehe ena achaneana taicha namutu nacunachahi ema Jesús eta émairahi vanairuca me Viya.

## 22

*Ena Jesús tímicutichava mácani rey te máichuhavacapa ena machimaranaya, máichayarehi eta ichape piesta*

<sup>1</sup> Ena Jesús máimitucavare ena achaneana eta apana máimicutiquene. Ánipa macahe:

<sup>2</sup> —Ena Viya, macutihi mácani rey te máimiye na chayare ema machicha, máichayarehi eta ichape piesta.

<sup>3</sup> Mavanecapa ena mavanarana náichuha pa navaca ena machimaranaya. Váhisera návarahahini nayanahini éna.

<sup>4</sup> Tásiha, ema rey máevatacavare ena apamuriana mavanarana. Ánipa máichavaca: “Eyanavare étipava ímitataji ricavaca ena níchuhaqueneanahi, náitecavanepa. Nucapare ca ripahi eta vaca nirureyare nésina ruanahi. Tiúri- napa tamutu eta juca tinicacare. Énanecha nucuchapahi náitecavanepa” macahepa.

<sup>5</sup> Énaserá ena máichuhaqueneanahi vahi nasuapahini. Nájina nayanahini. Ema émana tiyanapa te máesane.

Ena apana máimahapana eta mayehe tienda. <sup>6</sup> Ena apamuriana nacara tacapa ena vanairuca nainihi, náehavacapa, nacapacavacapa. <sup>7</sup> Tacahe, te máechapa ema rey, tise mapa. Mavanecapa ena masuntaruana nacapa

panavaca ena ticapahianahi. Náijuchavare eta tamutu eta napenanaini. <sup>8</sup> Tásiha, máichavacavarepa ena apamuriana mavanaranahi: “Tiúri pa tamutu eta juca tinica careana. Váipasera nuvaraha náiteca ena náinapureanahi

níchuha que nea nainihi. <sup>9</sup> Eyana te tamutu cálleana. Íchuhavacayare namutu nácani ecainunaqueneanayare”

máichavacapa. <sup>10</sup> Tacahe, ena mavanaranahi tiyananapa,

náchehupanevacapa. Nacurujicavacapa namutu nácani nacainu na que nea napahi: nácani achaneana tiúriana énapa ena súnsusurujiana. Camurianahi. Tínicanarinehi eta te távihayarehi eta piesta.

<sup>11</sup> Tacahe, ema rey tisiapapa, máimaha yarehi ena machimaranahi. Máimahapa ema émana achane ema matiari hi quenehi vahi manacahini eta namuirihasa te ticaichuhasiana. <sup>12</sup> Tacahe, máichapa: “Ajaira, ¿tájaha tacayema vahi pinacahini eta múiriare níjararuheanahi tayehe yarehi puiti juca piéstayarehi?” Émasera ema achane vahi majicapahini. <sup>13</sup> Tacahe, ema rey mavaneca vacapa ena mavanarana: “Eveha ema maca. Ítijivaucha, ítiápe chavare. Íyara cu hapana te timapicu tayehe eta máiyauchiavayare macapitiquiahechiavayare” macahepa ema rey.

<sup>14</sup> Ema Jesús máichavarepa:

—Numetacahe puiti: Camurianahi ena níchuhaquenea napaipahi. Ánimurianarichusera ena títaurahianayare — macahepa ema Jesús.

*Navaraha náemejecapavacha ema Jesús tayehe eta impuesto*

*(Mr 12.13-17; Lc 20.20-26)*

<sup>15</sup> Tacahe, eta nasamirahi ena fariséoana, tisema na rinehi. Tiyananapa ticuru ji ca canapa, navarahaipa náemeje ca pa va cha yarehi apaesa étaina hi pucaini taviuchahini ema Jesús. <sup>16</sup> Tacahe, navanecapa ena nachamuriana énapa ena políti coana. Nayase repajahi ema Jesús. Te náitecapauchapa, ánipa nacahe:

—Tata maestro, vímatihi eta tatupi ru vairahi táurivahi eta juca pímitu rapianahi. Yátupihi eta pímitu si ra vacahi eta táurinaquene achene ticaijuhe me Viya. Váhivare pipica ca ra ca vahini eta péchaji si hairahi eta náichavaquenévanahi nácani achaneana, tayanapanehi

aquenucahi. <sup>17</sup> Vivara ha hisera viyase re ca viyare eta pipanereruhi: ¿Táuricahipuca vivachacha eta viyasehana impuesto mayehe ema Presidente Emperador romano? Taicha víti, machane ra havihi ema Viya, ¿masi? — náichapa.

<sup>18</sup> Émasera ema Jesús máimatia cavacapa eta tamauri vapahi eta napanereruana. Tacahe, máichavacapa:

—¡Apimirahetataji! ¿Tájaha tacayema evaraha ímiaqui paicanu? <sup>19</sup> Nímahaseji, íáminanu étapena eta reale — máichavacapa.

<sup>20</sup> Eta náijarasirapa, éma máichavacapa:

—¿Nájaha ticajare eta juca? ¿Nájahavare ticavasimahi eta juca mirare eta te juca reale? —máichavacapa.

<sup>21</sup> Éna najicapapa:

—Mayehe ema Presidente Emperador —náichapa.

Tacahe, éma máichavacapa:

—Tiuri, táuricahi íjaraca ema Presidente Emperador eta juca mayeherichuhi éma. Tásiha, íjaracavare ema Viya eta mayeherichuhivare éma —máichavacapa.

<sup>22</sup> Te nasamapa ema Jesús eta majicapiravacahi, ichape rinehi titsiri ha ca vanahi. Náramipa eta máitupajijia si ravahi. Tiyananapa tichavanahi.

*Nayasereca ema Jesús náicharacavayarepuca ena náepe-  
naqueneana eta náechepusirayare*

*(Mr 12.18-27; Lc 20.27-40)*

<sup>23</sup> Étarichu te jena sache, nacahe paipahi ena saducéoana. Ena nani saducéoana, apanahivare eta náimitu rapiana. Éna, vahi nasuapa eta náechepusirayare ena náepena queneana. Tiyananapa náimaha panahi ema Jesús. Natanucahi eta táetseraruvayarehi náicha. Ánipa nacahe:

<sup>24</sup> —Tata maestro, ema víyahaini Moisés, man-  
 aquicahi eta máechajiriruvahi eta viyehe: “Te máepe-  
 nae que ne ha hipuca ema achane esu mayena, tásiha  
 nájina hipuca manaquie que ne ru vai nahini machichai  
 nahini; te matiarihi hipuca mácani maparapehi, mave-  
 hayare esu machine nae quenéni, apaesa émainapuca  
 macachicha eta suyehe, máitsivainahi ema maparapéni”.

<sup>25</sup> Tacutiquene te juca vitaracu, natiarihinahi ena siéte-  
 queneana ticaparapejiricacana. Tacahe, ema náechav-  
 imuri títauchavapa. Máepenae que ne ha pasera esu  
 mayena. Nájinahi machichai nahini. <sup>26</sup> Tacahe, ema  
 maparape máitauchavare esu machinenaini. Éneri chu  
 va resera máepenae que ne havare, nájinavare máchichai  
 nahini. Ema émana maparape máitauchavare ésu. Éneri  
 chuvare máepenaequenehavare. Namutupa ena siéteque-  
 neana navehahi ésu, tásihasera náepenaequenehapaipa,  
 nájina émanainahini macachichahini eta suyehe. <sup>27</sup> Te  
 táequenepa, tépenapa esu esenaini. <sup>28</sup> Tacahe puiti, te  
 apanapapuca eta náitaresirayare ena nani, ¿nájahapuca  
 ena siétequeneana ema yátupiquenehi suímaquenehi esu  
 esena, taicha ena siétequeneana namutuhi suímanarihi?  
 —náichapa.

<sup>29</sup> Tásiha, ema Jesús majicapavacapa:

—Éjecapava éti. ¿Tájaha tacayema vahi ácaicu tia  
 rahini eta táimiturapi eta Sagrada Escritura? ¡Váhivare  
 evarahahini esuapahini eta tamutuirahi marataha ema  
 Viya! <sup>30</sup> Ánaqui te apana náitare siraya, vaipa nácamu  
 nuimahi esu esena. Énaripa ena esenana, váipavare  
 nácamunuimahi ema ajaira. Nacutinapa ena ángeleana  
 tiávihanahi te anuma eta namaepe na ca cairahi. <sup>31</sup> Éti  
 váhivarepuca ácaicutiara eta yátupirahi eta vahi táepe-  
 nahini eta náchanevana ena náepenaqueneana. Váhipuca

ácaicutiara eta máechajiriruva ema Viya. Ani macahehi éma: <sup>32</sup>“Nútira yátupiquenenuhi Viya, macasiñaquenehi ema Abraham, ema Isaac émapa ema Jacobo” macahepa ema Viya. Nutupiruvahi numetacahe: Ema Viya, éma téchahi eta náitare sirana ena téhicanahi, tayanapane tépena naripa. Eta náchanevana, tímiya na va richucha títareca te mamirahu. Éti, ichape eta éjepa piravahi — máichavacapa ema Jesús.

<sup>33</sup> Tacahe, eta nasamirahi ema Jesús, ichaperinehi eta náramirahi ena achaneana eta máimiturapihi.

*Eta tisuapacarepanahi te mavanairipiana ema Viya  
(Mr 12.28-34)*

<sup>34</sup> Tacahe, ena fariséoana eta náimairahi macamatiasi ravacahi ema Jesús ena saducéoana, ticurujicacanapa éna. <sup>35</sup> Tásiha, tiyananapa náemejecapavachayarehi ema Jesús. Ema émana ticainapucavapa, máestrohi éma tayehe eta nayeherepiana. Mayaserecapa éma:

<sup>36</sup> —Tata maestro, nuvaraha pimeta canuini ¿tájahapuca eta vanairipi tisuapacarepanahi tayehe eta mavanai ripiana ema Viya? —macahepa.

<sup>37-38</sup> Ema Jesús majicapapa:

—Eta máechajiriruva ema Viya te Sagrada Escritura, ani tacahehi: “Yátupina eta émunasiranuina nuti Iáquenu. Iúnaca te esamureana. Yátupina eta ecachanevairanuina núti. Epanerecha eta nímiturapiana tamutu sácheana, yátiana”. Étara eta juca eta vanairipi tisuapacarepanahi. Éta tativayare ítauchayare, tínapuca tayehe eta apamuri vanairipiana. <sup>39</sup> Eta apana táehiruhi eta juca, ánivare tacahe: “Pémuna cayare ema piparae piyahi, tácuti eta pémunasiravahi píti”. <sup>40</sup> Eta juca apinaquene vanairipi, éta máehicahi ema víyarahaini Moisés tayehe eta apamuriana mavanairipianahi éma. Énaripa ena apamuriana

profetana, étari chuvare náehica hivare éna tayehe eta náimiturapianahi.

*Yátupi ema Cristo mámariéquenénihi ema rey David, Víyahivare éma*

*(Mr 12.35-37; Lc 20.41-44)*

<sup>41</sup> Tacahe, eta náurujia si raichaha ena fariséoana te machacaya ema Jesús, <sup>42</sup> máichavacapa:

—Puiti, nuvaraha nuyaserecahe eti: ¿Tájaha tacayema eta epanereruana éti mayehe ema Cristo ema ecuchapa quenehi? ¿Tájaha eta ícutiarayare eta ímatirayarehi éma te máimerecavapa? —máichavacapa.

Éna najicapapa:

—Vímatinapa éma taicha tíuchucayare mámarie que neyare ema víyaraháini rey David —nacahepa.

<sup>43</sup> Majicapavarepa:

—Yátupihí ema Cristo achane quenehi eta máimahi taicha mámariequeneyarehi ema víyaraháini David. Nuvarahasera epanerechaya eta juca máechajiriruvahi ema David te májurehi Salmo, ani macahehi: <sup>44</sup> “Ema Viya máichapa ema Tata Náquenu Cristo: Yare, péjaca te nuvaure, eta picuchapihayare eta nucaepuyusiraya te pimirahu ena ticatianacavianahi” macahepa. <sup>45</sup> Ema David, eta máimija rechirahi ema Cristo “Tata Náquenu”, ¿tájahapuca eta macayemaquenehi? Núti németeaca Víyahivare ema Cristo. ¿Tájaha íchahi éti? —máichavacapa.

<sup>46</sup> Eta nasamirahi eta juca, nájina nájaracavahini najica pahini. Eta tacahe, nájinapa napatsicavahini nápechahini nayaserecahini.

## 23

*Ena Jesús máimereuchavaca eta nájecapiravana ena fariséoana énapa ena escribánoana*

*(Mr 12.38-40; Lc 11.37-54; 20.45, 46)*

<sup>1</sup> Tacahe, ena Jesús máichavacapa ena achaneana vítipa viti máimitureana. Ánipa máichahavi:

<sup>2</sup> —Ena escribánoana énapa ena fariséoana tímijachavana catuparahana eta navepai sirayarehi eta mavanai ripiana ena Moisés. <sup>3</sup> Tacahe, éna esuapayare. Ítauchayare eta navanai ripiana. Váhisera ecuehica eta nayehe repiana taicha ena apapijichucha eta napanereruana.

<sup>4</sup> Tacutiquene tipamicaheana ítauchaya eta camuri que neana nayehe repiana. Éti, tájina eta ejapanu carehíni nayehe. Nájinapa tiratahaimahi títaucha. Apanasica éna, vahi nárata hahini náitauchahini tamutu. <sup>5</sup> Tímija cha vanahi tamutu náitaucha, navarairahi ticunachacareana yarehi nayehe ena achaneana. Tisiña va vai canahi eta nápajusiravahi religiósoana. Nanacahi te nanahuana eta ajureca navejurehi eta te Sagrada Escritura. Tacutiquene eta nacamui rihaira tísape pea ca vanahi píncani llanahi. Ticama tsi vacahi eta nacamui rihaira. <sup>6</sup> Ena nani, te ticaichuhasiana eta nanisiraya, éna tinerejisinavanahi eta tíúrinapanána eta náejasihaya. Navaraha hivare ichape eta napicauchiraya ena achaneana te náurujisirevanahi.

<sup>7</sup> Tétavicavahi eta navarairahi ticapichuana. Navaraha hivare ticacajamicasianayarehi te jácani nácapajisiha ena náimitureana téhepahi calle.

<sup>8</sup> Étiserá vahi ecujamuracha eta nacajamisirahenahini ena achaneana, étainapapucaini nacunachirahenahini. Taicha éti eparapejiricacahi, ecuticacahi te mamirahu ena Viya. Nucarichu núti yátupiquenénuhi eyehenuhi Maestro, nuti Cristo. <sup>9</sup> Váhivare “Tata Nucaiyaquene” ecuquicha nácani achaneana te juca apaquehe. Taicha



mararihi ema yátupiquene Ecaiyaquene, ema tiávihi te anuma. <sup>10</sup> Váhivare tísapacaré mahi eta náimijarechahe, “Tata nuyehe jefe”, taicha nucarichuhi níti yátupi que nénuhi jéfenuhi eyehe. <sup>11</sup> Nuvarahasera ítátijiricacayare. Nácani títátirahiana, éna ticunachacarepananayarehi eta eyehe. <sup>12</sup> Énerichuvare nácani mánsuanahi, éna ticuna chacarepananayare me Viya. Nacánisera ticasinavavai canahi ticunachavanapuca, tímitsiriávanayare me Viya —macahepa.

*Ena Jesús mayunacavaca eta nájecapiravanahi ena escribánoana énapa ena fariséoana*

<sup>13</sup> Tacahe, títeapanapa ena escribánoana énapa ena fariséoana. Tásiha, ema Jesús máechajica vacapa éna, mayunacavacahi. Ánipa macahe:

—¡Éti escribánoana étipa eti fariséoana! ¡Muracayare eta ícuñayare taicha eta apimirairahehi! ¿Tájaha tacayema ímijachavahi étí echa eta tapaja eta anuma? Vahi ísapa nasiapahini ena achaneana, nácani tivarahana tisiapana. ¡Étiripa vahi ítujicavaimahi esiapa!

<sup>14</sup> Jucarihi eta apana tiviuchahehi. Tatuparacahi ejapa nuyare ena tépenaimana te váhipuca narataha navacha chahini eta nantéve. Étiserá everejicavacahi tamutu eta nacayehequeneana. ¡Apimirahehi! Épiyacavahi religió sohehi, íchahi íúpiemahi eta eyujarasira te namirahu ena achaneana, evarairahi vahi tacuimi cae che rachava eta emaurivanahi. Ichapeyare eta ícuñayare táicha.

<sup>15</sup> ¡Jucari hivare eta apana tiviuchahehi, étí escribánoana étipa eti fariséoana! ¡Muracayare eta ícuñayare taicha eta apimirairahehi! Éti, tétavicavahi eta éñamavairahi eta íturuca ena téhicana eta ímiturapiana, eyanirahi te avasareana tiyerehiana. Tasapihahi ímituca vacahi eta nacutiheraya eta evainarajivahi. Tiápajucava

eta namaurivahi ícha. Eta tacahe, ecachanevacayare éna te yucu infierno.

<sup>16</sup> Jéhevare éti ecaijare páurehe. Ichape eta ícuñayare taicha eta ímiaquipaisiravacahi ena ecutiqueneana púchuquiána. Éjecapavahi tayehe eta juca ímiturapihi. Ímituca eta tájinahi eta taviuchaimahi nácani najurachahi eta Templo. Étasesa te najuracha tayehe eta oro eta tiávihahi eta te Templo, ticaviu re va nainapa ícha éti. <sup>17</sup> ¡Tétavicavahi eta emaecharaireva eti púchuquiána! Eta Templo, étara tipicauchacarepanahi tayehe eta oro tiávihahi tayehe. <sup>18</sup> Jápechavavare eta éjecapiravahi tayehe eta apana ímiturapi. Éti íchavare: “Te náichapuca nácani eta promesa, najurachapuca tayehe eta náijuchirare eta sárareana, tájinai pavare ticaviurémahi. Téhesera najurachahi tayehe eta nanaquiruvahi te táinahu eta náijuchi rarehi, étasesa ticaviurevanaripa” íchahi éti. <sup>19</sup> ¡Tétavicavahi eta emaecharaireva eti púchuquiána! Eta náijuchi rarehi eta sárareana, étara tipicauchacarepanahi tayehe eta enaquiru vanahi. Éta tímipicauchahi eta enaquiru vanahi. <sup>20</sup> Taicha nácani tijurachanahi tayehe eta náijuchi rarehi, vahi tácarichuhini napicauchayare éta, napicauchayarehiva tamutu eta námavahuana tiávihanahi te náijuchirarehi. <sup>21</sup> Tacutiquene nácani tijurachanahi tayehe eta Templo, vahi tácarichuhini náichahini eta juramento tayehe eta Templo. Najurachahivare mayehe ema Viya tiávihahi tayehe. <sup>22</sup> Énaripa ena tijurachanahi tayehe eta anuma, najurachahivare mayehe ema Viya, taicha eta anuma étahi eta mávasa, étaipa eta máejasihahi ema téchahi tamutu.

<sup>23-24</sup> ¡Jucarihivare eta apana tiviuchahehi eta tamura cavaya eta ícuñayare, éti apimirana! Éti ímijachavahi ímine ca pae queneha ena ecuti queneana púchuquiána

tayehe eta títuca careana. Ímijachavahi yátupi quenehi eta religiósohéirahi eta epamisiravahi eta ítauchira eta vanairipi eta ecamavahaira me Viya eta diésmuri tayehe eta sucurecana. Ecuna chacarehi taicha éta. Váhisera epamicavahini eta táuriqueneana ticunachacarepanahi me Viya. Tatuparacahe emutu ájapanurahi; ecatiucha va ca yarehi ena macatiucha va ra hanahi; yátupina eta ítauchiraya tamutu eta íjarasiravahi; yátupina eta ecasi ña vairaina me Viya. Tatuparacahe hivare ecamavahu eta me Viya eta diésmuri. Éti éñamavahi eta ítauchirahi eta ánichichana, étasera eta tisuapacarepanaqueneanahi táuriqueneana, tasapihahi vahi esuapahini\*.

<sup>25</sup> ¡Tétavicavahi eta apimirairahehi! Éti ímijachavahi yátupi quenehi religióshehi, ecaña ma ra cavahi eta ímiya ni ravaya ítaucha eta eyehe repiana. Étasera eta esamureana, tétavicavahi eta tachipeji va vacahi taicha eta ecaetemaraivana étapa eta íjarasiravahi icha tamutu eta ejamura raivana. <sup>26</sup> ¡Tétavicavahi eta epuchuquiva eti fariséoana! Tamapurujihí eta religiósohéirahi. Tacamunuhi tativa esipaca eta esamureana, apaesa yátupina sarepa eta iúrivayare, tipachinainapa eta ítaresiraya.

<sup>27</sup> ¡Tétavicavahi eta ecataji vairaya, táichavenehi eta apimirairahehi, eti escribánoana étipa eti fariséoana! Éti ecuti eta covacha. Tiúrinahi te táinahu, téhesera te amahe távihahi eta máepereji queneana. <sup>28</sup> Tacahehi eta ítaresirahi éti. Ticuti mahinehi iúrihi te namirahu ena achaneana. Étasera te esamureana táurujisiavahi eta evainarajivana, tacutiquene eta apimirairahehi.

<sup>29</sup> ¡Páurehesamichapucaini eti escribánoana étipa eti fariséoana! ¡Ichape mu riquene eta eviure vanahi! Eti,

---

\* <sup>23:23-24</sup> Ani tacahe eta mayeherepi ema Jesús te máechajiriruva: “Eti ecaticaja eta chupi; ejiricasera eta camello”.

ímija cha vaipahi puiti ecuna cha carehi eta evarairahi échapa jirica eyehe heacahi eta náecariana ena profetanaini matapi ra va re que neanahi, nacapa ruanahi ena iáchucanaveanaini éti. Épiyacavahi yátupiquenénahini eta iúrivahi. <sup>30</sup> Tásiha, ánivare ecahe: “Te vitiarihinari pahini víti eta acane te ticaparecanapa ena viáchucanaveanaini, vahi vicuimicasiapavahini tayehe éta” ecahepa. <sup>31-32</sup> Étijivapa ímereuchavahi eta apimirairahehi, taicha puiti éti epanerechahi ecapacanuya, tacutihi eta napane reruanahi ena iáchucanaveanaini. Tásiha, ecuticacayare eta naviurevahi ena iáchucanaveanaini.

<sup>33</sup> ¡Éti tachichanaveanatataji eta quichare, tétavicavahi eta evaina rajivahi! ¡Váhiquene ticaiti ca hémahi eta ícuñaya te infierno! <sup>34</sup> Nímicaecherachayare eta evaina rajivahi. Nuvancayare napauchahe ena nuchanerana. Éna, timetacaheanayare eta mapanereruana ema Tata. Tímitucaheanayareva tamutu eta nímiturapiana. Nasapi hayare vahi esuapaimahi éna. Éna, yátupihi náituca. Émepururecayaresera éti eta náitupajijiasiravahi éna. Esapihainapa, éti ecapacavacainapa éna; ena apamuriana émétatacayare te crusu. Tásiha, ena apamuriana éstaca vacainapa te iúrujisirarevana. Éhicarairicavacainapa te jácani avasareana najunaiyayarepahi.

<sup>35</sup> Tásiha, eta ecapasiravacainapa ena nuvaneruanahi, étinapa tamuria cayare eta naviurevanahi namutu ena ticapacanahi ena achaneana matapiravare que neanahi. Ema Abel máinapuiruhi nacaparuhi, máetaviu chainihi eta máuriva. Émapa ema máequene reruhi Zacarías (machichainihi ema Berequías), ema nacaparuhi te tami- rahu eta Templo. Camuria na hisera ena apamuriana náumuri va nainihi. <sup>36</sup> Nutupiruva numetacahe puiti: Étinapa tamuriacayare tamutu eta náepeniranahi. Títeca

painapa eta ícuñayare eti achaneana ítareruanahi puiti — macahepa ema Jesús.

*Ena Jesús ticatisamurevahi táichavenehi eta namasuapajiraivahi ena achaneana ticavasanahi te Jerusalén*

*(Lc 13.34-35)*

<sup>37</sup> Tacahe, ema Jesús tiápechavava máechajica vacapa ena achaneana. Ánipa macahe, taicha eta macatisamure ravahi:

—¡Tétavicavahi nucatisamure ravahi ícha étisami eti tachichanaveanahi te juca viávasa Jerusalén! Ena iáchuca naveanaini, éna ticapapajicanahi ena profetana mavane ruanahi ema Tata. Puiti étipavapa evaraha ecutiya ena iáchucanaveanaini. Ichapemurihinéhi eta níchuirahéhi éti, iúrujia ca nuhini, tácutihini eta varayu te tacuruji muriha eta tachichanaveana eta te tapava. Váhiserávara hahíni. <sup>38</sup> Ímahai napasera puiti eta íchara ra ca vayare. Ticaqui paicasiyare tamutu eta epenana, étiripa ticuchuca heanainapa. <sup>39</sup> Numetacahevane puiti vaipa ípecha vaimahi ímahanu, tiámainu ca vainapa te ítsivachapa eta epanereruana, evarairayare ejacapanu. Ecahénapa: “Ichape eta vicunachiravihi píti vanairucaquenévihime Viya” ecahénapa.

## 24

*Ena Jesús máimereucharipa eta táquipaisiravaya eta Templo*

*(Mr 13.1-2; Lc 21.5-6)*

<sup>1</sup> Tacahe, ema Jesús tiúchucapa tayehe eta Templo, tiyana ya repaini. Vítiserá viti máimitureana vémeña havapa eta mayehe. Eta viáramirahi, vímechapa eta táurinaqueneana mari tayehe eta anuquehe peti te Témplosami. <sup>2</sup> Émasera ema Jesús tijicapahavipa:

—Tamapu ru jiyare eta juca táurinava eta pétisami ímaha quenehi puiti. Nutupiruva numetacahe: Járaja payare eta sáchezare ticaquipaicasiyare tamutu eta juca Templo. Téjanerepaicainapa tamutu eta juca táurinaque neanahi ímahaqueneanahi puíti —máichahavipa.

*Tatiarihiyare eta ecutiarareanaya te tánehipaicha eta táichecuraya*

*(Mr 13.3-23; Lc 21.7-24; 17.22-24)*

<sup>3</sup> Tásiha, viyanapa tayehe eta cerro Olivoquiji, víputsi cavapa. Te vítecapapa, téjacapa ema Jesús. Tásiha, víti máimitureana viyaserecapa:

—Vivaraha pimetacahavi. ¿Tájamuhupuca eta náimi-aqui pai si rayare eta Témposami? ¿Jarari hi ya repuca eta ecutia ra reyare eta piápechi ra vayare píteca, étapa eta táitauchirayare eta táequenereruhi mapanereru ema Viya? —víchapa.

<sup>4</sup> Tásiha, ema Jesús máichahavipa:

—Ecuneu chavaicha yátupina, machu navayuacahe, taicha nárajapayare ena tépiyacavanayarepahi tímivasi chavanayare nuyehé. <sup>5</sup> Nacaheyarepahi éna: “Nútiripa Cristo”. Nasapiha navayua cayare ena camuriana achaneana.

<sup>6-7</sup> Énerichuvare esamairiricayare eta táehaca cairayare eta ichapequeneana avasareana. Ticanarajiricaca nainapa eta te avasareana tayerehiqueneana, énerichuvare ticauyayacarenapa guerraina eyehe éti. Váhisera ecuarameca eta esamairirisiraya, taicha ene tacaheyare eta táepaniravayare eta ecutiarareanayare. Vuíchahasera étaimahi eta táichecui rayare. Énerichuvare tatiari hi yareva eta ichape ecuhamuhuyareva te avasareana. Tatiarihiyareva eta ichape tayamurisiránaya eta apaquehe te jácani távihanapahi táetupiaruyare. <sup>8</sup> Tamutu eta juca

ecutiarareanayare eta táepaniravayare eta nátajivanayare ena achaneana.

<sup>9</sup>Tásiha, eti nuchaneranahi, ticatianacaheanainapa ena achaneana, táichave neyare eta éhisiranuhi. Tipanajiri caheanainapa te tamutu avasareana. Ticaratacaheana yareva. Ticapacaheanayareva. <sup>10</sup>Tásiha, nararihinapa camurianaya ena tínajica va nayare eta náehisiranuhi. Tásiha, ticatianacaheanainapa éti yátupiquene eta éhisiranuya. Tíjararecaheanainapa éti. <sup>11</sup>Natiarihinavarepa nácani tépiyacavanayare mavaneruana ema Tata. Tamutusera eta náimitu rapiana náepiya hi rai va ya rechucha, camuria nayare ena navayua ruayare. <sup>12</sup>Énaripa ena arajuruana, tétavica vainapa eta namasuapa ji raivaya, vaipa napicauchaimahi ema Viya. Camuria nayare éna vaipa témunarahanáimahi. <sup>13</sup>Étiseranuchaneranahi, te ecamichahi tamutu, ímiyanavahivare eta éhisiranuhi te táitavapa tamutu, nucuchucuhaheyare núti.

<sup>14</sup>Énerichuvare, eti nuchanerana ecametarairuyare te tamutu avasareana, taicha nuvaraha náecha namutu ena achaneana. Ímitucavacayarehi eta najacapacarevahi me Tata namutu ena téneuchavanahi, étapa eta apamuriana nímiturapiana. Te ítecapapa te tamutu eta avasareana, nápechavayare nuchava.

<sup>15</sup>Numetacahevaneyare eta apana. Járajapayare eta sache táíñehiqueneyare. Tímerecavaya ema achane váinarajiquene, máechajisihaquenehi ema víyarahaini profeta Daniel. Mavane cayare ena machanerana náechipe jisi rayare eta tacapica hu quenehi Templo, nacuchuca vacayare ena téhicanahi ema Viya. (Nácani navaraha nacaicutiara eta juca, tacamunuhi ticaravahuanayare eta májurehi ema víyarahaini Daniel.) <sup>16</sup>Tásiha, te ímahapa eta juca, esamai riri ca papuca, táuricapa etatajipa eju navane, éti etiarihi que neanahi te Judea. Ecaijuheyare

eta te cérrona, étaina eyumu ru siavaina. <sup>17</sup> Nácani tiávihanahi te nayehe canchón te nasamairi ricapa eta juca téchacarehi, táuricapa najunavanepa. Vaipa táuricahini nasiapanumahini te napenana, navehahini jácani náeñamaqueneanainihi. <sup>18</sup> Nácani tachimararuanayare te vámahí eta téchacarehi, táuricapa vaipa nacuchava tayehe eta avasare, tayanapane náeñamahi eta nayere ruvana. <sup>19</sup> ¡Páureanasami nácani esenana tachimararuana yare, nácani ticajarianahipuca, nácani esenana ticachi chanahi eta amuya tiájicachaha! <sup>20</sup> Eta tacahe, eyasea cayare ema Viya tacuija táichejicahe\* ; váhivare tacuchi maracahe eta ichape tiquiva te achene te eyanapapuca ejuna. <sup>21</sup> Te jena sácheanayare, tétavicavayare eta nacataji vairayarehi ena achaneana. Tájina tácutimahi eta táíñehi vayare eta nacatajivairayare, te táepaniravahi eta náitare sirahi ena achaneana te juca apaquehe. Te táequené- napa eta tíñehi, tájinainapa tácutimahi. <sup>22</sup> Nájina tacaiti ruimahi eta nacatajivairayarehi ichape. Macaichecava neyaresera ema Viya eta masemavahi ema maca achane váinarajiquene, mavarairahi ema Viya macuchucuhavaca ena machanerana manere jiruana, majapa nu que nea na hivare. Taicha te vahi macucaicheca ema Viya, máitamu rihahipucaini macapapajicavaca namutu ena achaneana ema maca achane.

<sup>23-24</sup> Énerichuvare te tánehipaicha eta juca, natiarihinapa ena tivayuarahiana tépiyacavanayare Cristo tímiva sichavanainapa núti. Natiarihivare ena tímicutijiricava nayare profetana mavaneruinahini ema Viya. Áninapa nacaheyare: “Yare, éhicayare ema Cristo. Matiarihipahi

---

\* <sup>24:20</sup> Ema Jesús máechajisihahi eta ticasarahimuhu, tiquivamuhuhivare te jena mávasa Judea. Máechajisihahivare eta nayeherepi ena israelítana eta váhiquene náisapavahini tianana tipaicana te jácani sávarumuhuana.



te juca vitaracu”. Ena apamuriana ánvare nacaheya: “Náepiyahiraivahi éna. Ema Cristo mávihahi te viávasa víti”. Étisera vahi ecusuapavaca. Eta navarairahi tivayua ca heanaya eti machanerana ema Tata, náiturue que ne hayare naicha eta ichapequeneana tiáramicareana ecutia rareanayare. Camurianasamiyare ena navayuaruanayare. <sup>25</sup> Étisera vahi tivayua ca hea naimahi taicha numeta ca he vanehi puiti. <sup>26</sup> Te náichahepuca: “Ímaha máenahi ema Cristo ánaqui te mávapahi apaquehe”, vahi ecuyana. Étaripa te náichahepuca: “Mararihpa jácani tayumurure vaquenehi cuarto. Vicarichu viti vímatihi eta mávihahi”, váhique nevare ecusua pavaca. <sup>27</sup> Taicha te yátupinapa eta nítesirayare núti, nucutiyare eta táijahúchirava títe-capá eta térameca. Namutuyare ena achaneana te juca apaquehe tinecapanuanayare. Tacaheyare eta nuchavi rayare nuti Manerejirunuhi ema Viya. <sup>28</sup> Vahi ecueñamava távihapuca nítecapihaya. Núti nítecapauchaheya te jácani iávihahi éti†.

*Eta machavirayare ema Manerejiruhi ema Viya*

*(Mr 13.24-27; Lc 21.25-33; 17.26-30, 34-36)*

<sup>29</sup> Tacahe, te táitavapa eta juca nacataji vairaya ena achaneana, enévanénapa témahainapa eta sache. Étaripa eta caje, témahai na varepa. Témiri ca nainapa eta jarairiquiana. Étaripa eta tiávihanahi te anuma vímaima ha que neanahi éneri chutare tiyamurica nainapa, tiyeje je ca va nainapa. <sup>30</sup> Tásiha, náimahainapa te anuma eta nícutiara núti Manerejirunuhi ema Viya. Tíyaha nainapa eta napisira namutu ena achaneana távacuanahi eta avasareana te apaquehe. Tásiha, tímahanuanainapa

† 24:28 Te máechajiruvahi ema Jesús, áni macahehi: “Te jácani mávihahi ema máepenaquene, eta távihayare eta sipuquiana”. Eta juca mayehahi proverbio, tatiarihi eta tacayemaquenahi tayumurevahi.

núti. Tiámanui napaipa eta úcaji eta núcupaisi rayare. Tétavi ca vayare eta nujarai va ya repahi, níñehi napaipa. <sup>31</sup> Nuvanecaya ema Arcángele, muracayare eta macachu jairayapahi, apaesa ena ángeleana nacurujicainapa namutu ena nuchanerana nunerejiruanahi, tiásihanayare te tamutu eta juca apaquehe.

<sup>32</sup> Tiuri puiti, nuvaraha nímicu ti chinahe eta jácani yucuqui. Eta táitsiva chi ra va vacapa eta tapacajiana, te ímahapa eta tajimu yairapa eta tatavaqui, tiúchuca yarepa eta tapacajianaya arairu, tímaticarehi tiánehiripa eta únemu hui ra yarépa. <sup>33</sup> Ene tacahehi, te ímaha yarepa tacaecherapa eta júcana ecutia rareana, ímatia cainapa eta tánehirainapa eta nuchavira. <sup>34</sup> Numetacahe vanecha: Vuíchaha títavanimahi ena achaneana náitare ruanaichaha te táitecapapa eta júcana ecutiarareanayare. <sup>35</sup> Títavainapa eta anuma étapa eta apaquehe. Tativaya resera títauchava tamutu eta numetaruheanahi.

<sup>36</sup> Eta juca tiáramicareyarechucha. Nájina téchaimahi tájamu hu ya repuca eta táitauchi ra vayare, énaripa ena ángeleana vahi náechahini. Nútiva ne ré ca hi pucáini néchahini. Macarichu ema Tata, ema téchahi. <sup>37-38</sup> Tacutiya eta acane eta náijahúchiravahi tépenana ena achaneana machamurianaini ema Noé. Ena nani tini-cairihiana rinecha, náemata nerinecha térana, tímarere canahi ena nachichanaveana. Vahi téñamavanimahi eta náimairahi ema Noé eta masiapirahi tayehe eta ichapequene pacure. <sup>39</sup> Tájina vahi natsecavahini eta táitecapau chirayarehi eta ichape une. Tacahe, eta táemirisirapa eta ichapequene tiquiva, tacapa pa ji ca vacahi namutu éna. Ene nacaheyare ena achaneana te jena sácheyare. Vahi natsecavahini tayehe eta nuchaviraya. <sup>40</sup> Te jena sácheanayare, natiarihiyare ena apinana ajairana ticaema ta neanahi te isaniti, ema émana tiáramicareyare tiára. Ema apana manasinapa. <sup>41</sup> Tacutiquene, apinanahipuca

ena esenana cáemataneanahi tiyuvarecanahipuca. Éneri chutare esu ésuna tíamicareya tíara. Esu apana sunasi-napa.

<sup>42</sup> Eta tacahe, etsecavahi ecauneuchava éti machu vahi ecunecapachava eta nítesirayarehi nuti láquenu. <sup>43</sup> Nuvaraha ácaicu tia ra quenéna. Machu ácutiriana mácani achane námeyeruhi ena tíamerahiana. Tájina máechapia vahini tájahapuca hórava yarehi eta náiteca pauchiraya te mapena. Te máechapucaini, ticauneucha vai pahini éma, váipasare nacuame ye chahini. <sup>44</sup> Eta tacahe, éti ecuneu cha vayare tamutu sácheana, taicha vahi échahini tájamuhuyarepuca eta nuchavirayare nuti Manerejirunuhi ema Viya, machu íaramecariana.

*Nararihi ena músuana tíuriana. Nararihivare ena músuana máurirahana.*

*(Lc 12.41-48)*

<sup>45</sup> Tiuri, nuvaraha nímicu ti chi na heyare eta apana. Macañárihipuca ema empleado máetaviuchahi eta máitupa ji jia si ravahi. Tisuapa ji ra hivare éma. Ema máquenu tiyana yarehi te apana avasare. Táitusiava ema máquenu matuparacahi ema empleado eta máijara siraya eta tinica careana ena apamuriana machamu su vanahi. <sup>46</sup> Tétavicava eta máurica carevaya ema maca ticatuparahahi, te tamutuhi máitaucahahi jácani machima pirana ema máquenu. <sup>47</sup> Németeaca, eta tamutuirahi tiuri eta machima pirahi, matuparacainapa éma téchayarehi tamutu eta máimahaqueneana. Eta tacahe, nuvaraha ácutipaini ema maca empleado tíurihi eta máitauravahi. <sup>48</sup> Téhesera váhipuca tiuri eta mapaneruana ema mácani empleado, máimijachaichucha tiyereyarehi eta máitecapirayarehi ema máquenu. <sup>49</sup> Tásiha, macaete majiri ca va ca papuca ena machamu su vanahi. Máichapapuca eta piesta, tinahacavapa téra macachanevacahi

ena macutiqueneana téraahiana, téniricapa. <sup>50</sup> Tásiha, vaipa manecapauchavahini te títecapapa ema máquenu. Machimaracapa ema empleado eta mamapachichijisir-  
aipa eta máimahaqueneana. <sup>51</sup> Eta tacahe, ema máquenu  
macavanairipinapa náestacayare muraca. Tájina najapa  
nuhini, tayanapane máiyahai nepuca, macapi ti quia he  
chavainepuca éma. Tásiha, machu ácutihini ema maca  
empleado máurirahahi, machu ecaquipaicasisami eta te  
yucu infierno.

## 25

### *Ena Jesús máimicutichina ena diésqueneana amaperuana esenachichana*

<sup>1</sup> Puiti nuvaraha nímicu ti chi na heyare nayehe ena  
tiúchucuhanaya ticachanenuanayare eta néjasihaya eta  
návacureya, énapa ena vahi ticachanenuanaimahi. Ena  
nani nacutihi ena diésqueneana esenachichana amape-  
ruana. Ticuchapanahi ena araimanayare, nácapirayare  
te nasamapa eta náitecapiraya. Tiámauchavavacapaipa  
eta namicahuana lámparinana. <sup>2-4</sup> Ena cincoqueneana,  
téchemarahianahi. Tiámauchavavacapahi eta nabotel-  
lana eta aceite natseruvapahi. Ena apamuriana cincoque  
nea na hivare máechema rai rahana mapane re rureana.  
Vahi námauchavapahina eta nahaceiteyarehi. Tásiha,  
tájinapa naviyahini. <sup>5</sup> Tacahe, vahi náitecapavanehini  
ena araimana. Navarahaipahi tímacana éna. Tavehapa  
eta ichapu, tímacanapa. <sup>6</sup> Tacahe, te enumuhupa yati  
nasamapa ema tipiaracahi. Ánipa macahe: “¡Nárajapa  
ena araimanayare! ¡Yare íacapa!” nacahepa. <sup>7</sup> Téche-  
pucanapa namutu ena esenachichana. Náetupiricapa eta  
namicahuana. <sup>8</sup> Tásiha, ena cincoanavare tiájicuvacaipahi  
eta namicahuana. Tiyaseserecanapa eta aceite. Ánipa  
nacahe: “Ecatajicahavi ecajihavi eta eyehe aceite, taicha

tiájicu va caipahi eta juca vimícahuana, vémahae que ne haipa” nacahepa. <sup>9</sup> Énaserá ena cincoqueneana najicapapa: “Vahi víjara ca hémahi machu véchuriaca víti apanava. Vahi várataimahi. Tiúripána eyana evachareca eta ehaceitena” nacahepa. <sup>10</sup> Tásiha, tiyananapa tivacharepa na na yarehi eta aceite. Eta nayere vapahi, títeca pananecha ena araimanayare. Tisiapanapa te tajuhe te távihayarehi eta piesta. Náehicapa ena cincoana natseru vanahi te távihayarehi eta piesta. Tacahe, ticaeratapa eta tapaja. <sup>11</sup> Te tiyerepa, títecapanapa ena apamuriana esenachichana. Náehahamecapa eta tapaja. Ánipa nacahe: “Tata, tata, pivejieuenehahavi. Vivaraha visiapa” nacahepa. <sup>12</sup> Émasera ema arayanayare majicapapa: “Eti, ¿nájaha he hipuca? Vahi nímatihe. Németeaca vahi étina tavanaranaina eta peti” máichavacapa ema arayena yarehi.

<sup>13</sup> Tacahe, ema Jesús máichahavipa:

—Éti, vahi ecucuti ena máechemarairahana. Ecutiya resera ena téchemarahiana. Ecuneuchavaicha éti, machu vahi ecunecapauchava eta jácani sácheyare eta nuchavi rayare núti Manerejirunuhi ema Viya.

*Éma Jesús máimicutichinavaca ena achaneana ticaijarcasianahi eta maplatane éma achane rico*

<sup>14</sup> Puiti nuvaraha nímicuti chinahe tayehe eta níjara si raheya eti nuchanerana eta evacu recana taicha eta táurirahi eta ecaemataneasiranuhi. Matiaríhi éma achane rico. Tiyana yarehi te apana avasare. Máichuhavacapa ena mapanana mamusurana. Máijaracapa eta maplatane.

<sup>15</sup> Éma achane máimati vacahi eta náechema raivahi ena mamusurana. Éma émana máijaracapa cinco millone. Éma apana máijaracapa apina millone. Éma apana máijaracapa étana millone. Nacaejapacayare eta plata. Tásiha, éma rico tiyanapa te macaijuheyarehi te apana

avasare. <sup>16</sup> Tacahe, ema tijacapahi eta cinco millone, macaemataneacapa eta plata. Macaejapacapa eta plata. Diez millonepa maicha eta maplatane eta macaejapasirahi. <sup>17</sup> Ema apana, ema tijacapahi eta apina millone, éneri chuvarepa macaejapacapa eta plata. Títucavavare éma eta cuatro millone eta plata. <sup>18</sup> Émasera ema tijacapahi eta étanaichu millone, vaipa macaejapacahini eta plata. Máecarapa eta plata, mapisirahi eta macaetehahini.

<sup>19</sup> Tiyere eta mapairirisirahi ema náejaharu. Téhesera te tichavapa, mayaserecavacapa eta plata máijjararuanahi éma. <sup>20</sup> Tacahe, títapucapa ema tijacapahi eta cinco millone. Máijjaracapa ema máquenu eta máiturevahi. Ánipa macahe: “Tata, píti píjaracanuhi cinco millone eta plata. Júchaisera cinco millonevare eta táejapasirahi”. <sup>21</sup> Ema máejaharu majicapapa: “Tiuri, nuchicha. Tájina táichava. Tétavicava eta piúrive. Pítauchahi eta picaema taneasirahi eta nuplatane. Puiti vahi támapurujimahi eta piúrivahi tayehe eta juca ánimurichichahi níjararuvihí. Nutuparacavinapa eta camuriquene. Puiti písiapainapa eta nuyehe. Piúrisamurereacaváinapa”. <sup>22</sup> Tásiha, títeca pa varepa ema apana ema tijacapahi eta apina millone eta plata. Máichavarepa: “Tata, júchahi eta apina millone eta plata píjararunuhi. Júchavare eta apinavare millone eta táejapasirahi”. <sup>23</sup> Ema máejaharu majicapavarepa: “Tiuri, nuchicha. Tétavicava eta piúrive píti apana. Puiti, váhivare támapurujimahi eta piúrivahi tayehe eta juca ánimurichichahi níjararuvihí. Nutuparacavinapa eta camuripanaquene. Puiti písiapainapa eta nuyehe. Piúrisamurereacaváinapa”. <sup>24</sup> Tásiha, títeca pa varepa ema tijacapahi eta étana millone. Máichapa ema máejaharu: “Tata, núti nímativihí eta pimajapanuraivahi. Piverejica nuyarehi eta táejapasirayarehi eta piplatane. Pítahacanu yarehiva eta nématanevachahi. <sup>25</sup> Eta nupisirahi nácaete

hahini eta piplatane, nécarapa. Puiti, júchahi nímichava tamutu eta piplatane”. <sup>26</sup> Ema máejaharu majicapapa: “Tétavicava eta pisunsuva, piti plújutataji. Te pímatinu hipuca eta numaja pa nuraivahi, nítaharahi eta apaema ta nevacha, téhevare pímijachahi nuvere jica viyare eta táejapasirayarehi eta níjararuvihí nuplatane; <sup>27</sup> váhiyapa pinacapaini te banco eta nuplatane. Puiti váequenei pahini puiti eta táejahacaripahini eta nuchavirai pahí”. <sup>28</sup> Tásiha, máichavacapa ena apamuriana mamusurana natiarihiqueneanahi: “Everejica ema mácatataji eta plata. Íjaraca ema ticayehehi eta diez millone. <sup>29</sup> Taicha, mácani máiturue que nehahi eta macaema tanea sirava, tatupa racahi eta nímica ta siraya. Ticaye heyare camuripana. Énaserá nácani vahi náiturequenehahini eta nacaemata neasirava, ticaverejicasianayarehi eta náijaracasianahi. <sup>30</sup> Émechareca muraca ema maca musu máurirahatataji. Vahi ecujapanu, tayanapane máiyahai nepuca, macapiti quia he cha vai nepuca. Tásiha, íáquijica eta te cuarto tamapicujuhequenepanahi” macahepa ema achane rico.

*Ena achaneana, te jena sáchezare ticayaseserehianainapa, étapa tiámavacaya eta náitátirahi ena apamuriana, ticaevatanainapa tayehe eta návihayare*

<sup>31-33</sup> Te nuchava nuti Manereji runuhi ema Viya, néjacainapa eta te nuyehe trono tacapicahuquene, Réynuinapa. Tásiha, névatacaya ena nuyeheana ángeleana nacuruji cavacaya te numirahu namutu ena achaneana te avasareana. Tásiha, núti nunerejicavacainapa ena yá-tupiqueneanahi nuchanerana. Nunacainapa te nuvaure. Tásiha, ena vahi nuchane ra nai nahini nunacainapa te sapa. <sup>34</sup> Tásiha, nuti Rey ánipa níchayare ena nuchanerana tiáviha nayarehi te nuvaure: “Yare, eti iúrica ca reanahi manereji ruanahi ema Tata. Níjara ca hénapa

eta etuparahayare, ícuchihi mayehe ema Tata acane te tépanavainapa eta apaquehe. <sup>35</sup> Taicha te ímahanuhi eta nécuavahi, éti énicanuhi. Numaunepahi, éti íjaracanuhi néra eta une. Tájina níteca pihahini te nupaisi hapahi, éti íjaracanuhi eta nítecapihayare. <sup>36</sup> Tájina numuirihai napahini, éti emuriachanuhi. Nucajumahi, éti ípuchapananuhi. Nucaeratahi te cárcel, éti ejirapananuhi vare”. <sup>37</sup> Tásiha, ena níchuha que neanahi tijica pa nua nainapa: “Tata, ¿tájamuhu vímahavihi pécuahapahi, tásiha vénicavipa? ¿Tájamuhuvare vímahavihi pimaunepahi, tásiha víti vésicavipa eta une? <sup>38</sup> ¿Tájamuhuvare vímahavihi te pipaisirana tájina pítecapihahini, tásiha, víti víjaracavipa eta pítecapihahi? Váhivare vímahavihini mamuriare vi nahini, tásiha víti vimuria chavipa. <sup>39</sup> ¿Tájamuhu vare hipuca picajumahi, tásiha víti vípuchapanavipa? ¿Tájamuhu vare hipuca picaeratahi, tásiha víti véjirapanavipa?” náichanupa. <sup>40</sup> Tásiha, nuti Rey nujica pai na varepa: “Nutupiruva numetacahe: Nútira íjaracanuhi tamutu eta ejapanuraivahi, ímicatasiravacahi ena echamuriana nuchanera nahivare, ena nani namaesa cha que neanahi najacpahini ena apamuriana ena achaneana” níchavacapa.

<sup>41</sup> Tásiha, ena tiávihanahi te sapa, níchava cainapa: “Étiserá évuishi te numirahu, eti masuapajirairahana ecaviu re vanahi. Eyana tayehe eta yucu, acane va cahéna eta ecaicuñaira eta emuruiraya, máicuchihi ema íáquenuhi ema Váinaraji énapa ena majupahana ángeleanainihi. <sup>42</sup> Taicha te nécuahapahi, éti vahi íjaracanuhi eta nunica. Numaunepahi, váhivare ésichanuhini une. <sup>43</sup> Étaripa te nupaisi ra napahi, váhivare íjaracanuhi eta nítecapihahini. Néchurihavare eta numuirihá, váhivare íjaracanuhi numuirihá nahini. Nucaju mahivare, nucaeratahare, váhivare éjirapananuhini” níchava



cainapa éna. <sup>44</sup> Tacahe, éna náichanupa: “Tátachicha, ꞓtájamuhu vímahavihi pécuhapahi, pimaunepahi, pipairi ricapahi, mamuriarevihi, picajumapahi, picaeratahi, eta jácani vimáimicatasirávihipuca?” <sup>45</sup> Nuti Rey nujicapai navarepa: “Nutupiruva numetacahe: Éti, vahi ejapanu nuhini, taicha vahi ájapanu vacahini apaesainahini ena nani nuchanerana emaesacha que nea nahi”. <sup>46</sup> Emutu éti eyanayare tayehe eta ecaicuñaiyayare máitavacayare. Énasera ena nunerejiruana, matapiravareanahi. Námava cainapa tayehe eta táurivayare eta náitairesira, máitavaca cayareva.

## 26

*Napanerechaipahi ena tuparairucana eta nacaratasirayare  
ema Jesús*

*(Mr 14.1-2; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)*

<sup>1</sup> Te títapiricapa eta juca máimiturapianahi, máichahavipa viti máimitureana:

<sup>2</sup> —Écharichuhi éti eta apinarine sache eta Pascuáiraya. Tásiha, núti Manerejiru nuhi ema Viya, ticarata canua nainapa témetatarecanuanainapa —máichahavipa.

<sup>3</sup> Tiuri, ena tuparairucana énapa ena aquenu cana hana, énapa ena escribánoana ticurujicacana ripahi te tajuhe eta mayehe palacio ema Caifás, ema corregidor.

<sup>4</sup> Tacahe, náechajisi haipahi eta nacarata si rayare ema Jesús. Navaraha éna navayucayarehi eta nacarata si rayare, nacapasirayarehi. <sup>5</sup> Tipicacavanarichuchasera. Ánipa nacahehi eta náechajiruvahi:

—Vuíchaha vicucarataca éma achichu juca piéstairaya. Taicha camurianayarehi ena achaneana, machu tájahapuca náicharacahavi taicha navaraha yarehi nacatiucha éma. Vicuchapasera nayana —nacahepa.

*Esu esena tíamasichahi ema Jesús te táijyequene perfume  
(Mr 14.3-9; Jn 12.1-8)*

<sup>6</sup> Tacahe, ema Jesús, tiyanapa tichava eta te avasa rechicha Betania. Náichuha sivahi eta manisiraya te mapena ema achane ticaijare Simón ema leprosoinihi. <sup>7</sup> Tacahe, eta manisirahi, sucahepaipahi esu ésuna esena. Suámapahi eta perfume te bótechicha. Táetaviuchahi eta tasiva chavahi. Supauchapa éma. Sujucusicapa te machuti eta táetaviurehi eta táijiyeva. <sup>8</sup> Eta náimairahi ena nuchamuriana máimitureana ema Jesús, váiparinehi náuricahini eta suémepurure sirahi eta tasiva chaquene perfume sujucusisirahi ema Jesús. Ánipa nacahehi:

—¿Tájaha tacayema suémepurureca eta juca tasivacha quenehi perfume? <sup>9</sup> Tiúripa na hi pucani víjara re cahini eta juca táijyemaquenehi. Vivehahini eta camuriquene plata; tásiha, vímicatasihahini ena páureana —nacahepa.

<sup>10</sup> Émasera ema Jesús máimatihí eta napane reruana. Tacahe, máichahavipa: Ésamirica esu suca esena. Tétavi cavahi eta táuriva eta suíchiranuhi. <sup>11</sup> Ena páureanasami, tamutuchucha sácheana eta ecacha ne ra va cayare éna. Ímicatacayarehi te jácani ecaimahaquenérana. Nútisera vahi nánasi que némahi eta eyehe. <sup>12</sup> Eta juca sujucu si si ranuhi eta perfume, sucaina pucahi ésu eta suíjiye chirahi eta náquehe tayeheyarehi eta nucaecarasirayare. <sup>13</sup> Nutupiruva numetacahe: Nácani ticametarairuanayare eta tiúrina echajirucava, náechajisihayarevare eta juca suíchaquenehi esu suca esena. Témechanayare suyehe te tamutu avasareana te juca apaquehe —macahepa.

*Eta máijararesirahi ema Júlasí ema Jesús  
(Mr 14.10-11; Lc 22.3-6)*

<sup>14</sup> Ema Júlasí, émarichu vichamu rinihi éma vidoce nénihí apóstole mayehe ema Jesús. Tiyanapa téchajiripa navahi nayehe ena tuparairucana. <sup>15</sup> Ánipa máichavacahi:

—Te yátupihípuca evarahahi ecaratata ema Jesús, núti nímecha heyare. Nucamunuhisera néchayare ¿áyana ya repuca eta evacha chanyare eta nímechi ra heyare eta mávirare? —máichavacapa.

Tacahe, éna náijaracapa eta treinta reale. <sup>16</sup> Jéhevare pasera ema Júlasí matanucaipa eta máicharacayarehi eta máijararesirayarehi ema Jesús.

*Ema Jesús máenimuríhapa ena máimitureana*

*(Mr 14.12-25; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30)*

<sup>17</sup> Tacahe, títecapapa eta piesta Pascua, étaripa eta títapuca sache eta semana vinicahi eta pan mayehere levadura. Vítí máimitureana viyaserecapa ema Jesús:

—¿Távihapuca pivarahahi vácaijuhe eta vétupi ri sia vahini eta vinisirayare eta uvesachicha eta viyeherepi? —nacahepa.

<sup>18</sup> Éma tivanecahavipa:

—Eyana tayehe eta Jerusalén, te mapena ema nímati casare. Ani íchayare: “Ema maestro tivanecahavihi eta piyehe. Ani macahehi: Tiánehipa eta nítavi rayare eta nématanehi. Te pipena eta nunisihayare eta uvesachicha eta viyeherepi, nénisihayare ena nímitureana” íchayare.

<sup>19</sup> Tacahe, tiyananapa ena máimitureana. Éta paichuhi náichahi eta máimiturapianahi. Tinahacavanapa náetupi ricahi eta naniruyare tayehe eta Pascua.

<sup>20</sup> Tacahe, te jena yátiquenehi ema Jesús, ténicahavipa viti dócequeneana máimitureana. <sup>21</sup> Te vinica ripahi, máichahavipa éma:

—Jéhesa reinehi, te etaracu éti, mararihi ema émana tíjararecanuyare —máichahavipa.

<sup>22</sup> Tacahe, víti ichape rinehi eta máimipa ne re re si ra havihi eta juca máichira havihi. Vimutu viyase recapa éma:

—¿Nútichupuca, Tata, jácani? —víchava capahi víti éma.

<sup>23</sup> Tásiha, éma máichahavipa:

—Mácani néniruyare eta pan néchipaejiruhi te juca nuplatura, émara ema t́jararecanuyare. <sup>24</sup> Tacahe, núti Manerejiru nuhi ema Viya, étapaichuhi eta nacapasira nuyarehi, táitauchiravayarehi eta nuyehe eta táechajiri ruvahi eta Sagrada Escritura. ¡Páuresamisera ema t́jara recanuyare! Tiúripaichuhipucani vahi macuchuahini te sujuhe esu maena —máichahavipa.

<sup>25</sup> Tacahe, téchajicapa ema Júlasí:

—Maestro, ¿nútipuca jácani níjararecaviyare?

Tásiha, ema Jesús majicapapa:

—Pítisami —máichapa.

*Éma Jesús tímechahavi eta macaejasiraya eta matratune arairu mayehe ema Maiya*

*(1 Co 11.23-26)*

<sup>26</sup> Tásiha, eta vinisirahi, mavehapa eta pan ema Jesús. Mahasulupayachapa ema Viya. Mayuветucapa, t́jaraca havivacapa viti máimitureana. Tásiha, máichahavipa:

—Eta juca neche. Enica —macahepa.

<sup>27</sup> Tacahe, maveha varepa eta vasu vérirare, mahasu lu pa ya cha varepa ema Viya. Tásiha, t́jaraca ha vivare. Máichahavipa:

—Era eta juca ámutu éti. <sup>28</sup> Taicha eta juca eta nítine, táepusiruvayare eta nucaepahairayare eta epecaturana emutu eti achaneana, esimutuqueneyarehi. Étarichuvare táicutiarayare eta nufirmachirayare eta arairu matratune ema Vicaíyaquene, nucaejasirayava eta matratune apaesa ámutu ejacapacare mayehe. <sup>29</sup> Nutupiruva numetacahe:

Vaipa nápecha vaimahi nérahi varéni eta juca tachi eta uva. Tiámainucava te táitauchavapa eta nusiapiraya eta nucava cu réraya, nucaju pa hairaya ema Tata Nucaiyaquene. Te jena sache, níjara caheya vérainapa eta aramaruama. Vicajupahainapa ema Tata.

*Emá Jesús máimereucha ema Pedro tépiyacavayare vahi máimati ema Jesús*

*(Mr 14.26-31; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)*

<sup>30</sup> Tásiha, eta vítane sirapa, vijirapa eta jirasare eta vihasulupayachirahi ema Viya. Te vítapiricapa, viyanapa vicaijuhe eta te huerta Getsemaní távihahi eta táemiripai sinehi eta cerro ticaijare Olivoquiji. <sup>31</sup> Eta vipaisirapahi, ema Jesús máichahavipa:

—Puiti juca yati ejuni jicanyare emutu éti. Ejunara cayare. Tásiha, títauchavayarehi eta máechajiriruvahi ema Tata eta te Sagrada Escritura: “Nísapayare nacarat-aca ema Pastor, nacapasirasa miyare. Tásiha, tijunara canainapa eta uvesana macurujiruanainihi” macahepa. <sup>32</sup> Téhesera te néchepucapa te nécari, nínapuainapa te Galilea. Ánaqui nucuchapia heyare éti —máichahavipa ema Jesús.

<sup>33</sup> Tásiha, ema Pedro majicapapa:

—Tayanapanepuca, Tata, najunaracapuca ena apamuriana, nútisera vahi nujunaimahi —máichapa.

<sup>34</sup> Ema Jesús máichavarepa:

—Nutupiruva numetacavi piti Pedrosami: Puiti juca yati, te tamirahui na paichaha eta táechajisirayare eta varayu, mapahe eta pépiyasiravayare vahi pímatinu —máichapa.

<sup>35</sup> Ema Pedro macahevarepa:

—Tayana pa nepuca pímica pacanu, váhique nesera népiyacavaimahi vahi nuuimativihini, váhivare nínajia cavimahi —máichapa.

Viti apamuriana étari chuvare tacahehi eta véchajiri ruvahi.

*Ena Jesús tiyujaraca te Getsemaní*

*(Mr 14.32-42; Lc 22.39-46)*

<sup>36</sup> Te vítecapapa víti tayehe eta huerta Getsemaní, máichahavipa ema Jesús:

—Éjacadaha eta ani te juca. Ecuchapanuchaha. Núti nuyanayare ánaquipana, nuyujaracayare —macahepa.

<sup>37</sup> Mapananaichu ena mámaque neanahi: ema Pedro, ema Juan émapa ema Jacobo. Ema Jesús, ichape eta máeñami ravahi te masamure, ticati sa mu revapa.

<sup>38</sup> Tásiha, máichavacapa:

—Tétavicava eta táeñamirava muraca eta nusamure. Tavaraha ticapacanu. Ácahéchaha ani te juca. Váhisera ecuimaca. Ecauneuchanuhi —máichavacapa.

<sup>39</sup> Tásiha, tipaipanapa ánaquipanachíchahi. Tiáquipai cavapa máetipai sinapa, macaitecapa eta mamira te apaquehe. Eta mayujarasirahi, ánipa macahe:

—Tátachicha Nucaiyaquene, picatajicanupaini. Váhini tacuitauchavaini eta níchavaquenevayare. Váhini picuisapaini eta nucata ji vairaya. Níjara ca vasera núti eta nítauchiraya eta pivarahaquenehi píti —macahepa.

<sup>40</sup> Tásiha, téchepucapa. Tichavapa eta te návihahi ena mapana queneana máimitureana. Máimaha rinehi éna, tímacanaripa. Macajamicapa ema Pedro. Tásiha, máichapa:

—Váiparinehi ímicatacanuhini ejaneacavahini étanai na hi pucaini hora ácahehine. <sup>41</sup> Éjamiuchava. Eyuja rauchava apaesaina. Eyaseaca ema Viya eta étumevaina apaesa vahi macuiturucahe ema Satanás. Yátupihinéni eta iáchanevana taratahahi ticaratacava. Étasera eta éche máteji, vahi taratahaimahi ticaratacava —máichapa.

<sup>42</sup> Tásiha, tiápecha va varepa tiyana varepa ema Jesús. Apihepa eta mayujarasirahi. Ánipa macahe:

—Tátachicha Nucaiyaquene, váhini tacuitau chavaini eta níchava que ne vayare. Tásihasera, níjaracava núti eta nítauchiraya eta pivara ha quenehi puiti. Nísapava nacapacanu —macahepa.

<sup>43</sup> Tásiha, tichavavare eta viyehe viti máimitureana. Tíma ha havipa víti vímamu rihaipa taicha taveharipa eta ichapu eta viúquihana. <sup>44</sup> Tacahe, mapahequenepa tichavapa tiyuja rapana. Étarichuhi eta máechaji ri ru vanahi. <sup>45</sup> Te tichavapa, téchajichavipa:

—¿Iápechavapa ímaca? ¿Vuíchahapuca enara cahini? Jéhesare, puiti títecapapa eta nutuparahahi nacaratasira nuyare ena ticatianacauanahi. <sup>46</sup> Ávane ema tíjarareca nuyare. Échepuca. Viyana viácapavaca —máichahavipa.

*Nacaratacapa ema Jesús*

*(Mr 14.43-50; Lc 22.47-53; Jn 18.2-11)*

<sup>47</sup> Téchaji ri ca vaichaha ema Jesús, macahe painecha ema Júlasí, ema vichamu riníhi. Mámamu ri ha paipahi ena camuri queneana achaneana suntaruana. Ticaepu chiriquiana paipahi, étapa eta nayeheana espada. Éna, vanairucanahi nayehe ena aquenucarahana. <sup>48</sup> Ema Júlasí, tatiarihíhi eta máicutiarayarehi eta náimatirayarehi ena suntaruana ema Jesús. Aní macahehi eta máechaji ri ruvahi ema Júlasí:

—Ecunenuyare. Ema nétsereruyare, éma ecaratacaya —macahepa.

<sup>49</sup> Tacahe, ema Júlasí témeñahavapa mayehe ema Jesús. Máichapa:

—Yátihepa, tata Maestro —máichapa.

<sup>50</sup> Tásiha, máetserarecapa. Ema Jesús majicapapa:

—Piti nímiturevíhi, ¿tájaha tímitecaví? —máichapa.

Tásiha, ena suntaruana enevanepa nacara tacahi, napresuchapa. <sup>51</sup> Ema émana vichamuri mavehapa eta mayehe espada. Mayuchatipaisinapa eta machaca ema mamusura ema aquenuca Caifás. <sup>52</sup> Tásihasera ema Jesús macatiuchaichucha. Ánipa maicha:

—Pinaca te tatumaramuhi eta piyehe espada. Taicha namutu nácani ticapa re canahi tayehe eta espada, éneri chuvare nacaheyare, espada eta ticapa cayare. <sup>53</sup> Váhipuca pecha te návara hahini núti nuyasea cahini ema Tata, puítinai chuhini macucu pai cahini ena 80,000queneana ángeleana. <sup>54</sup> Váhisera nuvaraha nuyaseaca. Tatuparacahi títauchavayarehi eta táechajiri ruvanahi eta Sagrada Escritura eta níchavaquenevayarehi —tásiha, máichavacapa ena suntaruana—. <sup>55</sup> ¿Tájaha tacayema ecasiña eta espada, ecaepuchiriquipaipahivare eta ecaratasiranuyare, tímicutijiricavapa námerahihini? Étaya pasica cape juca tamutuhi sácheana nucacha nehehi nímitu cahehi tayehe eta Templo. Váhivare epatsi ca vahini e cara ta ca nuhini. <sup>56</sup> Títaucha va hisera tamutu eta juca taicha tacahehi eta náechajiriruvahi ena profetanini, tayehe eta Escritura táechaji si hai ranuhi —macahepa.

Tacahe, viti máimitureana vimutu vijuna racapa, vinaquicapa ema Jesús.

*Nacatupihapa ema Jesús te namirahu ena tuparairucana  
(Mr 14.53-65; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 18.12-14, 19-24)*

<sup>57</sup> Ena ticaratacanahi ema Jesús námapa te mamirahu ema Caifás, ema corregi dorhi te jena áñohe. Natiari hivare ena escribá noana énapa ena aquenu ca ra hana. <sup>58</sup> Ema Pedro, máehiequenehapahi, mayerehipahisera. Te náimisiapapa, tisiapavarepa éma te tajuhe eta canchón mayehe ema Caifás. Téjacaipahi macacha ne va caipahi



ena suntaruana, mavarairahi máimahayarehi tájahapuca eta náicharacayarehi ema Jesús. <sup>59</sup> Tacahe, ena tuparai rucana énapa ena aquenuca rahana natanucaipahi ena tépiyaequeneyarehi ema Jesús, navarairahi tatiarihi yarehi eta tiviuchayarehi eta máepenirayare. <sup>60</sup> Váhisera náichima vahini, camuria na hinéni ena tépiyae que ne hanahi. Tisiapananechaserá ena apinana tépiyaequene hanayarehi. <sup>61</sup> Ánipa nacahe:

—Ema maca achane visamahi víti eta mavarairahi máquipaica eta Templo mayehe ema Viya tacapica hu quenehi. Tásiha, máimichavayarehiji macaechepuca te mapanaquenenaji sache —nacahepa.

<sup>62</sup> Tacahe, ema corregidor téchepurucainehi. Mayase recapa ema Jesús. Ánipa maicha:

—¿Tájaha tacayema vahi pijica pavaca ena nani eta pépiyae quenehi? ¿Yátupipuca eta nacaye ma quenehi? Taicha vímahavi vahi picatiuchavahini —máichapa.

<sup>63</sup> Émasera ema Jesús vahi majicapavacahini. Tásiha, mápechavare mayasereca ema corregidor:

—Pímaha puiti, nuyase re ca viyare. Vahi nuvaraha pépiyahirahi. Némechavi máimahavihi ema Viya. Pátupiruva pimeta cahavi te yátupi hipuca pítiquenehi Cristo, Machichaquenevihi ema Viya —máichapa.

<sup>64</sup> Tacahe ema Jesús majicapapa:

—Yátupi núti Cristonuhi. Nuti Manerejiru nuhi ema Viya. Tásiha, numetacaheyare eta apana. Járájapaya eta sáchezare ímahanuyare eta néjasirayare te mavaure ema Viya máitupajijíaruvaquenehi. Ímahanuyareva núti eta núcupaisirayareva násíhairayare te anuma, támiranuya repahi eta úcaji —macahepa.

<sup>65</sup> Tacahe, ema corregidor eta masamirahi, tisema rinehi ichape. Tivetsa yujia cavapa eta mamuiraha eta masemanevahi. Tásiha, macahepa:

—¡Tétavi cavaipa eta maviurevahi ema maca taicha macaehahi ema Viya! ¡Puiti émaquenepa visama éma tépiyacavahi Machicha ema Viya! ¡Váipa tácomesa vitanu cahini ena testígoanainahini! ¡Puiti esamaripa éti eta juca macayemaquenehi! <sup>66</sup> ¿Tájaha vícharacayare puiti ema maca? —macahepa.

Tásiha, najicapapa éna:

—¡Ticaviurevapa! ¡Étaina táimicapaca! —nacahepa.

<sup>67</sup> Tacahe, náehavacapa ema Jesús. Nátutu quichapa. Náehamirahavare. <sup>68</sup> Tásiha, náichapa:

—Vímahasejicacha, te yátupihipuca pítihi Cristo. Te pijarauquipuca, pímatihaviyare nájahahipuca ema téhami rahavíhi —nacahepa.

*Ema Pedro tépiyacavapa vahi máimati ema Jesús  
(Mr 14.66-72; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-27)*

<sup>69</sup> Tiuri, ema Pedro, matiari hi chahahi eta te canchón. Téjacaipahi tiásacavahi. Tacahe, sucahe paipahi esu mavanara ema corregidor. Suímahapa éma. Tásiha, suíchapa:

—Németeaca pítirichu ñímiture eñi Jesús eñi ticavasahi te Galilea —suíchapa.

<sup>70</sup> Émasera majicapapa:

—Vahi nímati ema péchajisihaquenehi. ¿Távihapuca pímatinenuhi píti? —máichapa.

<sup>71</sup> Tásiha, mavarahapa tiúchucavaneyarehini. Suímahavare esu apana vanaraca. Suíchavacapa ena natiarihi queneanahi:

—Eñi ñica achane éñirichu ñichamuri eñi Jesús Nazareno. Nímahahi ñicachanepahi —suíchavacapa.

<sup>72</sup> Tiápechavavarepa ema Pedro téchajica, ánipa macahe:

—Nujuracha te emirahu. Váhiquene nímati ema píchaquenehi —macahepa.

<sup>73</sup> Te tiyere re ha chi cha varepa, náimaha varepa ena apamuriana. Náichavarepa:

—Yátupiquene pítirichu machamuri ema maena Jesús, taicha eta péchajisira éta tímereuchavihi —náichapa.

<sup>74</sup> Tásiha, macahevarepa:

—Máicuña canuine ema Viya te vahi nucucahe yá-tupina. Váhique nesera nímati ema achane échajisi ha quenehi —macahepa.

Tásiha, enurujipa téchajicanecha eta varayu. <sup>75</sup> Te masamapa eta varayu, enevanepa máechahi ema Pedro eta máichirahi ema Jesús: “Te tamirahuinapaichaha eta táechajisirayare eta varayu, píti mapaheyare eta pépiya cavayare vahi pímatinu”. Tásiha, tiúchuca vanepa ema Pedro. Tíyahavanepa taicha máimativanepa eta táichapevahi eta máejecapiravahi.

## 27

*Námapa ema Jesús te mamirahu ema Pilato  
(Mr 15.1; Lc 23.1-2; Jn 18.28-32)*

<sup>1</sup> Te tijarahipa, tiúrujicavanapa namutuyaréni ena tuparai ru cana énapa ena aquenuca rana. Ticaecha casipa eta náimicapasirayarehi ema Jesús. <sup>2</sup> Nacuchucapa ticaitihapaipa eta námirapahi te mamirahu ema Poncio Pilato, ema aquenucahi prefectohiquene.

*Eta macapasiravahi ema Júlasí*

<sup>3</sup> Tacahe, ema Júlasí eta máimairahi eta táichapevahi eta macatajivairahi ema Jesús étapa eta nacapasirayarehi, ichape rinehi ticatisa mu revahi taicha eta máejecapira varahi. Tiyana máimichavapanahi eta treinta reale eta plata mavachahi nayehe éna. <sup>4</sup> Tásiha, máichavacapa:

—Néjeca pavahi ichape eta nájara re sirahi ema maca achane matapiravarequene. Nuvaraha nímichavaya eta nuvachainihi —máichavacapa éna.

Énasera najicapapa:

—Jéhepuca, vahi vecha víti. Péchaquenevaichuhi píti —náichapa.

<sup>5</sup> Émasera ema Júlasí máquiji mi rau cha vacapa eta te tajuhe eta Templo návihahi éna. Tásiha, tiúchucapa. Tiyanapa. Táichavenehi eta macatisamurevairahi, tichumucavapa.

<sup>6</sup> Ena tuparairucana navehapa eta plata. Tásiha, nacahepa:

—Vahi táuricahini víyaracuhahini eta juca plata tayehe eta caja vinaqui si rareva taicha mavachae queneya eta máepenirayarehi ema maca achane —nacahepa.

<sup>7</sup> Tásiha, eta plata máimicha va quenehi ema Júlasí, napanerechaipa eta navacharesirayarehi eta apaquehe nacaecarasirareyare ena apavasanana. Eta juca apaquehe nasere si rarehi ena típuareca rahiana eta yupi. <sup>8</sup> Puiti éta ticaijarehi “Apaquehe máitinevacha ema Jesús”. <sup>9-10</sup> Tacahehi eta táitauchi ravahi eta májurehi ema víyaraha profetaini Jeremías. Ani tacahehi: “Navehapa eta treinta reale eta plata. Ena tuparairucana navacharecapa eta apaquehe nayehe ena típuareca rahiana. Tacahe eta juca mameta si ranuhi ema Viya eta náichirayarehi eta juca” macahepa ema víyarahaini Jeremías.

*Ena Pilato mayaserecapa ema Jesús*

*(Mr 15.2-5; Lc 23.3-5; Jn 18.33-38)*

<sup>11</sup> Ena Jesús ticayaserehipa te mamirahu ema aquenucahi Pilato. Ánipa macahe eta mayaseresirahi:

—¿Jéhesareji réyvihi píti nayehe ena pijaneanana israelítana? —máichapa.

Ena Jesús majicapapa:

—Pitupiruvahi eta juca piyaseresiranuhi. Yátupihi eta nurreyvahi —máichapa.

<sup>12</sup> Tásihasesa, te nametauchaipa ena tuparai rucana, vahi majicapavacahini ena Jesús. <sup>13</sup> Tacahe, ena Pilato máichapa:

—¿Vahi péchajiuchava eta juca nametauchiravihi? Camurihi eta piviuervana eta nayehe —máichapa.

<sup>14</sup> Émasera ena Jesús váhiquene majicapahini. Tásiha, ena Pilato máramipa eta mamajicapirahi. Váipa máituca carehini.

*Ena Pilato macavanairipipa eta náetatasiraya ena Jesús  
(Mr 15.6-15; Lc 23.13-25; Jn 18.38-19.16)*

<sup>15</sup> Tiuri puiti, tatiarihi eta mayeherepi ena Pilato, te Páscuamuhuana, macaiticayarehi ena émana preso, mácani nayasearuyarehi ena achaneana. <sup>16</sup> Tiuri, matiarahi ena achane ticaijare Barrabás, ichape eta maviurevahi. <sup>17</sup> Eta náurujisiravahi ena achaneana, mayaserecavacapa ena Pilato:

—¿Nájahapuca ena eyasesereruyare ena nucaitiruya? ¿Émapuca ena Barrabás, téhesera émapuca evaraha nucaitica ena Jesús, ena ticaijare Cristo —máichavacapa. <sup>18</sup> (Taicha máimatiacaripahi eta nametauchahi ena Jesús ena tuparairucana taicha nacapinaruhi éma.)

<sup>19</sup> Eta máejasirahi ena Pilato tayehe eta mávacure, suímime ta recapa esu mayena: “Vahi picuimi siapava ñiyehé eñi ñira achane matapiravare taicha yati tameta siranuhi eta nuvapure eta ñíchararacavayare éñi” sucahepa.

<sup>20</sup> Énasera ena tuparai rucana énapa ena aquenu ca rahana náimitumurihapa ena achaneana nayaseserecahi ena Barrabás, émainahini máuchucuha. Tásiha, nayasese

recapa máepenahini ema Jesús. <sup>21</sup> Máechajimurihavarepa ema Pilato, mayaserecavacapa:

—¿Nájahasica ema evara ha quenehi nucaitica? — macahepa.

Éna najicapapa:

—¿Émaina máuchucuha ema Barrabás! —nacahepa.

<sup>22</sup> Ema Pilato mayaserecavarepa:

—¿Tájahasica nícharacaini ema Jesús ticaijare Cristo?

Éna najicapapa:

—¿Pémetatareca te crusu! —nacahepa.

<sup>23</sup> Ema Pilato máíchavacavarepa:

—¿Tájaha tacayemahi eyaseacahi eta németa ta sir-aya ema maca? ¿Tájahasica eta maviurevahi? — máíchavacapa.

Énasera tipiararemurihanavare muracapana:

—¿Pémetatareca te crusu! —nacahepa.

<sup>24</sup> Tacahe, máimahapa ema Pilato eta vahi máituru cahini macatiuchahini, taicha ena achaneana tivayuchava paichucha eta nasemanevanahi. Tacahe, máemepanapa eta une, ticasipa vahupa te namirahu ena achaneana. Tásiha, máíchavacapa:

—Nuvaraha nímerrecava te emirahu vahi nútíparacaina eta máepeniraya ema maca achane matapiravarehi. Éti échinavayarehi —máíchavacapa.

<sup>25</sup> Tásiha, najicapapa namutu ena achaneana:

—Vítinarine vicatapirava, énapa ena vichichanaveana. Vítinarine taeha eta máepeniraya ema maca achane — nacahepa.

<sup>26</sup> Tacahe, ema Pilato macavanairipipa nacaitica ema Barrabás. Tásiha, macavanairipipa náestaca ema Jesús; tásiha náetatacayarevare te crusu.

*Nacavayumarajipa ena suntaruana ema Jesús*

*(Mr 15.16-20; Jn 19.1-3)*

<sup>27</sup> Tásiha, ena suntaruana námapa ema Jesús tayehe eta náestasihayarehi te távirarehi eta guardia. Nachayacapa ena camuriqueneana suntaruana náumurivana. <sup>28</sup> Naveja muhiacapa eta mamuiriha. Namuriachapa eta muíriare títsime. <sup>29</sup> Náítsame macapa eta itapepi eta majara pi yarehi náicha. Nanacavarepa te machuti. Náimicarataca varepa eta curina te mavahu vaure, matsucurúpayarehiji. Eta nacavayumarajirahi, náepuyumi rauchapajicacha. Ánipa nacahe:

—Tata, ¡pítitataji nayehevihíji Rey ena israelítana! — náichapa.

<sup>30</sup> Tásiha, nátutuquichapa. Náetetuvauchapa eta matsucurupahi, náepuchisicapa tayehe. <sup>31</sup> Te tamutupa eta nacaecahijirisirahi, navejamuhiacavarepa eta mamuiriha títsime. Namuiriachapa eta mamuirihaichu. Tásiha, námapa tayehe eta macaetataiyayarehi.

*Náetatacapa ema Jesús te crusu*

*(Mr 15.21-32; Lc 23.26-43; Jn 19.17-27)*

<sup>32</sup> Eta napaisirapahi te calle, nácapajicapa ema achane ticaijare Simón ticavasahi te Cirene. Napamicapa éma manaracuha eta macurusura ema Jesús. <sup>33</sup> Tacahe, nacaite capapa tayehe eta masihi nacaetatairare ticaijare Gólgota.

<sup>34</sup> Ánaquipa náesichinehi ema Jesús eta vino tisucareama ticasiriquiama eta ipuruji. Te masamaecapa ema Jesús, vaipa mávarahahini máerahini.

<sup>35</sup> Te náitauchapa eta náetata sirahi ema Jesús, ena suntaruana nasuerte hachapa eta mamuiriha eta náijara jirisiracacahi. Tacahehi eta táitauchiravahi eta májurehi ema víyahaini profetaini David. Ánipa tacahe: “Tíjara ji ri ca canapa eta numuirihaini. Nasuerte hachapa eta

náijarasiricacairahi”. <sup>36</sup> Tásiha, najaneacapa ema Jesús ena suntaruana. <sup>37</sup> Te tápusi eta macurusura, tatiarihihi eta ajureca táechajisihahi eta tiviuchahi. Ani tacahehi eta ajureca: “Ema Jesús, Rey nayehe ena israelítana”.

<sup>38</sup> Natiarihihivare ena apinana tiámerahiana. Ticaeta tanahivare te machacaya, ema émana te mavaure, ema apana te masapa. <sup>39</sup> Tásiha, ena tiánucumirauchanapahi, tépiupiu si ca va napaipa eta nacaeca hi ra paipahi éma. <sup>40</sup> Ánipa nacahe:

—¡Pítitataji! Picahechajiriruvahi eta piáquipaisiraya rehíji eta Templo, pirátahahivaréji pímiclava picatupiha eta arairu Templo te mapanayarericuhíji sache. Puiti vivaraha vímaha eta pítupajijia siravahi, te yátupipuca Machichavi ema Viya. Piúcupaica te jara crusu. ¡Picatiuchava pítijivaina! —náichapa.

<sup>41</sup> Énerichuvare ena tuparairucana nacaecahijiricavare, énapa ena escribánoana énapa ena fariséoana, énapa ena apamuriana aquenucarahana. Náichajiricacapa:

<sup>42</sup> —Ema mácacacha, macahehi eta máechajiriruvahi eta maráta hai rahíji macatiu chavaca ena apamuriana achaneana. Tásiha, puiti váhivare maráta hahini émaji vai nahíni macatiu cha vahini eta te jara mávihahi. Te yátupinahíni Réyinaíni viyehe viti israelítana, macatiu chavaipahini, ¿masi? Máucupaicaripahini te jara crusu, ¿masi? Visuapasarepaini eta vímairainahini. <sup>43</sup> Téhevare te yátupihipuca ticasíñavahi me Viya, vivaraha vímaha macuchucuha éma puítinaríchu, te yátupihipuca máemunacahi éma. Taicha macahehi eta máechajiriruvahi eta machichairahi ema Viya —nacahepa.

<sup>44</sup> Ena tiámerahiana ticaetatanahivare te machacaya, énerichuvare nacaecahivare éna apanavare.



*Eta máepenirahi ema Jesús*

*(Mr 15.33-41; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30)*

<sup>45</sup> Tacahe, te las dócequenepa, témahapa eta sache. Timapicupa tamutu eta apaquehe. Mapana hora eta tamapicuirahi. <sup>46</sup> Tásiha, te las trespa sache, tipiaracapa muraca ema Jesús, ánipa macahe:

—Elí, Elí, ¡lama sabactani! —te véchaji riruva, ani tacahe: “¡Tata Nucaiyaquene! ¡Tata Nucaiyaquene! ¡Vahi picujunijicanu!”

<sup>47</sup> Tacahe, ena natiari hi que neanahi ena tisamanahi, ánivarepa nacahe:

—Esama ema maca achane mapiaracahi ema víyarahaini profeta Elías —nacahepa.

<sup>48</sup> Ema apana tiyanapa tijunapahi máepanapa eta machuchu ji ru yarehi eta tisisica vino. Máitiacapa te tiúqui curinaqui. Máimica pa yacapa eta majaca ema Jesús, machuchujicayarehi. <sup>49</sup> Énaserá ena apamuriana, ánivarepa nacahe:

—Ésamiricachucha. Vímahayare te títecapayarepuca macatiuchapana ema Elías —nacahepa.

<sup>50</sup> Tásiha, tiápecha va varepa tipiaraca muraca ema Jesús. Tásiha, tépenapa. <sup>51</sup> Tásiha, tíjahúchavapa tétsayu mecapa eta cortina tayehe eta Templo. Tépanava te anuquehe, tíchecuha te apaquehe. Tiyaya carepa eta apaquehe. Étaripa eta ichapepuhiqueneana mari téjepui cha va cavare. <sup>52</sup> Étaripa eta ecariana téjiaca vacapa. Téchepucanavarepa ena náepenaqueneana ena tisuapa ji ra hianahi mayehe ema Viya. <sup>53</sup> Tásiha, te mapana quenepa sache, téhevare te táequenepa eta máechepu sirahi ema Jesús te máecari, éna apanavare tiúchucanapa tayehe eta náecariana. Tásiha, tisiapanapa tayehe eta avasare Jerusalén. Tichavanapa te napenana. Ichapemurianahi ena achaneana tímahanahi éna.

<sup>54</sup> Tacahe, ena tijanearecanahi, émapa ema nacapitara, te náimahapa eta tayacarevahi eta apaquehe, étapa eta apamuriana tíamicareanahi, ichaperinehi eta napisirahi. Tásiha, nacahepa:

—Yátupiquenerichuyapa Machicha ema Viya ema maca —nacahepa.

<sup>55</sup> Natiarihihivare ena camuriana esenana. Tímarara canahi te tiyerehi. Ena nani esenana, éna téhicanahi ema Jesús. Téchapajiricanapahi ema Jesús eta mapaisirapahi te másihapa te Galilea. <sup>56</sup> Nacarichusera ticajuanahi eta náijaruana esu María Magdalena, ésupa esu apana María, maena ema José émapa ema Jacobo. Sutiarihivare esu mayena ema Zebedeo, náena ena nuchamurianahi ema Juan émapa ema Jacobo, apóstoleanahi.

*Nacucupaicapa te crusu ema Jesús, náecarayarepa  
(Mr 15.42-47; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)*

<sup>57</sup> Matiari hivare ema achane rico ticajare José. Ticavasahi te avasare Arimatea. Émarichuhi téhichihi ema Jesús. <sup>58</sup> Te capererehipa, eta máimairahi máepeni raipahi ema Jesús, tiyanapa mayehe ema Pilato. Mayasea panahi eta máquehe ema Jesús, mavarairahi máecarayare. Tacahe, ema Pilato macava nai ripipa náisapahini eta náecarairaya. <sup>59</sup> Nacucu pai ca sarepa eta máquehe ema Jesús tayehe eta crusu. Náyuruacapa tayehe eta tijapuquene sávana. <sup>60</sup> Nanacapa tayehe eta máecari máemepiyareruhi máecariyahini ema José. Eta juca ecari, nasecajueruhi eta mari. Najihachapa tayehe eta tajita carequene márime. Te náítauchapa, tiyananapa. <sup>61</sup> Esu María Magdalena, ésupa esu apana María, téjacanahi éna, náimamararacaipahi eta ecari.

*Ticavanahianapa ena suntaruana najaneaca eta ecari*

<sup>62</sup> Tásiha, te apanapa sache tiyananavarepa ena tuparai rucana mayehe ema Pilato. <sup>63</sup> Náechajicapa ema Pilato. Ánipa nacahe:

—Tímite ca havihí, tata, vimeta panavi eta máechajiri ruvahi ema Jesús te achanerichaha eta máechepusiraya rehiji te máecari te mapanaquenénapaji sache. <sup>64</sup> Puiti, vi-varahahi picavanairipihini náeratahini muraca eta tapaja eta máecari, mapanainavare sache eta najaneasirayare ena suntaruana. Machu nayana te yati námechapana eta máquehe ena máimitureana. Machu nácaheriana “Téchepe caripa te máecari”. Tásiha, ena achaneana nasuapainapapuca, náimijachainapa yátupi. Tisuapacare panainapapuca tayehe eta máichaqueneanahi te achane richaha —náichapa.

<sup>65</sup> Ema Pilato máichavacapa:

—Tiuri, níjaracahe ena nusuntarurana. Eyana iama. Evaneca najaneacaquenéna. Nachujichaquenéna muraca eta máecari —máichavacapa.

<sup>66</sup> Tacahe, tiyananapa nachujichapa muraca eta ecari. Nanacapa eta táicutiaranayarehi. Tásiha, najaneacahi ena suntaruana.

## 28

*Eta máechepusira ema Jesús te máecari*

*(Mr 16.1-8; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)*

<sup>1</sup> Te apanapa sache te tijararahichichapa eta lumíncu quenehi, tiyanapa esu María Magdalena, sucachanehi esu apana María, náimaha pa na yarehi eta ecari. <sup>2</sup> Tíjahú chavapa tiyayacarehi eta apaquehe. Émahi ema ángele eta máucaupai sirahi te anuma. Te máiteca pauchapa eta ecari, máequehe puichapa eta mari tajihainihi eta máecari. Máejaha mecapa eta mari. <sup>3</sup> Tétavicava eta majaraivahi, tivayuhauquirahi. Eta mamuiraha, tétavica

vavare eta tajapuva. <sup>4</sup> Eta náimairahi ena suntaruana, tiáquipa pai ca vanapa, tiyaya ca reanapa eta napisirahi. Tiánehini tépenaracana. <sup>5</sup> Tásiha, ema ángele máechaji cavacapa ena esenana. Ánipa macahe:

—Vahi ecupicanu. Núti néchahi eta etanu si rapahi ema Jesús ema macaetataquenénihí. <sup>6</sup> Májinaipahi eta te tajuhe eta máecari. Téchepucaripahi taicha tacahehi eta máechajiriruvahi. Yare, ímaha eta juca mávinénihí. <sup>7</sup> Eyana púitinarichu, emetapanavaca ena echamurianahi máimitureana eta máechepusiraipahi tayehe eta máecari. Énerichuvare emeta cavaca tiyanayare ema Jesús eta te Galilea. Ánaqui macuchapiaheyare emutu éti. Eta tímite canuhi núti numetapanaherehi —máichavacapa.

<sup>8</sup> Tacahe, ena esenana tiyananapa tichavanahi tijuna paracanapaipa eta nametasirayarehi ena nachamuriana. Tipicanapaipa, tásilhasera tacachanepahi eta náurisamu re vapahi ichape. <sup>9</sup> Eta najuna pi rapahi, tójahú chavapa tímerecava ema Jesús eta nayehe. Máechaji ca vacapa. Témeñahavanapa éna eta mayehe. Tépuycanapa natsiucepevachapa. <sup>10</sup> Éma máichavacapa:

—Vahi ecupicanu. Eyana emetapanavaca ena apamuriana echamuriana nímitu reanahi. Eyanayare emutu te Galilea. Ánaqui nucuchapiaheyare —máichavacapa.

*Eta nametarapianahi ena suntaruana*

<sup>11</sup> Eta najunapirapahi ena esenana, ena suntaruana tijanearecanainihí tiyananapa éna, nametapanavacayarehi ena tuparai ru cana tamutu eta náimaha que neanahi.

<sup>12</sup> Tacahe, ema corregidor ticuruji ricapa namutu ena apamuriana aquenu carahana, mavarairahi téchajiricavana napanerechayare eta náicharacavayarehi. Jéhesare, navachachavacapa eta camuriquene plata ena suntaruana. <sup>13</sup> Tásiha, náimitucavacapa, ánipa náicha:

—Te natiari hi napuca nayase recahe, ecaheyare: “Tiyananahi ena máimitureana ema Jesús te yátimuhu; námecha panahi eta máquehe. Ticamapu ravanahi eta vímasirahi víti” ecaheyare. <sup>14</sup> Émaripa ema aquenuca te máechapuca, vímaha rinepa víti. Vitanu cayare eta vivayua ra si rayare, apaesa tacuija eviurevaina éti — náichapa.

<sup>15</sup> Tacahe, ena suntaruana najacapapa eta plata navachahi. Tiyananapa. Jéhesare, étapaichuhi náechaji sihapahi eta náimitucasivahi. Puíticha, ena israelítana, tanasirichuhi tacahehi eta nametarapi, te natiarihi ena tiyaserecana.

*Ena Jesús mavanemurihapa ena máimitureana eta náimituresihaya te tamutu avasareana*

*(Mr 16.14-18; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23)*

<sup>16</sup> Ene tacahehi eta viyanirahi viti óncequeneana apóstoleana tayehe eta Galilea te cerro taicha tacahehi eta mametarapihi éma Jesús. <sup>17</sup> Tacahe, te vímahapa ema Jesús, vépuyumurihavanepa. Vimutu vitsiucapa. Natiari hisera ena vuíchaha nasuapapajicahini. <sup>18</sup> Tásiha, ema Jesús témeñahavapa eta viyehe. Máichahavipa:

—Ema Tata te anuma tituparacanuhi núti néchayare tamutu te anuma étapa te juca apaquehe. <sup>19</sup> Eta tacahe, eyanayare puiti epaicayare tamutu eta avasareana. Ímitu cayare ena achaneana, nuchanerainaina éna apanavare. Ícachasicavacayarepahi te máijare ema Tata, nútipa nuti Machicha émapa ema Espíritu Santo. <sup>20</sup> Ímitucayareva eta nasuapiraina éna apanavare tamutu eta nímiturapianahi eta eyehe. Núti, tayanapane nuyerehehi, nímicatacaheya resera. Níjaracahénapaipa eta nítupajijiasirava. Tamutu sácheana nucachanehevacyarehi. Váhiquene nujunijia cahémahi —máichahavipa.

San Mateo 28:20

150

San Mateo 28:20

Tamutupa eta juca nájuchaquenehi eta nímahaquenehi  
nuti Mateo.

Eta Táurinaquene máechajiriruvahi ema Viya eta viyehe,  
ticajare puito Eta Nuevo Testamento  
New Testament in Ignaciano (BL:ign:Ignaciano)

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Ignaciano

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

### Copyright Information

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Ignaciano

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-25

---

